

Exija hoy nuestro Suplemento en Colores

LA NACIÓN

AÑO XXXIX — DOMINGO 30 DE ENERO DE 1955 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO \$ 15. — N.º 13.570

EDICION DE 18 PAGINAS

SUPLEMENTO DOMINICAL	Págs. 1 al XII	CABLES GENERALES	Págs. 8 y 9
CRONICA	1, 2 y 3	DEPORTES	11, 12 y 13
REDACCION	4	CLASIFICADOS	14
PROVINCIAS	5	TURF	15 y 16
SOCIAL	6	TEATROS	17
		MAGAZINE	18

TIEMPO PARA SANTIAGO
TEMPERATURA DE AYER
 MÁXIMA: 15,1 grados C. a las 16 horas.—
 MÍNIMA: 5,1 grados C. a las 7 horas.—
 El sol salió a las 6 horas y 2 minutos.—Se pon-
 drá a las 19 horas y 30 minutos.—
 La Luna salió a las 22 horas y 52 minutos.—Se pon-
 drá a las 23 horas y 36 minutos.—
 FASE: Luna Llena, el 4 de febrero.

ABRAZO DE IBAÑEZ Y PAZ ESTENSSORO CONSAGRARA HOY LA FIRME HERMANDAD CHILENO-BOLIVIANA EL PRESIDENTE DE BOLIVIA LLEGARA A LAS 11 HORAS

Excmo. señor Victor Paz Estenssoro



Excmo. Sr. Victor Paz Estenssoro, Presidente de la República de Bolivia, que hoy por primera vez visitará Arica para reunirse, en histórica cita, con el Presidente de Chile, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo. El Dr. Paz Estenssoro, que es considerado como uno de los más preclaros estadistas del continente, sellará en la trascendental cita de Arica, la amistad indestructible de Bolivia y de Chile.

Mañana será firmado el histórico Tratado de complementación de las economías de ambos países

Hoy a las 11 horas llegará a Arica el Presidente de la República de Bolivia, Excmo. señor Victor Paz Estenssoro quien será recibido en el aeropuerto por el Jefe del Estado chileno, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo. Con el abrazo de ambos Mandatarios se iniciará la histórica entrevista que culminará con la firma del Tratado de Complementación Económica, que permitirá abastecer al Norte Grande con productos agropecuarios bolivianos; la construcción de un camino de Oruro a Iquique, la construcción de un oleoducto desde esa ciudad a Arica, para el envío de petróleo para la refinería de Concón, y la ampliación del intercambio comercial entre ambos países.

Acompañará al Presidente Ibáñez, en la recepción al señor Paz Estenssoro, la totalidad de su comitiva aparte de las autoridades civiles, militares y eclesiásticas de la zona. El avión que conducirá al Presidente Boliviano — el primero que visita Chile — será escoltado desde la frontera por escuadrillas de la Fuerza Aérea de Chile. Unidades de la guarnición de Arica rendirán los honores correspondientes a ambos Mandatarios, quienes se trasladarán posteriormente en un mismo automóvil a la ciudad, que desde ayer se encuentra totalmente embanderada. En un segundo coche viajarán los Ministros de Relaciones Exteriores de ambos países, señores Osvaldo Koch y Walter Guevara Arce, y otros cuatro serán ocupados por los Ministros de Estado y Embajadores chilenos y bolivianos.

DESFILES ANTE LOS MANDATARIOS. — En la Plaza de Armas, desde una tribuna que ostenta los pabellones patrios de ambos países, los señores Ibáñez y Paz Estenssoro presenciarán un desfile cívico militar en que participarán las tropas de la Guarnición de Arica; las tripulaciones de las unidades de la Armada surtas en la bahía; Cuerpo de Bombero; Escuelas de hombres y mujeres; Boy Scouts; Gremios y Sindicatos y organizaciones culturales y deportivas.

El N.º 03548, gordo de la Lotería de Concepción, cayó en Valparaíso.
CONCEPCION. — Con los quinientos millones de pesos salió favorecido en el sorteo de la Lotería de Concepción, el N.º 03548 vendido en Valparaíso. Con un millón de pesos el N.º 01739, vendido en Santiago; con quinientos mil pesos, el N.º 18431; con doscientos mil pesos los números 4939 y 3202, todos vendidos en Santiago. Con cien mil pesos salieron los siguientes números: 14514, en Santiago; 2274, vendido en Antofagasta; 23169, vendido en Iquique, y el 15077, vendido en Santiago. Con cincuenta mil pesos, los siguientes números: 04508, 27172 — 42841 — 49641 — 4957 08197 — 17048 — 43507 — 33862 27114 — 33958 — 02307 — 42898 y 45368. (TORREGROSA, corresponsal).

Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo



Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, Presidente de Chile, quien, de acuerdo con la política internacional de su gobierno, firmará en Arica, el trascendental tratado de complementación económica con la hermana república de Bolivia. La reunión de los mandatarios chileno y boliviano fortalecerá los fraternales lazos de amistad que unen a las dos naciones.

Arica recibió triunfalmente al Presidente Ibáñez AYER INAUGURO UNA MODERNA PLANTA ELECTRICA

ARICA. — (Juan Walker, Enviado Especial y Humberto Ceros, Corresponsal). — Visitando su uniforme de General de la República, el Primer Mandatario, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, recibió ayer el multitudinario homenaje de gratitud y cariño del pueblo de esta ciudad. El Jefe del Estado llegó a este puerto a las 10,25 horas a bordo del Crucero "Capitán Prat". Una salva de 21 cañonazos disparados desde el histórico Morro fué el primer saludo que recibió S. E. mientras en el muelle miles de personas aplaudían y agitaban sus pañuelos.

El General Ibáñez se trasladó al Molo en una lancha a motor profusamente embanderada, acompañado de sus Ministros de Interior, Relaciones Exteriores, Economía y Minería y el Embajador de Bolivia ante la Moneda, señor Alfredo Hurtado.

Al pisar el Presidente tierra aricaña, la banda del Regimiento Rancagua rompió el aire con los acordes del Himno Patrio, mientras una compañía de esta misma unidad le rendía los honores de ordenanza. Luego el señor Ibáñez pasó revista a las tropas que le presentaron armas en su recorrido por el Muelle y el Edificio de la Administración del Ferrocarril Arica-La Paz donde alojó al Primer Mandatario. El momento lo hizo acompañado por el Gobernador del Departamento, don José Muñoz Monje; el Alcalde, don Homero Miranda Conde; el Comandante de la Guarnición, coronel don Armador; los Secretarios de Estado miembros de la comitiva; el Gobernador Marítimo, comandante don Francisco Suárez; funcionarios locales y dirigentes de diversas instituciones.

ENTUSIASMO POPULAR. — Durante todo el recorrido que hizo a pie, el Presidente Ibáñez recibió entusiastas aplausos y calurosos saludos especiales del elemento obrero que

El escenario de la histórica entrevista La vida y las actividades del puerto más septentrional de Chile

La histórica entrevista de los Presidentes Ibáñez y Paz Estenssoro, coloca una vez más en el primer plano de la actualidad mundial a la cálida Arica, que fuera en otras épocas sitio preferido para el descanso de los subditos de Jahuar Huacac, el viejo Indio "Lagrimas de Sangre". Nerviosos cables fechados en Arica estrecharon durante 48 horas los teletipos de las agencias informativas llevando a San Francisco, Bombay o Bruselas, las principales alternativas de este encuentro trascendental.

Arica o "Puerta Nueva", se halla enclavada en el cruce de dos ejes de los Andes peruano y chileno, al abrigo del collado de Tacora y al norte del Morro. Su existencia se remonta a los primeros años del Siglo XIII y ha sobrevivido a terremotos, intrigas y contrabandistas.

Las huérfanas isletas en sus incruentadas hacia el sur dieron vida a sus caseríos de barro cocinado, dejando establecida a firme su fundación. Años más tarde recibió por encargo de Felipe II un cristiano bautizado al otorgársele el título de ciudad. El Presidente Ibáñez, en 1933, la hizo Puerto Libre.

PUERTA NUEVA. — Los primeros habitantes de Arica o Puerta Nueva, de origen europeo fueron los españoles que se radicaron al amparo del Morro en 1536. En el año 1570 le fue conferido por Felipe II el título de "ciudad", honrosa distinción que fue recibida por los ariqueños con entusiasmo similar al que ahora sienten con motivo de la visita de los Presidentes Ibáñez y Paz Estenssoro.

La Real Audiencia de Charcas, en 1590, al ver la importancia que iba alcanzando este centro relacionador de las colonias occidentales y centrales del nuevo continente le pidió para sí en la histórica comunicación del 3 de mayo de 1590.

SUS TERREMOTOS. — La zona sufre permanentes oscilaciones

que en numerosas oportunidades llegaron a destruir, parcialmente, las calcinadas viviendas de barro y yareta.

En el año 1603 la demolición un formidable terremoto, obligó años más tarde a su total reconstrucción, luego de haber sufrido un largo período de epidemias que llegó a diezmar a sus sufridos habitantes.

Sobre las ruinas se levantó la nueva ciudad, destacándose, entonces, sus edificios principales, como el Ayuntamiento, y sus templos y conventos de San Francisco, La Merced y San Juan de Dios. Junto a éste funcionó el primer establecimiento hospitalario de Arica.

OTRAS CATASTROFES. — El día 13 de agosto de 1868, un nuevo movimiento sísmico que trajo aparejada la salida del mar, marcada que azotó las costas del Pacífico y asoló importantes ciudades del litoral peruano y boliviano, como Cobija, al norte de Antofagasta, y que tuvo su epicentro en Arica, volvió a devastar parte importante de sus edificaciones y viviendas.

Un cataclismo similar aconteció a mediados de 1877, sufriendo augevante la legendaria Arica Kay, cuantiosos daños materiales y un número crecido de víctimas. Estos movimientos sísmicos contribuyeron a que su edificación se mejorara apreciablemente y fuera dotada de nuevas construcciones, entre ellas, posteriormente, la histórica Iglesia de San Marcos, que merece una mención especial tanto por su belleza arquitectónica como por haber sido construida por el célebre arquitecto francés Alejandro Gustave Eiffel.

ARICA DE HOY. — Setenta y cuatro manzanas en las que se levantan cuatro mil viviendas, entre ellas los modernos colectivos del

PERIODISTAS BOLIVIANOS EN LA ENTREVISTA DE LOS PRESIDENTES

ARICA, 29. — Ayer llegaron por tren internacional Arica-La Paz tres periodistas bolivianos destinados a cubrir la información de la entrevista de los Mandatarios de Chile y Bolivia.

Los periodistas llegados son: el director del diario "Ultima Hora", don Heberto Añez; el enviado especial del diario "La Nación" de La Paz, don Luis Ernesto Revollo; y el enviado especial de la Subsecretaría de Prensa de la Cancillería del Atlaplano, José María Cenzillas.

Interrogados, declararon que en su país reina actualmente gran expectativa por la entrevista de los Presidentes Ibáñez y Paz Estenssoro, estimando que las conversaciones redundarán en positivos beneficios para ambas naciones.

Los periodistas visitantes añadieron que hoy viajarán en la comitiva del Presidente Paz Estenssoro, en compañía de otros ocho periodistas.

Juan Walker, Enviado Especial.

O C A S I O N
FUNDO de 700 hectáreas, en venta
 Todo monte virgen, con mayor parte madera tipo exportación, 30 kilómetros de Est. Ferrocarriles. Precio, \$ 8.000.000. Mitad al contado, resto 6 meses plazo, con 10% intereses, o 150 hectáreas en arriendo, con el derecho de explotar toda la madera. Plazo, cinco años. Precio, \$ 2.000.000. Pago arriendo anticipado.
INTERESADOS, DIRIGIRSE A
 Bosque — Casilla 53, Est. Llanquihue

(A la página 2, columna 3)

(A la página 2, columna 1)

Las fuerzas populares proclaman hoy a Clodomiro Almeyda en el Balmaceda

EL ACTO PROMETE ALCANZAR RELIEVES EXTRAORDINARIOS

Relieve de interés político extraordinario tendrá la concentración pública que en la mañana de hoy se efectuará en el Teatro Balmaceda, en la cual los partidos septembristas y los trabajadores de Santiago proclamarán al candidato de la unidad popular, Clodomiro Almeyda. Este importante acto político se iniciará a las 10 horas en punto.

Hablarán: por el Partido Agrario Laborista, el diputado Jaime Lira Merino; por el Partido Democrático del Pueblo, Guillermo Sánchez; por la Confederación de Colectividades Populares, Edmundo Figueroa Parot; por la Unión Nacional Laborista, Edmundo Figueroa Parot; por el MONAP, Julio Barrenechea; por el Partido Nacional Feminino, Ana Acosta de Urdaneta; por el Partido Renovadora de Chile, diputado Jorge Meléndez; por el Partido Nacional del Trabajo, Luis Caamaño; el senador Humberto Martínez Quezada; el secretario general de la campaña, senador Antonio Rodríguez; y el candidato Clodomiro Almeyda.

La comisión organizadora del acto se ha preocupado de la inspección de poderosos aloparadores en las afueras del teatro en la Plaza de Arce, que garantizarán todo el público escuchando los discursos y demás aspectos de la trascendental reunión política.

El comando central aliado de la campaña ha tomado todas las medidas destinadas a asegurar la movilidad integral de los trabajadores que, con inmenso fervor, han adherido al candidato Clodomiro Almeyda.

COMITÉ DE PROFESORES. — El comité de profesores por la candidatura Almeyda quedó integrado por las siguientes personas: Nora Pezoa Estrada, Salvador Alarcón, Eliana Arce, Collares, Teresa Caldera, Caroll Varela, Vidal, Juan Habaca, Nabor Vidal, Santiago Tejas, Amanda

Playa Yungay, mañana, a las 20 horas.

En este acto hablarán los diputados Javier Lira, René Benavides, Roberto Flores, Humberto Pinto Díaz, Edgardo Maas, y otros, representantes de las seccionales femeninas de los partidos populares, y dirigentes sindicales.

Se nos encarga invitar a esta proclama a las bases del PAL, PSP, PDP, MONAP, UNAL, y otros.

La secretaria de este comite permanece abierta diariamente, de 17 a 24 horas, para recibir adhesiones y proporcionar informaciones relacionadas con la candidatura del abanderado de unidad popular.

CON ENTUSIASMO TRABAJAN EN LAS SECRETARIAS DEL "PAL" POR EL ABANDERADO DE UNIDAD POPULAR

El presidente del Partido Agrario Laborista del primer distrito, señor Enrique Labbe, visitó las secretarías de las diez comunas del PAL, comprobando el entusiasmo con que se trabaja por la candidatura a diputado del señor Clodomiro Almeyda. En su visita fue acompañado por el secretario señor Ovidio Constenla; por el director de organización, señor Genaro Flores; por el director de prensa y propaganda, señor César Bascourt; y por el director electoral, señor Luis Valdés.

Como orden general, la directiva del PAL comunica que todos los agrariolaboristas de Santiago deben concurrir a sus respectivas asambleas, para recibir instrucciones respecto de la forma en que se efectuarán los trabajos electorales en favor del abanderado de las fuerzas populares.

Este llamado se hace también extensivo a los militantes del segundo, tercero y cuarto distritos que deseen cooperar en la campaña.

Los señores Constenla, Flores y Bascourt atienden diariamente, de 19 a 22 horas, en San Martín 138, sala 11, todas las consultas relacionadas con la campaña electoral, a fin de coordinar los trabajos con el comando general de las fuerzas septembristas unificadas.

SEGUNDA COMUNA. — El comando aliado de la segunda comuna proclamará hoy al señor Almeyda, durante un acto en que además del candidato hablarán los diputados Gustavo Aqueveque, Julio von Mühlentrock, Edgardo Barrieto, Anibal Zuñiga, Armando Palma y Juan Fuentesalba.

El comando aliado de esta comuna está formado por Víctor Jorjía (PAL), presidente; Jorge Fariñas (PDP), secretario general; Raúl Bejany (Partido Nacionalista del Trabajo), secretario de organización; Mario Orellana Mendizábal (PSP), secretario de prensa y propaganda; Alirio Quintana (PDP), secretario; Guillermo Ruiz Bérquez (Independiente) sindical; Flavio López (CONCOPO, director; María Sandoval (UNAL), Rosa Gana (CONCOPO), Isolina Ahumada (PAL), Aída Gómez Amanda Flores y Odilia Díaz (PDP), Amalia Moreno (PSP), departamento femenino; Sixto Pereda, Raúl Aros, Oscar Nogales, Héctor Rojas, Edmundo Flores, Manuel Pérez, Eduardo Aumuna y José Godoy, vocales.

Este comando ha programado para el próximo lunes una nueva concentración pública, la que se efectuará en la Plaza Panamá (Matrícula con Martínez de Rozas).

SEGUNDA COMUNA. — Los empleados del Seguro Social de Santiago han organizado el siguiente comando pro candidatura de Almeyda: Julio Valenzuela Goulet, presidente; José Aravena Arancibia, secretario; Jorge Sáez Zavala, Fernando Botarot, Daniel García Garay, directores; Mario Axtel Ortiz, prensa; y Esteban Leyton, relator.

FORMACION DE UN BLOQUE POPULAR. — Hemos dicho reiteradamente que quienes tratan de presentar la pugna política como un duelo entre el Ejecutivo y la oposición están confundiendo deliberadamente los hechos con el propósito de engañar a los trabajadores. Nosotros no reconocemos otro antagonismo fundamental que el que siempre ha existido entre una mayoría que trabaja y produce, y una minoría que vegeta y explota. Para terminar con esa injusticia social y levantar un régimen popular que modifique substancialmente la economía en beneficio de las masas, es preciso unir políticamente a esa mayoría, evitando que su división sea aprovechada por los pequeños sectores de la reacción. Mientras la unidad nacional, por encima de las clases, no tiene sentido alguno, la unidad popular es la única salida.

Ayer se efectuaron los funerales del Capitán de Fragata, F. Albónico

A las 10 horas, de ayer, se efectuaron en el Cementerio Católico los funerales del capitán de fragata (R), Florencio Albónico Mezaes, fallecido en esta capital a fines pasado.

En el Cementerio hizo uso de la palabra, a nombre de la Armada



LA JUVENTUD, CON ALMEYDA. — De izquierda a derecha, René Balart, Hugo Ibarra, Rafael López, Waldo Grez, Carlos Barrales y Polidoro Carvajal, dirigentes del Comando de Jóvenes de los partidos y entidades que apoyan la candidatura popular de Clodomiro Almeyda. La Juventud, se dijo en la reunión constitutiva de este comando, está representada ampliamente en sus aspiraciones en los puntos que forman la plataforma de lucha del abanderado de unidad popular, por eso trabajará entusiastamente por el señor Almeyda.

CONSTITUIDO COMANDO JUVENIL PRO-CANDIDATURA DE ALMEYDA

MAÑANA LANZARA MANIFIESTO A LA OPINION PUBLICA

Las Juventudes de los partidos y entidades populares, han formado un comando general, para trabajar por el triunfo de la candidatura a diputado del señor Clodomiro Almeyda.

A la reunión, celebrada en el local central, Socialista Popular, concurrieron dirigentes juveniles de los partidos de unidad popular, los cuales analizaron el momento político-electoral y trazaron, en líneas generales, el papel que las Juventudes jugarán en la campaña. La organización definitiva de los trabajos quedará fijada en reuniones que se efectuarán hoy y mañana.

La plana directiva del comando quedó integrada de la siguiente forma: Waldo Grez (PSP), presidente; Miguel Muñoz (PAL), vicepresidente; Rafael López y Hugo Ibarra (PDP), secretario general, y tesoro, respectivamente. Como directores fueron elegidos Carlos Barrales, Polidoro Carvajal, Graciela Alvarez, Alejandro Mayerholz, Vicente Pallalef, Orieta Barris, Boris Vildosola y Ede Ortega.

MANIFIESTO. — En dicha reunión, los dirigentes acordaron lanzar mañana a la opinión pública un manifiesto; en el cual darán contestación al publicado por elementos de la Juventud que apor-

yan a Gumucio y reafirmarán su fe en el contenido popular de la candidatura de Almeyda.

COMICIOS. — Al bosquejarse el labor de la juventud en la campaña, hubo acuerdo inmediato para realizar diariamente y en diversos sectores de la ciudad, comicios relámpagos, de proclamación del abanderado popular, y efectuar una concentración de salvaguarda el próximo miércoles, en la Plaza de Armas.

Además, el comando resolvió mantenerse en reunión permanente, en el local de Alameda 838.

PLATAFORMA. — Las juventudes populares, en su campaña, darán a conocer las más importan-

tes de sus aspiraciones en el orden económico y social, reivindicaciones que forman parte de la plataforma de lucha que sustenta el candidato señor Almeyda.

Dentro de los puntos programáticos de las juventudes figura la necesidad de elevar el presupuesto destinado al Ministerio de Educación, reforma de la enseñanza; facultades a la juventud y a la clase obrera para poder llegar a la Universidad; modificaciones legales para que el joven de 18 años pueda ser dirigente sindical y autogestionar en los comicios electorales (actualmente se exigen 21 años cumplidos); mayor protección a la juventud militar, etc.

MINISTRO VIDELA VISITO OBRAS DEL ESTADIO NACIONAL

El Ministro de Obras Públicas, coronel Benjamín Videla, visitó ayer el estado de las obras que se realizan en el Estadio Nacional para la construcción de la piscina olímpica de ese campo deportivo.

Posteriormente el Ministro Videla, visitó la Embajada Argentina que se construye en la Avenida Vicuña Mackenna, impidiéndose de las obras que faltan por ejecutar para hacer entrega del edificio.

Exprimidoras DE FRUTAS

MAS ECONOMICAS
MAS RAPIDAS
MAS SEGURAS

EXPRIMEN HASTA LA ULTIMA GOTTA

DESPECHOS CONTRA REEMBOLSO

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

Fca.OPPICI PORTUGAL 700

ESQ. 10 DE JULIO CAS. 6063

Gumucio, siendo Subsecretario de Hacienda, arbitró los fondos para campo de concentración de Pisagua

Así lo dice un manifiesto del Partido Socialista Popular

He aquí algunos acápites del manifiesto a la opinión pública que ha lanzado el Comité Central del Partido Socialista Popular, en apoyo de la candidatura a diputado del señor Clodomiro Almeyda:

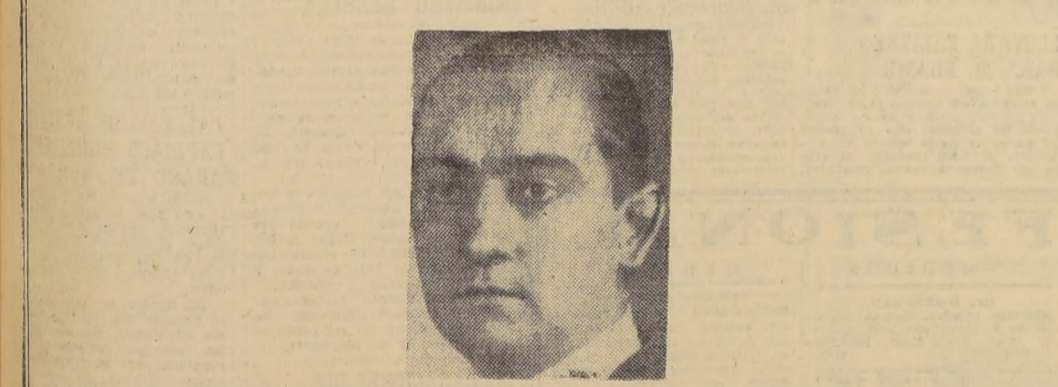
SIGNIFICADO DEL 4 DE SEPTIEMBRE. — El manifiesto alude, primeramente, a los sectores resentidos que han pretendido restar importancia a los 480 mil ciudadanos que votaron el actual Mandatario, y, al efecto, dice: "Quiénes así razonan, deberían preguntarse cuál es la causa profunda que llevó al pueblo a buscar otra senda para seguir hacia su destino, y por qué motivo esos ciudadanos abandonaron las tiendas políticas tradicionales. Y, entonces, comprenderían que las masas recibieron de esos partidos políticos promesas incumplidas y que estaban preparadas de desconfianza y desapezadas. Más de diez años de vida republicana no lograron sacar al pueblo de su miseria angustiada, y el territorio nacional, metro a metro, fue malamente enajenado al imperialismo foráneo, mientras las tierras, mal distribuidas y mal trabajadas, no lograban dar alimentos indispensables a la reducida población del país".

CAMINO DE TRAICION. — "Hoy se nos vuelve a ofrecer la vieja panacea de la unidad nacional, y se nos quiere hacer creer que pueden caminar juntos los campesinos explotados y los latifundistas reaccionarios, los obreros perseguidos y sus patronos capitalistas; los empleados con sueldos de hambre y sus empleadores que especulan; los comunistas con los liberales; los socialistas con los conservadores; los explotados con los explotadores. Una vez más se elucubran teorías para justificar pactos absurdos, y los mismos que mandaron a Pisagua a los trabajadores comunistas y de otras tendencias de avanzada, eluden hipocritamente el mandato religioso que les prohíbe recabar y aceptar el apoyo comunista, mientras el Frente del Pueblo se sienta, en la misma mesa redonda, con los dirigentes máximos de los partidos más caracterizados de la oligarquía reaccionaria.

"Aún más: el propio candidato a diputado por Santiago fue el Subsecretario de Hacienda del señor González Videla que arbitró los fondos para financiar el campo de concentración de Pisagua y que se negó a renunciar a su Subsecretaría cuando su

partido, la Falange Nacional, se retiró del Gobierno por razones elementales de decencia política. No puede contribuir al esclarecimiento de la situación nacional un abanderado que le pide a las víctimas del régimen del señor González Videla que lo lleven al Parlamento para abrirle de nuevo camino a ese nefasto gobernante".

"Proteste con Gumucio"



Rafael Agustín Gumucio, nació en Santiago en 1909. Tiene 46 años de edad. Ingresó a la Administración Pública en 1942, como Comisario General de Subsistencias y Precios; después, fue Director General de Estadísticas, y fue Subsecretario del Ministerio de Hacienda, desde 1946 hasta 1952.

Por lo tanto, se desempeñó, como funcionario público, durante once años.

Por Ley N.º 10.594, de 30 de septiembre de 1952, el Congreso Nacional le abonó, por gracia, y para todos los efectos legales, los tres años (1938 a 1941), que sirvió el cargo de regidor de la Municipalidad de Santiago. Esa misma ley declaró que, en esta virtud, él reuna los requisitos para jubilar por antigüedad a que se refiere el Estatuto Administrativo.

Hubo dificultades, porque dicho Estatuto dispone que los funcionarios públicos sólo pueden jubilar a los 35 años de servicios efectivos, o antes, por imposibilidad física o cuando el funcionario cumple 65 años de edad y tiene 10 de servicios.

El Congreso, por ley N.º 11.158, de 28 de febrero de 1953, declaró que él podía jubilar de todas maneras, con los 11 años de servicios efectivos, más los 3 que se le abonaron por sus años de regidor. Además, le concedió el derecho a una pensión equivalente a la totalidad del sueldo de que gozaba a la fecha de su jubilación.

Esta pensión es de 518 mil 760 pesos anuales (43 mil 230 pesos mensuales) y es reajutable.

Para merecerla, trabajó, efectivamente, 11 años en la Administración Pública. En consecuencia, para jubilar con sueldo íntegro se le obsequia con 24 años.

Este prodigioso y regalado ex funcionario público es el menos autorizado para protestar contra imaginarios "favores y abusos" del Régimen actual, porque es uno de los más engordados y predilectos hijos de los favores y abusos que realmente existieron durante la última Administración del continuismo.

PROTESTE CONTRA LOS ABUSOS QUE HAN ARRUINADO AL PAIS



PROTESTE contra los que jubilan con sueldo íntegro con once años de servicios y tienen otros puestos que ocultan, para cobrar íntegra su suculenta jubilación

PROTESTE contra la hipocresía oportunista, que adora hoy lo que quemó ayer

VOTE POR ALMEYDA

CANDIDATO DE LA UNIDAD POPULAR



SEÑORITA CARMEN FAJARDO HURTADO, cuyo matrimonio con el señor Jorge Aspillaga...



LA SEÑORA MARGUERITE BALDASS DE HUDECZEK (a la izquierda) conversa con don Humberto Bianchi...



SEÑORITA MARY GUILDA HANTY BUSTOS, cuyo matrimonio con el señor Marcial Bravo Pinto...



SEÑORITA MALVA NUÉZ RUBIO, cuyo matrimonio con el señor Renato Gaona Acuña...

MATRIMONIO CONCERTADO. — ENFERMO — Enferma de cuidado quedó concertado el matrimonio de la señorita Carmen...

EVANGELIO DE LA DOMINICA IV DESPUES DE EPIFANIA

-SAN MATEO, CAPITULO VIII, VERSICULOS 23-27

TEXTO — En aquel tiempo, Jesús entró en una barca, acompañado de sus discípulos...

COMENTARIO — Los exégetas e intérpretes del Evangelio y de esta página han visto en ese mar embravecido...

La Iglesia, a semejanza de Cristo, ha tenido horas de triunfo y horas de pasión...

Trescientos años duraron aquellos océanos de sangre que cubrieron todas las latitudes del Imperio Romano...

Cuando sobreviene la barbarie que arrasa con todos los vestigios de la cultura antigua...

La Iglesia sobrevive y triunfa, después de la Reforma de Lutero, en el Concilio de Trento...

FALLECIMIENTO. — En el vecino pueblo de Lo Espejo ha fallecido la señora Jacoba Estrand Vargas...

VIAJEROS Y VERANANTES. — Se han dirigido a Quilpué a pasar la temporada de verano las señoras María Angélica...

Señorita MARY GUILDA HANTY BUSTOS, cuyo matrimonio con el señor Marcial Bravo Pinto...

Señorita MALVA NUÉZ RUBIO, cuyo matrimonio con el señor Renato Gaona Acuña...

SEÑORITA MARY GUILDA HANTY BUSTOS, cuyo matrimonio con el señor Marcial Bravo Pinto...

SEÑORITA MALVA NUÉZ RUBIO, cuyo matrimonio con el señor Renato Gaona Acuña...

SEÑORITA MARY GUILDA HANTY BUSTOS, cuyo matrimonio con el señor Marcial Bravo Pinto...

SEÑORITA MALVA NUÉZ RUBIO, cuyo matrimonio con el señor Renato Gaona Acuña...

SEÑORITA MARY GUILDA HANTY BUSTOS, cuyo matrimonio con el señor Marcial Bravo Pinto...

SEÑORITA MALVA NUÉZ RUBIO, cuyo matrimonio con el señor Renato Gaona Acuña...

SEÑORITA MARY GUILDA HANTY BUSTOS, cuyo matrimonio con el señor Marcial Bravo Pinto...

SEÑORITA MALVA NUÉZ RUBIO, cuyo matrimonio con el señor Renato Gaona Acuña...

SEÑORITA MARY GUILDA HANTY BUSTOS, cuyo matrimonio con el señor Marcial Bravo Pinto...

SEÑORITA MALVA NUÉZ RUBIO, cuyo matrimonio con el señor Renato Gaona Acuña...

SEÑORITA MARY GUILDA HANTY BUSTOS, cuyo matrimonio con el señor Marcial Bravo Pinto...

SEÑORITA MALVA NUÉZ RUBIO, cuyo matrimonio con el señor Renato Gaona Acuña...

Acontece... POR VOLANDA ROSS

FUE UNA NOCHE DE CALOR la noche en que se despidió a los Embajadores de Austria...

AL ESTABAN Carl y Marguerite Hudeczek, con el corazón abierto a los sentimientos...

MARGUERITE HUDECZEK no pudo resistir el impulso de levantarse de su puesto en la mesa...

HOYA, LOS diplomáticos austríacos arreglan sus maletas para la partida del día 24...

Todo ESTÁ EN SUS MANOS. DASTA SU FIRMA PARA TENER LO QUE UO DESEA SOLICITE CREDITOTAL...

MODAS. Y todos los otros artículos en diferentes plazos CREDITOTAL...

MATRICULA ABIERTA. CURSOS DE MODA. Corte y confección. Rápidos económicos...

Noticias de Egipto para América Latina. La Legación de Egipto informa que la radiodifusión egipcia...

SOLUCION FELIZ. Se ha solucionado el problema más difícil, cual es la carestía del vestuario...

ABAJO LAS ALZAS. Miles de personas están aprovechando las sensacionales ofertas de nuestra...

GRANDIOSA LIQUIDACION. Ahora, como una retribución al distinguido público que nos ha favorecido...

VISITENOS HOY MISMO. PRECIOS ESPECIALES A COMERCIANTES SIEMPRE LA MEJOR ATENCION AL PUBLICO...

FABRICA TEXTIL SOTOMAYOR. SAN PABLO 2684. CASI. ESQ. SOTOMAYOR.

ESQUINA RIQUELME. CATEDRAL 1674.

ESCUELA NAVAL CONCURSO PARA INGRESAR AL CURSO ESPECIAL - TERCER AÑO EJECUTIVO, MARINA DE GUERRA. Se exigen los siguientes requisitos: a) Ser chileno...

Novios visiten la exposición 'Flandes' 1955. Muebles de estilo y de calidad. Dormitorios, comedores, living, secretarías, etc. No olvide, Flandes ES CALIDAD...

FABRICA TEXTIL SOTOMAYOR. SAN PABLO 2684. CASI. ESQ. SOTOMAYOR. FABRICA TEXTIL SOTOMAYOR. SAN PABLO 2684. CASI. ESQ. SOTOMAYOR.

RELOJES SUIZOS. JOYAS FINAS. Composturas de relojes, ARGOLLAS, 18 Kílates, con grabados: DESDE \$ 2.000. MAC IVER 142. Galería, local 13 - Fono 30684. CASA WEISS.

SU DESTINO. ¿Queréis conocer vuestro futuro? ¿Saber cuál será vuestro destino? ¿Tendréis alguna desilusión amorosa o íntima?...

RELOJES SUIZOS. JOYAS FINAS. Composturas de relojes, ARGOLLAS, 18 Kílates, con grabados: DESDE \$ 2.000. MAC IVER 142. Galería, local 13 - Fono 30684. CASA WEISS.

Servicios cablegráficos de United Press, Agencia Rojos y Nacionalistas rechazaron proposición sobre cese del fuego

LONDRES, 29. (AL). — El diario "London Daily Mail" informó hoy que, según pudo establecerse por "la mejor autoridad", el Primer Ministro de China comunista, Chou En-Lai, había rechazado la proposición de un cese de las hostilidades y había señalado los planes de llevar a

cabo la invasión de Formosa. Agrega el diario que Chou En-Lai "se muestra reacio a considerar la invitación del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas" y que mantendrá que no puede haber alivio de la tensión si los Estados Unidos persisten en ayudar a Formosa.

HONG KONG, 29. (AL). — "Las Naciones Unidas no tienen ningún derecho a intervenir en Formosa y una cesación del fuego propuesta por los Estados Unidos o cualquier otro país está en contradicción con la carta de la ONU, que no contiene disposición alguna que autorice la ingerencia en asuntos puramente internos de una nación", dice hoy el diario chino "Jen Min Jue Pau" (Diario Popular) en un editorial transmitido por Radio Pekín. Continúa expresando el vocero comunista que el cese de las hostilidades "entre el pueblo chino y la banda de traidores de Chiang

Kai Shek" es inaceptable, pues en buenas cuentas significaría permitir que pase por territorio chino la línea defensiva norteamericana, hecho estimado por el régimen de Pekín como "colaboración con la política agresiva de los Estados Unidos".

PREPARAN PLANES. — NACIONES UNIDAS, 29. (UP). — Las potencias occidentales siguen hoy adelantando sus planes de una reunión del Consejo de Seguridad el lunes próximo para debatir la cesación de las hostilidades en la zona de Formosa, pese al categórico rechazo de la iniciativa por



Boulder, Estado de Colorado. — Tempest Storm (nombre de batalla que significa "Tempestad Temporal"), es una artista nudista que tiene asegurado su cuerpo en el Lloyd's de Londres, en la suma de un millón de dólares (333 millones de pesos chilenos, al cambio libre de hoy). En estos días visitó la Universidad de Colorado, y desencadenó un verdadero temporal de entusiasmo juvenil. — (Radiofoto United Press).

KUBITSCHEK REFUTA AL PRESIDENTE JOAO CAPE

RIO DE JANEIRO, (UP). — Por Juan de Onís. — El candidato presidencial Juscelino Kubitschek, en momentos que arriaban las cruces del Presidente, Joao Café Filho, para que se presente un candidato de Unión Nacional, en momentos que aprecian las actividades parlamentarias y periodísticas, el discurso del Primer Mandatario.

La interpretación dada por Kubitschek a ese discurso en el sentido de que es una tentativa del Gobierno de socavar su candidatura, fue anunciada "noche



SILVANA MANGANO, la celebrada actriz italiana que protagonizó un magnífico triunfo en la película "Arroz Amargo", es, en estos instantes, la orgullosa mamá de un niño, con lo que, según sus propios palabras, se cumplió la aspiración máxima de su vida. Ya había sido madre de dos niñas, y la fotografía la muestra con la primogénita, Rafaela, nacida en 1952.

AYER NACIO UN HIJO DE SILVANA MANGANO

ROMA, 29 (UP). — La actriz de cine italiano Silvana Mangano, heroína de la película "Arroz amargo", ha dado a luz un niño en las primeras horas de hoy, en una clínica cercana a su departamento de Roma. Silvana, que en los archivos cinematográficos figura con 24 años de edad, contrajo enlace con el productor cinematográfico Lino di Laurentis, en 1949. Al año siguiente dio a luz a Verónica, y dos más tarde, a Rafaela.

El bebé pesaba 3 kilogramos y medio al nacer. En la clínica se informó que el alumbramiento fue feliz. Por intermedio de una amiga que estaba con ella en la habitación, Silvana comunicó a la United Press que estaba muy, pero muy feliz, y añadió: "Es justamente lo que quería, un niño. Ahora espero que Dino regrese de los Estados Unidos para decidir sobre el nombre". De Laurentis está actualmente en los Estados Unidos trabajando en los planes para una película sobre la novela épica de Tolstoy, "Guerra y Paz", que deberá filmarse en Yugoslavia.

Durante la producción de su última película, "Mambo", con Shelley Winters y Katherine Dunham, Silvana había dicho en confianza a sus amigos que ansiaba tener un hijo, y que lo deseaba "más que cualquier otra cosa en el mundo".

CREDITOS CALZADO
Surtido para señoras, caballeros. Abrigos, batas para señoras.

RELOJES
Ternos, camisas, entregamos con pequeño pie y \$ 100 semanales.

CASA
GONZALEZ CHAVEZ
Franklin 1081

16º CENTENARIO DEL NACIMIENTO DE SAN AGUSTIN

ROMA, 29. (UP). — Finalizaron ayer las ceremonias de celebración del decimosexto centenario del nacimiento de San Agustín, cumplido el año pasado.

El santo, uno de los más grandes padres de la Iglesia, nació en el año 354 de la era cristiana, en Tagaste, norte de África, en la observancia de centenario 16 se realizó el año pasado en Italia, Francia, España y África.

La ceremonia de ayer se vio concurrida por altos dignatarios de la Iglesia y funcionarios diplomáticos. Monseñor Peter Giamusia van Lierde, el vicario general del Papa en Ciudad del Vaticano, pronunció el discurso de circunstanias en el oratorio Borromini, en el centro de Roma. Entre otros, estuvieron allí el Cardenal Celso Costantini, así como numerosos legisladores y diplomáticos. El Primer Ministro Mario Scelba y los Cardenales Clemente Micone y Eugenio Tisserant, enviaron mensajes especiales.

CANCILLER FRANCES Y PERIODISTA NO SE BATIRAN A DUELO

PARIS, 29 (UP). — Después de todo, no se batirán el Ministro de Relaciones Exteriores, Edgar Faure, y el periodista Jean Jacques Servan-Schreiber.

Una declaración firmada por los cuatro padrinos de los presuntos duelistas informa que se reunieron a las 5 P. M. en el número 8 de la rue Royale, de esta capital, y resolvieron que el incidente Faure-Schreiber debía considerarse terminado. Explica que "no habrá encuentro ni reparación alguna".

El programa se abarca a Francia, Alemania Occidental, Noruega, Austria, Yugoslavia, Israel, Pakistán y Formosa.

La Máquina que Mejor Coste y Borda

DESDE \$ 21.000.—
ENTREGA INMEDIATA
FACILIDADES DE PAGO

ENRIQUE PALMA
ESTADO 50

"EN LA SEGURIDAD ESTA EL PELIGRO"

HOLLYWOOD, 29 (UP). — Un hombre de negocios de esta ciudad sufrió laceraciones y contusiones al caer en un río, cuando se verificaba un espectáculo que se celebraba en un bote.

La víctima se llamaba Safety First, que en español quiere decir: seguridad ante todo.

WASHINGTON, 29. (U. P.). — (Por Joseph L. Myler). — La Comisión de Energía atómica de los Estados Unidos, en su plan quinquenal de desarrollo, prevé la construcción de reactores nucleares que produzcan energía eléctrica y calor para calefacción y refrigeración.

AUMENTA PRODUCCION ATOMICA

— La memoria dice que la producción de materias primas atómicas y explosivos y combustibles nucleares ha llegado a un máximo sin precedentes. El uranio se acumula más rápidamente de lo que se puede elaborar. Ahora se está produciendo en 11 Estados del país.

La Comisión hace resaltar las funciones defensivas y pacíficas del átomo. Dice, además, que se han puesto en vigor nuevas medidas de precaución para tener mayor seguridad aún que en pruebas pasadas, de que las reacciones nucleares en estas pruebas no sufrían los efectos ni corrían peligro de radioactividad. Elogiando la ley de energía atómica de 1954, que considera la novedad más importante de los

VISTASE CORRECTO
SIN PAGAR EL LUJO
MOISES JARA
SABRE

Especialista en cuerpos difíciles, ofrece a Ud.
Hechuras finas \$ 3.000
SAN ANTONIO 15
(ALTOS) FONOS 84381

AMERICA LATINA

MEXICO, 29 (AL). — El conocido músico y poeta Agustín Lara, autor de las conocidas melodías "Graciosa", "Madrid", "Cordoba" y "Sevilla", ha sido sometido a una operación al estómago en una clínica particular de Ciudad de México.

CIUDAD DE MEXICO, 29 (AL). — El mes próximo se iniciará en México la filmación de una película, cuyo tema es la revolución mexicana. Tiene por principales actores a Ann Sheridan, que como productora aporta 2 millones de pesos, Rodolfo Acosta, Carlos López Montezuma y Katy Jurado.

BELIZE, (Honduras Británica), 29 (U. P.). — Se informó aquí que un joven estudiante de nombre Valdemar Quintana, de 25 años, pereció ahogado ayer en el río Mopan, en la frontera con Guatemala, al volcarse la pequeña embarcación en que realizaba un paseo por el río.

SANTIAGO, (Cuba), 29 (U. P.). — Un estudiante fue herido a bala en una pierna y varios más recibieron heridas menos graves y dos policías resultaron con lesiones leves, cuando miembros de las fuerzas policíacas dispersaron una manifestación de estudiantes del Instituto de Segunda Enseñanza o de la Escuela de Comercio, que se dirigía hacia el Mausoleo del Apóstol José Martí en el Cementerio de Santa Efigenia.

BOGOTA, 29 (U. P.). — La Cancillería informó que ha sido aceptada la renuncia del Dr. Carlos Martínez Aparicio como Embajador de Colombia en el Canadá.

El Dr. Martínez Aparicio regresó al país hace algunas semanas, después de cumplir su misión diplomática. La Cancillería informó que ha sido encargado interinamente de la Embajada el Ministro Consejero, José María Morales.

LIMA, 29 (AL). — Aerolíneas Argentinas inició sus tareas para el cierre definitivo de su sucursal en Lima después de un año de funciones atendiendo un servicio semanal entre Lima y Buenos Aires con aviones DC-4.

Se debe a razones económicas. ICA, (Perú), 29 (AL). — Cuatro personas murieron y cuarenta resultaron heridas al fallar los frenos de un autobús que descendía una cuesta, saliendo de la pista dando dos vueltas de campana.

Según las informaciones aparecidas en la prensa, el accidente ocurrió entre las localidades de Ica y Nazca.

LIMA, 29 (AL). — Solo dos millones de dólares en contra ha arrojado el saldo comercial de Uruguay el año anterior según los datos oficiales publicados ahora, en tanto que en 1953 se alcanzó la cifra de 70 millones.

ASUNCION, 29 (AL). — El Comité del Partido Colorado dió a conocer una declaración, repudiando el movimiento revolucionario último y apoyando la acción desarrollada por el Gobierno para aplastarlo.

MONTEVIDEO, 29 (U. P.). — El Comité de Derecha uruguayo dió a conocer una declaración en la cual condena la acción a Costa Rica.

BUENOS AIRES, 29 (AL). — En el puerto metropolitano atracó esta mañana el carguero argentino "Rio Chubut", procedente de Montevideo.

BUENOS AIRES, 29 (AL). — A la avanzada edad de 83 años, falleció en esta capital el Ingeniero Enrique Martín Hermitte, quien durante los años 1895 y 96, dirigió la explotación petrolífera de Chubut.

BUENOS AIRES, 29 (AL). — El Embajador de Chile Conrado Ríos Gallardo, ofreció anoche una recepción de despedida en honor del Agregado Aeronáutico de su país, coronel Mario Guevara, quien finalizó su misión en Buenos Aires el domingo 30 regresará a Santiago.

Los señores de la fuerza aérea argentina, agregados aeronáuticos latinoamericanos e invitados especiales.

Director de Defensa Civil, en el que dijo: "En un futuro no muy remoto, construiremos una bomba con fuerza igual a 60.000.000 de toneladas de tritita". La mayor de las gigantes bombas probadas en el Pacífico la primavera de toneladas de TNT, según cálculos extraordinarios. Esa potencia bastaría para destruir una de las ciudades más grandes.

Director de Defensa Civil, en el que dijo: "En un futuro no muy remoto, construiremos una bomba con fuerza igual a 60.000.000 de toneladas de tritita". La mayor de las gigantes bombas probadas en el Pacífico la primavera de toneladas de TNT, según cálculos extraordinarios. Esa potencia bastaría para destruir una de las ciudades más grandes.

Director de Defensa Civil, en el que dijo: "En un futuro no muy remoto, construiremos una bomba con fuerza igual a 60.000.000 de toneladas de tritita". La mayor de las gigantes bombas probadas en el Pacífico la primavera de toneladas de TNT, según cálculos extraordinarios. Esa potencia bastaría para destruir una de las ciudades más grandes.

Director de Defensa Civil, en el que dijo: "En un futuro no muy remoto, construiremos una bomba con fuerza igual a 60.000.000 de toneladas de tritita". La mayor de las gigantes bombas probadas en el Pacífico la primavera de toneladas de TNT, según cálculos extraordinarios. Esa potencia bastaría para destruir una de las ciudades más grandes.

Director de Defensa Civil, en el que dijo: "En un futuro no muy remoto, construiremos una bomba con fuerza igual a 60.000.000 de toneladas de tritita". La mayor de las gigantes bombas probadas en el Pacífico la primavera de toneladas de TNT, según cálculos extraordinarios. Esa potencia bastaría para destruir una de las ciudades más grandes.

Director de Defensa Civil, en el que dijo: "En un futuro no muy remoto, construiremos una bomba con fuerza igual a 60.000.000 de toneladas de tritita". La mayor de las gigantes bombas probadas en el Pacífico la primavera de toneladas de TNT, según cálculos extraordinarios. Esa potencia bastaría para destruir una de las ciudades más grandes.

Director de Defensa Civil, en el que dijo: "En un futuro no muy remoto, construiremos una bomba con fuerza igual a 60.000.000 de toneladas de tritita". La mayor de las gigantes bombas probadas en el Pacífico la primavera de toneladas de TNT, según cálculos extraordinarios. Esa potencia bastaría para destruir una de las ciudades más grandes.

Latina, France Presse y Ansa Pesqueros norteamericanos pagan multa de 5 mil dólares al Perú

LIMA, 29. (AL). — Los capitanes del buque-frigorífico "Tony Bay" y el pesquero "Western Clipper", ambos norteamericanos, pagaron hoy la multa de 5.000 dólares cada uno, impuesta por el Gobierno de Perú, por haber sido apresadas ambas embarcaciones mientras pescaban

en forma ilegal atunes en aguas jurisdiccionales peruanas.

Minutos después de haber sido hecha efectiva la multa por los capitanes, ambos capitanes decidieron que pesaba sobre las naves "retención"

como en el Ministerio de Relaciones Exteriores del Perú.

La protesta de Estados Unidos ha causado general sorpresa, pues, en todas las esferas peruanas se presume que el Gobierno de Washington se mantendrá al margen del incidente en vista principalmente, de la firme actitud que asumió el Perú en el caso Onassis.

Las naves permanecieron detenidas desde el 19 de enero cuando entraron en arribada forzosa a este puerto, arribando a las autoridades que los pesqueros actuaron ilegalmente en las aguas peruanas.

EN LIBERTAD PESQUEROS NORTAMERICANOS APRESADOS EN PERU. — EL CALLAO, 29 (AL). — Esta tarde estaban listos para partir los pesqueros norteamericanos "Tony Bay", de 450 toneladas, y el "Western Clipper", de 630 toneladas que quedaron en libertad a mediodía cuando los capitanes pagaron la multa de diez mil dólares aplicada por pescar ilegalmente atún en aguas peruanas.

Se estima que el Perú retirará la multa que se aplicó en sostenimiento de la soberanía, tiempo se extiende a 200 millas de la costa.

La multa fue impuesta porque, entre otras contravenciones, se descubrió que los barcos tenían en sus bodegas cerca de 300 toneladas de "bonito" pescado dentro de la zona de 200 millas.

Los capitanes tenían plazo hasta hoy para pagar la multa, puesto que, de lo contrario, sus barcos habrían sido confiscados por las autoridades peruanas.

DISCREPANCIA DIPLOMATICA. — LIMA, 29. (UP). — Habría surgido una discrepancia doctrinaria entre Estados Unidos y el Perú cuando el Embajador norteamericano en Lima, Harold Tittman, declaró que su país no reconoce la zona de 200 millas que Chile, Perú y Ecuador han proclamado como sus aguas territoriales.

SE GUARDA RESERVA EN PERU SOBRE ENTREVISTA IBAÑEZ-PAZ ESTENSSORO

Horas antes, y cumpliendo instrucciones de Washington, el diplomático norteamericano había entregado al Ministro de Relaciones Exteriores, doctor David Aguilar Cornejo, una nota de su Gobierno fijando la posición de Estados Unidos en la zona de 200 millas.

LIMA, 29. (AL). — Ningún comentario oficial o periodístico ha sido formulado todavía acerca de la entrevista de los Presidentes Paz Estenssoro e Ibañez en Arica.

El anuncio agrega que a dicha conferencia asistirá también el Secretario de Estado norteamericano, John Foster Dulles.

Sin embargo, gran atención ha suscitado la reunión de ambos Mandatarios y ciertos funcionarios no dejaron de prestar interés a las especulaciones periodísticas.

El diario "El Comercio" ha sido el único diario que posiblemente refleje la importancia que se le concede a esta reunión, pues envió un reportero especial.

EL PRIMER MINISTRO DE DINAMARCA MURIO AYER EN ESTOCOLMO

Hoy, en su primer despacho, Embajadores de EE. UU. se reunirán en Manila

ESTOCOLMO, 29. (UP). — Mientras dormía, dejó de existir hoy, de un ataque al corazón, el Primer Ministro de Dinamarca Hans Hedtoft.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El propósito de la conferencia es permitir que los principales funcionarios diplomáticos de los Estados Unidos en la zona intercambien puntos de vista sobre los aspectos generales de la política hacia el Lejano Oriente y discutan los problemas pendientes", añadió el Departamento de Estado.

El anuncio agrega que el Secretario de Estado asistirá a una o dos de las sesiones, aprovechando que irá en viaje a Bangkok para asistir a una conferencia de los señores de la serie de reuniones regionales que celebrará el Secretario de Estado norteamericano, John Foster Dulles.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

El Departamento de Estado anunció hoy que a fines de febrero y principios de marzo se celebrará en Manila una conferencia de todos los Embajadores de los Estados Unidos en el Lejano Oriente.

Servicios cablegráficos de United Press, Agencia Latina, France Presse y Ansa

La aviación de Chiang Kai Shek ataca concentraciones de barcos

TAIPEH, 29 (AL).— La fuerza aérea de China nacionalista intensificó hoy sus ataques contra la navegación en el Estrecho de Formosa y anunció haber dañado a algunos barcos, desiertos como transportes.

Los cazas de bombardero realizaron vuelos contra tierra firme de China e inutilizaron tres embarcaciones de 2 mil toneladas y tres de 3 mil toneladas en agua próximas a las islas Tachen, amenazadas por los comunistas.

Algunas informaciones revelan que cuatro divisiones del ejército comunista chino han sido trasladadas a puntos de embarque de la costa de China, frente a las playas de las islas Tachen, probablemente para realizar un intento de invasión antes de que estas sean evacuadas.



CHIANG KAI SHEK: Su aviación continúa atacando las concentraciones de barcos comunistas.

de las minas sembradas por los comunistas y de sus lanchas torpederas cuando se ponga, dentro de los próximos días, a la tarea de evacuar a las tropas y civiles nacionalistas de las islas Tachen, 320 kilómetros al norte de Formosa.

Fuentes norteamericanas autorizadas dijeron que los aviones de caza norteamericanos en Formosa misma tienen ordenes estrictas de abrir fuego contra cualquier avión comunista que intente estorbar la operación de evacuación y de perseguirlo aún al interior del territorio continental chino.

Se informó que el almirante Félix Stump, comandante en jefe de las fuerzas navales norteamericanas en el Pacífico, debe llegar a Formosa de un momento a otro para dirigir personalmente la operación que debe comenzar dentro de los próximos dos días. Se espera que la evacuación de unos 10.000 soldados, nacionalistas chinos y unos 20.000 civiles demore tres o cuatro días.

Los comunistas chinos ya han advertido que "responderán con fuertes golpes" si las fuerzas norteamericanas "se atreven a atacarnos". Esta amenaza ha venido como acañal para los esfuerzos que las Naciones Unidas iniciarán el lunes para poner fin a las hostilidades en los estrechos de Formosa.

TAIPEH, 30 (domingo), (UP).— China comunista, repentinamente rompió la calma que prevalecía hoy en las islas Tachen con un fuego intenso de artillería contra las posiciones nacionalistas.



WASHINGTON.— El Presidente Eisenhower firma (el día 29 del presente) la resolución por la cual el Congreso le confirió poderes para usar las fuerzas norteamericanas, en acciones bélicas si fueran necesarias, en la defensa de Formosa. Junto al Primer Mandatario observan los senadores William Knowland (izquierda) y Alexander Riley.— (Radiofoto United Press).

Presidente D. Eisenhower firmó la resolución de defensa de Taiwan

WASHINGTON, 29 (UP).— El Presidente Eisenhower firmó esta mañana la resolución de defensa de Formosa, aprobada por el Congreso, diciendo que aquélla constituye un paso positivo "para la preservación de la paz".

"El pueblo norteamericano ha dejado en claro al mundo que aquí estamos unidos en nuestra determinación de ayudar a un aliado valientemente en la agricultura, industria y a realizar una agresión armada comunista", dijo el Presidente.

La histórica resolución fue firmada a las 8.30 A. M. hora del Este, en una ceremonia realizada en la Casa Blanca, con asistencia del Secretario de Estado, John Foster Dulles, y prominentes figuras parlamentarias.

Los técnicos de Estados Unidos prohibieron por su costo, excepto para uso especial a bordo de barcos o en islas desiertas.

Desde hace dos años y medio, se realiza una intensa labor en ese sentido en Estados Unidos, de conformidad con un plan quinquenal de investigaciones para el cual el Congreso destinó 2.000.000 de dólares.

Se cree que probablemente será necesario otro plan quinquenal. Los técnicos de Estados Unidos creen que el final del segundo plan, o antes, el mar será una fuente práctica de agua suficientemente libre de sal para la irrigación, el uso en fábricas y el consumo de ciudades de este país del mundo.

Después de eso, siempre que se cumplan las esperanzas, podrá ser posible usar agua de mar para hacer florecer desiertos de Estados Unidos, América Latina, África, el Medio Oriente y otras regiones del mundo.

Para lograr un progreso más rápido, el Departamento del Interior, que tiene a su cargo el plan de investigaciones, estudia la posibilidad de cooperar con planes similares de Europa, lo que será decidido de un momento a otro.

Las investigaciones norteamericanas están enredadas a mejorar métodos que hace largo tiempo se emplean en pequeña escala. Uno de ellos es el de compresión y destilación.

Los norteamericanos están empujados ahora a reducir este tipo de simple ebullición. Pero su costo, incluyendo la inversión en equipos, es de 1.50 dólares por cada 3.800 litros.

Los norteamericanos están empujados ahora a reducir este tipo de simple ebullición. Pero su costo, incluyendo la inversión en equipos, es de 1.50 dólares por cada 3.800 litros.

El método de compresión y destilación consiste en hacer pasar vapor de agua de mar por un compresor que lleva la temperatura de ese vapor más allá de la del punto de ebullición.

El método de compresión y destilación consiste en hacer pasar vapor de agua de mar por un compresor que lleva la temperatura de ese vapor más allá de la del punto de ebullición.

El método de compresión y destilación consiste en hacer pasar vapor de agua de mar por un compresor que lleva la temperatura de ese vapor más allá de la del punto de ebullición.

El método de compresión y destilación consiste en hacer pasar vapor de agua de mar por un compresor que lleva la temperatura de ese vapor más allá de la del punto de ebullición.

El método de compresión y destilación consiste en hacer pasar vapor de agua de mar por un compresor que lleva la temperatura de ese vapor más allá de la del punto de ebullición.

PRIMER GRUPO DE REFUGIADOS LLEGA A FORMOSA.— TAIPEH.— El primer grupo de refugiados de guerra de las islas Tachen compuesto de 180 mujeres y niños, algunos de los familiares de los soldados nacionalistas que cayeron en la defensa de la isla Yichang, llegó a Formosa.

Los detalles para cualquier evacuación de las islas Tachen se mantiene en secreto por causas obras de seguridad.

COMENZAN EVACUACION ISLAS TACHEN.— HONGKONG, 29 (AL).— Noticia recibida hoy en esta ciudad en cuenta que los barcos de la VII Flota norteamericana iniciarán la evacuación de las islas Tachen dentro de las próximas diez horas, bajo la protección de un "techo" formado por aviones Sabre o retropropulsados.

El Generalísimo Chiang Kai Shek, se reunió con los altos directivos militares y funcionarios del Gobierno hoy por los planes para discutir, según se presume, el plan de repulsa de las fuerzas nacionalistas que el plan parece que se realiza en línea defensiva, con las islas de Pescadores, Quemoy y Formosa. Quemoy se encuentra a 160 kilómetros al oeste de Formosa.

Los detalles para cualquier evacuación de las islas Tachen se mantiene en secreto por causas obras de seguridad.

COMENZAN EVACUACION ISLAS TACHEN.— HONGKONG, 29 (AL).— Noticia recibida hoy en esta ciudad en cuenta que los barcos de la VII Flota norteamericana iniciarán la evacuación de las islas Tachen dentro de las próximas diez horas, bajo la protección de un "techo" formado por aviones Sabre o retropropulsados.

Los detalles para cualquier evacuación de las islas Tachen se mantiene en secreto por causas obras de seguridad.

COMENZAN EVACUACION ISLAS TACHEN.— HONGKONG, 29 (AL).— Noticia recibida hoy en esta ciudad en cuenta que los barcos de la VII Flota norteamericana iniciarán la evacuación de las islas Tachen dentro de las próximas diez horas, bajo la protección de un "techo" formado por aviones Sabre o retropropulsados.

Los detalles para cualquier evacuación de las islas Tachen se mantiene en secreto por causas obras de seguridad.

COMENZAN EVACUACION ISLAS TACHEN.— HONGKONG, 29 (AL).— Noticia recibida hoy en esta ciudad en cuenta que los barcos de la VII Flota norteamericana iniciarán la evacuación de las islas Tachen dentro de las próximas diez horas, bajo la protección de un "techo" formado por aviones Sabre o retropropulsados.

Los detalles para cualquier evacuación de las islas Tachen se mantiene en secreto por causas obras de seguridad.

COMENZAN EVACUACION ISLAS TACHEN.— HONGKONG, 29 (AL).— Noticia recibida hoy en esta ciudad en cuenta que los barcos de la VII Flota norteamericana iniciarán la evacuación de las islas Tachen dentro de las próximas diez horas, bajo la protección de un "techo" formado por aviones Sabre o retropropulsados.

COMENZAN EVACUACION ISLAS TACHEN.— HONGKONG, 29 (AL).— Noticia recibida hoy en esta ciudad en cuenta que los barcos de la VII Flota norteamericana iniciarán la evacuación de las islas Tachen dentro de las próximas diez horas, bajo la protección de un "techo" formado por aviones Sabre o retropropulsados.

PRIMER GRUPO DE REFUGIADOS LLEGA A FORMOSA.— TAIPEH.— El primer grupo de refugiados de guerra de las islas Tachen compuesto de 180 mujeres y niños, algunos de los familiares de los soldados nacionalistas que cayeron en la defensa de la isla Yichang, llegó a Formosa.

Los detalles para cualquier evacuación de las islas Tachen se mantiene en secreto por causas obras de seguridad.

COMENZAN EVACUACION ISLAS TACHEN.— HONGKONG, 29 (AL).— Noticia recibida hoy en esta ciudad en cuenta que los barcos de la VII Flota norteamericana iniciarán la evacuación de las islas Tachen dentro de las próximas diez horas, bajo la protección de un "techo" formado por aviones Sabre o retropropulsados.

Los detalles para cualquier evacuación de las islas Tachen se mantiene en secreto por causas obras de seguridad.

COMENZAN EVACUACION ISLAS TACHEN.— HONGKONG, 29 (AL).— Noticia recibida hoy en esta ciudad en cuenta que los barcos de la VII Flota norteamericana iniciarán la evacuación de las islas Tachen dentro de las próximas diez horas, bajo la protección de un "techo" formado por aviones Sabre o retropropulsados.

Los detalles para cualquier evacuación de las islas Tachen se mantiene en secreto por causas obras de seguridad.

COMENZAN EVACUACION ISLAS TACHEN.— HONGKONG, 29 (AL).— Noticia recibida hoy en esta ciudad en cuenta que los barcos de la VII Flota norteamericana iniciarán la evacuación de las islas Tachen dentro de las próximas diez horas, bajo la protección de un "techo" formado por aviones Sabre o retropropulsados.

Los detalles para cualquier evacuación de las islas Tachen se mantiene en secreto por causas obras de seguridad.

COMENZAN EVACUACION ISLAS TACHEN.— HONGKONG, 29 (AL).— Noticia recibida hoy en esta ciudad en cuenta que los barcos de la VII Flota norteamericana iniciarán la evacuación de las islas Tachen dentro de las próximas diez horas, bajo la protección de un "techo" formado por aviones Sabre o retropropulsados.

Los detalles para cualquier evacuación de las islas Tachen se mantiene en secreto por causas obras de seguridad.

COMENZAN EVACUACION ISLAS TACHEN.— HONGKONG, 29 (AL).— Noticia recibida hoy en esta ciudad en cuenta que los barcos de la VII Flota norteamericana iniciarán la evacuación de las islas Tachen dentro de las próximas diez horas, bajo la protección de un "techo" formado por aviones Sabre o retropropulsados.

Los detalles para cualquier evacuación de las islas Tachen se mantiene en secreto por causas obras de seguridad.

COMENZAN EVACUACION ISLAS TACHEN.— HONGKONG, 29 (AL).— Noticia recibida hoy en esta ciudad en cuenta que los barcos de la VII Flota norteamericana iniciarán la evacuación de las islas Tachen dentro de las próximas diez horas, bajo la protección de un "techo" formado por aviones Sabre o retropropulsados.

Molotov intercedería para lograr cese del fuego en Formosa

MOSCÚ, 29.— (AL).— En círculos periodísticos de esta capital se ha comentado todo el día sobre la entrevista que —por más de una hora— mantuvo el Premier Molotov y el Ministro de Relaciones Exteriores de la Unión Soviética, Viacheslav Molotov, con dos corresponsales norteamericanos, quienes, no obstante haber guardado reserva sobre el texto mismo del conversado, en pláticas con sus colegas corresponsales y periodistas locales, han dejado traslucir algunas de las declaraciones formuladas por el Canciller ruso, como también ciertas objeciones hechas por el profesional que llevaba la voz cantante de la entrevista.

Ante la situación imperante en la región de Taiwan —Formosa, como la llaman ustedes— que constituye una amenaza para la paz, Moscú podría estar dispuesta a interceder ante China comunista, para que aceptara un cese del fuego, en la campaña que lleva a cabo para que ellos llaman "la liberación de Taiwan".

Señalando que el problema "inmediato y agudo" que se plantea con el asunto de Formosa consiste, a su parecer, en evitar que la situación imperante "degenere en un conflicto armado de mayores proporciones". Molotov declaró que "todo lo que contribuya al logro de ese fin, encontrará un fuerte apoyo de la Unión Soviética".

Efectos de la suspensión de hostilidades. Molotov se refirió en seguida a la posibilidad de un "cese de fuego" entre ambos bandos chinos contrarientes, "mientras se produce la evacuación de tropas de las islas Tachen, en la medida de que el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas no llegara a un acuerdo sobre este problema, en la reunión convocada para la próxima semana".

En referencia con la idea, imperante en todos los círculos, en el sentido de que el asunto de Formosa "habría relegado a segundos términos todos los problemas que por el momento atañen a la paz internacional", el Canciller soviético dijo que "una condición, que prevalece actualmente en Taiwan, es natural: que tengan que absorber la atención del mundo entero, por cuanto crea una tensión en el Lejano Oriente y reacciona negativamente sobre la situación internacional, en general" agregando que "como presenta todos los aspectos de un preludio a una guerra, además de una amenaza de violación de la paz, la tirantez internacional no puede ser de menor que aumentar y el mundo ve en ello la responsabilidad que recae sobre Estados Unidos de querer entrometerse en los asuntos internos de China, ya que Formosa es parte integral de ese país".

Luego, y para desmentir el aserto del Canciller de Gran Bretaña, Anthony Eden, quien declaró que "China no había ejercido dominio sobre Formosa, por espacio de más de cien años", Molotov citó la Declaración de El Cairo, el Convenio de Potsdam, la Capitulación del Japón y una declaración del Presidente Truman, hecha en 1950, para afirmar que "Formosa pertenece a China".

En fuentes diplomáticas se dijo que podría lograrse esto mediante el apoyo de Italia para la admisión de Turquía en la unión de Europa Occidental y una más estrecha cooperación entre Italia y las tres naciones del pacto balcánico: Turquía, Grecia y Yugoslavia.

En fuentes diplomáticas se dijo que podría lograrse esto mediante el apoyo de Italia para la admisión de Turquía en la unión de Europa Occidental y una más estrecha cooperación entre Italia y las tres naciones del pacto balcánico: Turquía, Grecia y Yugoslavia.

En fuentes diplomáticas se dijo que podría lograrse esto mediante el apoyo de Italia para la admisión de Turquía en la unión de Europa Occidental y una más estrecha cooperación entre Italia y las tres naciones del pacto balcánico: Turquía, Grecia y Yugoslavia.

En fuentes diplomáticas se dijo que podría lograrse esto mediante el apoyo de Italia para la admisión de Turquía en la unión de Europa Occidental y una más estrecha cooperación entre Italia y las tres naciones del pacto balcánico: Turquía, Grecia y Yugoslavia.

Panorama del MUNDO

LONDRES.— Tiempo, nublado, con ocasionales temperaturas de 10 grados centígrados; mercados, cerrados; titulares, embudo de paz de Eden; la Reina visitará Oslo.

BUENOS AIRES.— Tiempo, nublado y húmedo; temperatura 26.4 grados centígrados al mediodía; mercados, cerrados; titulares, volantes internacionales se preparan para la carrera de fuerza ilimitada de mañana.

CHICAGO, 29 (U. P.).— Otro frente frío avanza hoy hacia el este, para causar temperaturas aún más bajas en la Costa del Atlántico y en el sur de Estados Unidos.

EL CAIRO, 29 (U. P.).— Las deliberaciones de los primeros Ministros de la Liga Árabe se acercan a su culminación en el examen del convenio concertado entre Irak y Turquía. La reunión efectuada anoche fue la cuarta en la que participó la delegación del Irak.

WASHINGTON, 29 (AL).— En tanto que la actividad mundial se concentra en los sucesos que se suceden en el Estrecho de Formosa, en el Extremo Oriente, el Presidente de los Estados Unidos, Eisenhower, y su Secretario de Estado, John Foster Dulles, han decidido dedicar las próximas horas a las actividades de la ciudad de Washington.

PARIS, 29 (AL).— La Asamblea Nacional Francesa aprobó, en las primeras horas de hoy, la nueva ley que extiende los subsidios del Estado a todas las escuelas católicas del país.

TRIESTE (Italia), 29 (U. P.).— Guardias fronterizas yugoslavas hicieron hoy de bal a un soldado italiano, en el primer incidente de fronteras ocurrido desde que Italia tomó posesión de Trieste en octubre pasado.

PRADES (Francia), 29 (U. P.).— El famoso violoncellista Pablo Casals, volvió hoy a Francia después de una visita de siete días a España, la primera que realiza desde su exilio voluntario en este país durante la guerra civil española.

PRADES (Francia), 29 (U. P.).— El famoso violoncellista Pablo Casals, volvió hoy a Francia después de una visita de siete días a España, la primera que realiza desde su exilio voluntario en este país durante la guerra civil española.

ADENAUER INSISTE EN LA URGENTE APROBACION DE LOS TRATADOS DE PARIS

BONN, 29 (AL).— El choque de opiniones en Alemania occidental sobre la ratificación de los Acuerdos de París, que restablecen para los germanos su derecho a rearmarse, culminó esta noche con un verdadero bombardeo de declaraciones y propaganda radial entre el Gobierno y sus opositores.

Simultáneamente con esta "batalla", los comunistas de Alemania oriental han hecho la advertencia de que "se protegerán contra todo dominio" de parte de "elementos demagogos y reaccionarios alemanes", y de que el Gobierno de Alemania oriental cumplirá su deber como protector de la paz en toda Alemania.

El Canciller federal, Konrad Adenauer, jefe del Partido Socialista, que se opone al rearme de Alemania, en la carta que en unión con las potencias occidentales lograremos convencer a los gobernantes soviéticos de las intenciones pacíficas nuestras y de los países occidentales; de tal modo que aun después de la ratificación de los Tratados de París estarán dispuestos a negociar con perspectivas de éxito.

ADVERTENCIA DE ADENAUER.— BONN, 29 (U. P.).— El Canciller de Alemania occidental, Konrad Adenauer, volvió a prevenir esta noche que los Tratados de París deben ser ratificados antes de cualquiera negociación de paz con la Unión Soviética.

BUENOS AIRES, 29 (AL).— Luego de permanecer en la Argentina desde febrero de 1948, regresa a su patria, el próximo martes, el profesor alemán Dr. Walter Georgi.

EL CAIRO, 29 (U. P.).— Las deliberaciones de los primeros Ministros de la Liga Árabe se acercan a su culminación en el examen del convenio concertado entre Irak y Turquía. La reunión efectuada anoche fue la cuarta en la que participó la delegación del Irak.

WASHINGTON, 29 (AL).— En tanto que la actividad mundial se concentra en los sucesos que se suceden en el Estrecho de Formosa, en el Extremo Oriente, el Presidente de los Estados Unidos, Eisenhower, y su Secretario de Estado, John Foster Dulles, han decidido dedicar las próximas horas a las actividades de la ciudad de Washington.

PARIS, 29 (AL).— La Asamblea Nacional Francesa aprobó, en las primeras horas de hoy, la nueva ley que extiende los subsidios del Estado a todas las escuelas católicas del país.

TRIESTE (Italia), 29 (U. P.).— Guardias fronterizas yugoslavas hicieron hoy de bal a un soldado italiano, en el primer incidente de fronteras ocurrido desde que Italia tomó posesión de Trieste en octubre pasado.

LOS VALORES CHILENOS ESTUVIERON ACTIVOS Y FIRMES EN LONDRES

LONDRES, 29 (UP).— Las emisiones chilenas tuvieron una semana muy activa. El renovado interés en las acciones chilenas, basado en las esperanzas de resultados favorables de la visita de su Presidente a los Estados Unidos, en relación con la cuestión de los impuestos, hizo que estas acciones terminaran con un tono excepcionalmente firme. Las acciones ordinarias subieron un punto, a 12 libras esterlinas, mientras que las preferidas subieron 3 1/2 puntos, llegando a 61 libras esterlinas, siendo esta última la cotización más alta que se ha registrado desde abril de 1952.

Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines. Las Anglo-Lautaro estuvieron más bien activas durante toda la semana, y cerraron con 6 chelines de alza, a 8 chelines. Las Tarapacá ordinarias subieron 3 peniques, llegando a 7 chelines, y las preferidas bajaron 1 1/2 penique, para quedar en 10 1/2 peniques.

Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines. Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines.

Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines. Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines.

Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines. Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines.

Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines. Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines.

Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines. Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines.

Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines. Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines.

Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines. Las acciones de las compañías de seguros subieron 3 peniques, quedando en 14 chelines.

SU SANTIDAD PIO XII ESTA MEJOR DE SALUD

Ciudad del Vaticano, 29 (UP).— El nuevo Embajador del Perú en la Santa Sede, dijo hoy que el Papa Pio XII parece hallarse en excelentes condiciones de salud, tan buenas como hace diez años.

Después de presentar sus credenciales al Papa, en una ceremonia formal, el Embajador Dionisio Schreiber dijo, que el Pontífice parece hallarse muy bien física y moralmente.

En su mensaje telegráfico a Adenauer, el ex mariscal de campo alemán afirmó que el Canciller Konrad Adenauer para pedirle que ponga fin a la campaña de protestas con que ha sido recibido en este país, a su regreso de una prisión soviética.

Schoerner pidió poner fin a la campaña que realizan en su contra.

MUNICH, 29 (UP).— El ex mariscal de campo alemán afirmó que el Canciller Konrad Adenauer para pedirle que ponga fin a la campaña de protestas con que ha sido recibido en este país, a su regreso de una prisión soviética.

Schoerner, de 62 años, fue el último de los mariscales nombrados por Hitler. Al fin de la guerra fue comandante en Checoslovaquia, y ordenó a sus tropas luchar hasta el final, a pesar de la abrumadora superioridad de los aliados.

Schoerner fue condenado por los rusos a 25 años de prisión como criminal de guerra, pero recibió amnistía la semana pasada, y vino a Munich, al modesto departamento de una hija joven.

Partidos políticos y organizaciones de ex combatientes han iniciado una campaña en su contra, exigiendo su arresto y procesamiento.

En su mensaje telegráfico a Adenauer, el ex mariscal dijo que sólo quiere vivir en paz y encontrar un trabajo.

En su mensaje telegráfico a Adenauer, el ex mariscal dijo que sólo quiere vivir en paz y encontrar un trabajo.

En su mensaje telegráfico a Adenauer, el ex mariscal dijo que sólo quiere vivir en paz y encontrar un trabajo.

CANJE DE CARNES ARGENTINO-CHILENO

BUENOS AIRES, 29.— (AL).— El Instituto Nacional de Carnes autorizó el canje de 8 mil toneladas de carne congelada en pie a Chile, prestado en el abastecimiento de la zona central, en la lista "a uno", del Convenio Comercial y Financiero firmado en aquel país el 19 de febrero último, por dos mil toneladas de carne congelada.

De acuerdo con lo que se ha expresado la medida se adoptó a pedido del Instituto Nacional de Comercio de Chile, de acuerdo a lo que establece el citado convenio, que prevé la posibilidad de sustituir una proporción del ganado acordado para exportarse en pie por las zonas centrales y norte por carne congelada.

De acuerdo con lo que se ha expresado la medida se adoptó a pedido del Instituto Nacional de Comercio de Chile, de acuerdo a lo que establece el citado convenio, que prevé la posibilidad de sustituir una proporción del ganado acordado para exportarse en pie por las zonas centrales y norte por carne congelada.

De acuerdo con lo que se ha expresado la medida se adoptó a pedido del Instituto Nacional de Comercio de Chile, de acuerdo a lo que establece el citado convenio, que prevé la posibilidad de sustituir una proporción del ganado acordado para exportarse en pie por las zonas centrales y norte por carne congelada.

De acuerdo con lo que se ha expresado la medida se adoptó a pedido del Instituto Nacional de Comercio de Chile, de acuerdo a lo que establece el citado convenio, que prevé la posibilidad de sustituir una proporción del ganado acordado para exportarse en pie por las zonas centrales y norte por carne congelada.

De acuerdo con lo que se ha expresado la medida se adoptó a pedido del Instituto Nacional de Comercio de Chile, de acuerdo a lo que establece el citado convenio, que prevé la posibilidad de sustituir una proporción del ganado acordado para exportarse en pie por las zonas centrales y norte por carne congelada.

De acuerdo con lo que se ha expresado la medida se adoptó a pedido del Instituto Nacional de Comercio de Chile, de acuerdo a lo que establece el citado convenio, que prevé la posibilidad de sustituir una proporción del ganado acordado para exportarse en pie por las zonas centrales y norte por carne congelada.

SENSACIONALES LIBROS DE RECIENTE PUBLICACION

- LAGAR.— Un nuevo libro de poemas de Gabriela Mistral. \$ 360.— ANTECEDENTES SOBRE EL DESARROLLO DE LA ECONOMIA CHILENA.— Estudio de la Comisión Económica para América Latina de las Naciones Unidas. 330.— HAYA DE LA PÓRRE Y EL APRA.— Crónica de un hombre y un partido, por Luis Alberto Sánchez. 500.— EDUCACION Y LIBERTAD.— Función de las escuelas en una democracia moderna, por James Bryant Conant. 480.— LOS ULTIMOS DIAS DE HITLER.— Alocución de Trevor Roper. 400.— INFORME SOBRE EL COMUNISMO, de Sergio Fernández Larraín. 220.— TRATAMIENTO DE LA IMPOTENCIA SEXUAL EN EL HOMBRE Y LA MUJER, por el Dr. Isaac Puente. Ilustrado en negro y color. 400.— CIEN LANCES DE JIU-JITSU.— Triunfo de la destreza y habilidad sobre la fuerza bruta, por Emilio André. 192.— GIMNASIA SUECA AL ALCANCE DE TODOS, por Kumlien y André. 224.— VEASE JOVEN Y VIVA MAS.— Consejos para los jóvenes y los viejos para que hagan de sus años maduros una época feliz y saludable. Por Gavelord Hauser. 700.— SEA MAS FELIZ Y MAS SALUDABLE.— Como podemos obtener del sol, el aire, la tierra, el agua y los vegetales, todo aquello que es bueno. Por Gavelord Hauser. 600.— MAS ALLA DE LOS MICROBIOS, por Mario A. Marino. 400.— YO SOY TU.— Silueta biográfica de "Coke" escrita por Jorge Delano F. (Agotada la primera edición, ya está en venta la segunda). 950.— MAS ALLA DEL SILENCIO.— La última novela del leído autor. Cronin. 380.— LOS CUADERNOS Y LAS POESIAS DE ANDRE WALTER, por André Gide. 320.— LOS QUE VIVIMOS.— La revolucionada vida del pueblo ruso después de la revolución bolchevique, por Ayn Rand. 480.— INCLUTERAME ME HA HECHO ASI.— Novela de Graham Greene. 320.— HOMBRES DE BLANCO.— Novela de Frank G. Slaughter. 560.—

Visite nuestra librería antes de salir de verano. En su extenso surtido encontrará los buenos libros, que serán sus amenos compañeros para unas gratas vacaciones. Autores modernos como Somerset Maugham, Bromfield, Rider Haggard, desde \$ 80.— el volumen.

LIBRERIA CULTURA HUERFANOS 1179, ENTRE MORANDE Y BANDERA CASILLA 4139 — TELEFONO 88850

Asociación de Jubilados completó su directorio

La Asociación Nacional de Jubilados Pensionados y Montepíos, en reunión celebrada recientemente completó su directorio en la siguiente forma:

LA FED. DE CURTIDORES FORMULA PETICION AL MINISTRO DE ECONOMIA

La Federación de Curtidores de Chile acordó solicitar al Ministro de Economía que se autorice la exportación de cueros lanares ya que ello traería como consecuencia una cesantía en el gremio.

DIRECCION DE VIALIDAD OFICINA DEL INGENIERO DE LA PROVINCIA DE SANTIAGO

Necesita arrendar casa grande o un piso en edificio de departamentos, con 15 a 18 piezas para oficinas. Sector: 10 de Julio-Mapocho, Mac Iver-Avda. Brasil.

EMPADRONARAN 288 COMUNAS EN CENSO AGRICOLA-GANADERO

A una etapa de intensa actividad, entran los trabajos de organización del Tercer Censo Agrícola y Ganadero, que se llevará a efecto bajo la responsabilidad del Servicio Nacional de Estadísticas y Censos, y del Ministerio de Agricultura.

Se espera que a mediados de febrero, hayan quedado constituidas todas las comisiones que faltan. El servicio se encuentra imprimiendo las cédulas que se utilizarán en las encuestas, y que son de dos tipos: una para agricultores y otra para empleados, inquilinos y medieros.

SOLICITA OCUPACION

Se ha presentado a nuestra redacción el ciudadano carnet 30572 manifestando encontrar, se sin trabajo.

LO CITA SU GREMIO

La Sociedad Cooperativa de Viviendas Económicas Quinta Normal, cita a sus asociados a una asamblea general para hoy a las 10 horas, en el local del Sindicato Cintoletti, Julio Baños 131.

Obreros de la Construcción tienen hoy un ampliado

Hoy, a las 9 horas, tendrá lugar un ampliado de los obreros de la construcción en el local de Compañía 1535.

136 CASAS EDIFICARA LA CAJA EE. PP. EN TEMUCO

Se encuentra listo el anteproyecto de una población que la Caja de Empleados Particulares levantará en Temuco, en terrenos vecinos al camino que lleva a Nueva Imperial.

AGENDA

Table with columns for 'SANTOS DE HOY', 'SANTOS DE MAÑANA', and 'MUSEOS Y BIBLIOTECAS'. Includes dates and names of saints and institutions.

Advertisement for 'Casino del Cerro San Cristobal' featuring 'TARDES BAILABLES' and 'EL LUGAR MAS CERCA DEL CIELO'.

Advertisement for 'RELOJES SUIZOS' by 'GABOR' with 'ENTREGAMOS CON SOLO \$500' and 'SABADO ABIERTO TODO EL DIA'.

Advertisement for 'SERVICIO NACIONAL DE SALUD' (CENTRAL DE ABASTECIMIENTOS) 'PROPUESTA PUBLICA N° 12'.

Advertisement for 'BALANZAS' and 'MODAS Betty'.

Advertisement for 'ESCUELA DE MEDICINA U. DE CHILE' listing 'FECHAS EXAMENES - MARZO DE 1955'.

Advertisement for 'AVISO AL COMERCIO Y PUBLICO' by 'GERMAN KETTLUN ULLOA'.

Advertisement for 'MUEBLES de PINO' by 'Easton'.

Advertisement for 'Compañía de Consumidores de Gas de Santiago' regarding 'DIVIDENDO' and 'ENTREGA DE TITULOS'.

Advertisement for 'CORTADORAS manuales' and 'CREDITOS SIN INTERMEDIARIOS Y SIN PIE'.

Advertisement for 'CAJA DE CREDITO POPULAR REMATES'.

Advertisement for 'DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA' with 'PROPUESTAS PUBLICAS'.

Advertisement for 'Maxima Elegancia' clothing store.

Advertisement for 'CORTINAS'.

Advertisement for 'PIANOS DE COLA GALLYS'.

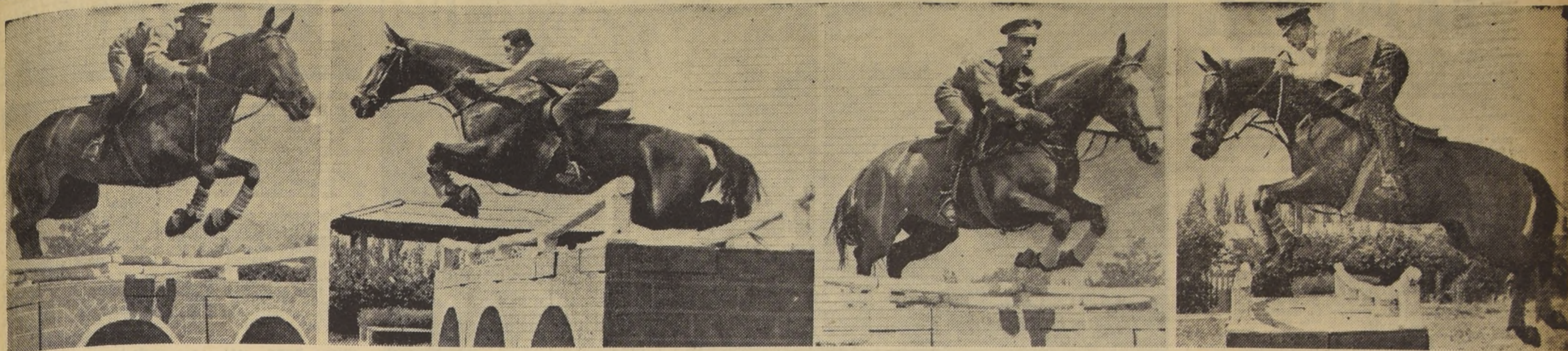
Large advertisement for 'CASA ROYAL' featuring 'REPUESTOS PARA RADIOS' and various electronic components.

Large advertisement for 'SEÑOR COMERCIANTE' featuring 'SEGUIMOS OFRECIENDO SIN ALZAS'.

Advertisement for 'POSTERGACION DE RIFA'.

Advertisement for 'DEFUNCIONES'.

Advertisement for 'FUNERALES LA CENTRAL'.



EL EQUIPO DE SALTO. — Cuatro de los cinco jinetes que forman el equipo de saltos que intervendrá en la clásica prueba de saltos de la Escuela de Carabineros...

Buenos Aires, el año 51, cuando Chile ganó la competencia ecuestre de saltos, con los capitanes Alberto Larreguibal, Ricardo Echeverría, César Mendoza y Joaquín Larraín...

sentamos, en el grabado, a cuatro de nuestros equitadores, durante una sesión de entrenamiento en la cancha de la Escuela de Carabineros...

plán Mario Leuemberg, en "Pillán", del Ejército; y capitán Héctor Rodríguez, Carabineros. No figura en estos grabados el capitán Carabineros Leopoldo Rojas...

El deporte ecuestre dejará bien puesto a Chile en México

Los jinetes se preparan en forma intensa en la cancha de saltos de la Escuela de Carabineros, bajo la dirección técnica del comandante Hernán Vigil Simpson...

GENIO Y FIGURA...

ATLETICAS

BAJO LA DIRECCION técnica del Comandante de Caballería, señor Hernán Vigil Simpson, trabajan diariamente, en la cancha de saltos de la Escuela de Carabineros...



DESPUES de El Tani Loayza y Luis Vicentini no hubo en Sudamérica un peso liviano más grande que José María Gatica...

Paré, quebrando todos los records de recaudación. Atrajo grandes multitudes, divididas como siempre en dos bandos irreconciliables...

La prueba completa la forman tres oficiales: los tenientes Joaquín Larraín, en "El Chamal"; Gerónimo Pantoya, en "Ferretil"; y Luis Danús, en "Tony Boy"...

IMPORTANTES MATERIAS forman las tablas de las sesiones que celebrará mañana el Consejo de la Federación Atlética de Chile...

EL ATLETISMO CHILENO vive, desde hace algunos meses, un clima que, sin duda, no es el más apropiado para una tarea fructífera...

EN EFECTO, ya sea el procedimiento empleado en esa oportunidad por la Asociación local, que preside don Francisco Davagnino...

ESTO HA PROVOCADO la protesta que hoy se discutirá en la sesión extraordinaria de la Federación...

FUERA DE ELLO, y al darse a conocer extraordinariamente el texto de la presentación que se leerá esta noche...

REVISTA DEPORTIVA INFANTIL Barrabases. Una en su género en Sudamérica. Director: Guido Vallero D.

NACIONAL GANO 5-3 A SAN LORENZO

MONTEVIDEO, (UP).— Nacional logró un justiciero triunfo frente a San Lorenzo de Almagro, al que venció por cinco tantos a tres...

club que tuvo siempre las mejores delanteras

Desde Canaveri, Lalin, Ravaschino, Seoane y Orsi, hasta Michelli, Ceconato, Bonelli, Grillo y Cruz, pasando por sobre astros inolvidables en el fútbol argentino...

Buenos Aires, (UP).— Bajo el signo de la prosperidad, invariable aún en los períodos de las vacas flacas, el Club Independiente celebró sus bodas de oro...

La fiesta de las bodas de oro de Independiente iniciada el 15 de diciembre de 1954 con un homenaje al periodismo...

TENIS BALANZAS PARA CONFITERIAS

Buenos Aires, (UP).— Los periodistas de la especialidad, informan que hay mucha animosidad entre los astros del automovilismo mundial...

Desde las grandes muestras de velocidad del miércoles, los corredores se han calmado un poco...

Ha salido a la circulación un nuevo número de esta excelente revista de carácter deportivo...

FUERZA AEREA DE CHILE MUSICOS DE BANDA

CON ESTA FECHA, LLAMASE A CONCURSO PARA LLENAR VEINTE VACANTES DE SOLDADOS MUSICOS. REQUISITOS: 1.-Ser chileno. 2.-Haber cumplido con la Ley de Reclutamiento...

Independiente transformó su nombre por el de "diablos rojos", cuando en 1954 con un homenaje al periodismo...

Jugamos sin ambiciones —no tenemos avaricia— nada más que la malicia —tenemos en ocasiones—. Pero independiente tuvo otras estrellas que fulguraron en su defenasa...

El vicecampeón mundial, José Froilan González, mejoró su marca de 2 minutos 22.8 al correr una distancia de 100 metros...

DIJO LA PRENSA

EL INESPERADO empate a 1 entre Chaux de Fonds y Colo-Colo, dio lugar a los siguientes comentarios:

"LA NACION" — "Con 2 goles y 6 en contra, en los dos partidos que jugó este equipo..."

"LOS TIEMPOS" — "Colo-Colo jugó sin garra, sin dinamismo y sin ritmo..."

"ULTIMA HORA" — "Quizás la igualdad resulte justo castigo a la confianza con que llegó al compromiso..."

"EL MERCURIO" — "No cabe duda de que este empate tiene que producir sorpresa a los aficionados..."

"EL DIARIO 'EL SUZIANO'" — "La jornada internacional de fútbol amistoso..."

FUTBOL AMISTOSO

En numerosas partidas de fútbol amistoso se jugarán hoy en canchas de esta capital y localidades vecinas...

CALIFORNIA - QUEBRADA MACUL — Con tres equipos en la cancha del último...

LO MIRANDA-CEMENTERIO CAUTICO — Con tres equipos en la cancha del último...

FERMIN VIVACITA-SANTA RITA — Con cuatro equipos en la cancha del último...

GERMINAL SAN ISIDRO LOS ALCONES — En la cancha del último...

ARSAP-SOTOMAYOR — En la cancha del último...

SANTA MARTA-VERTEDES — En la cancha del último...

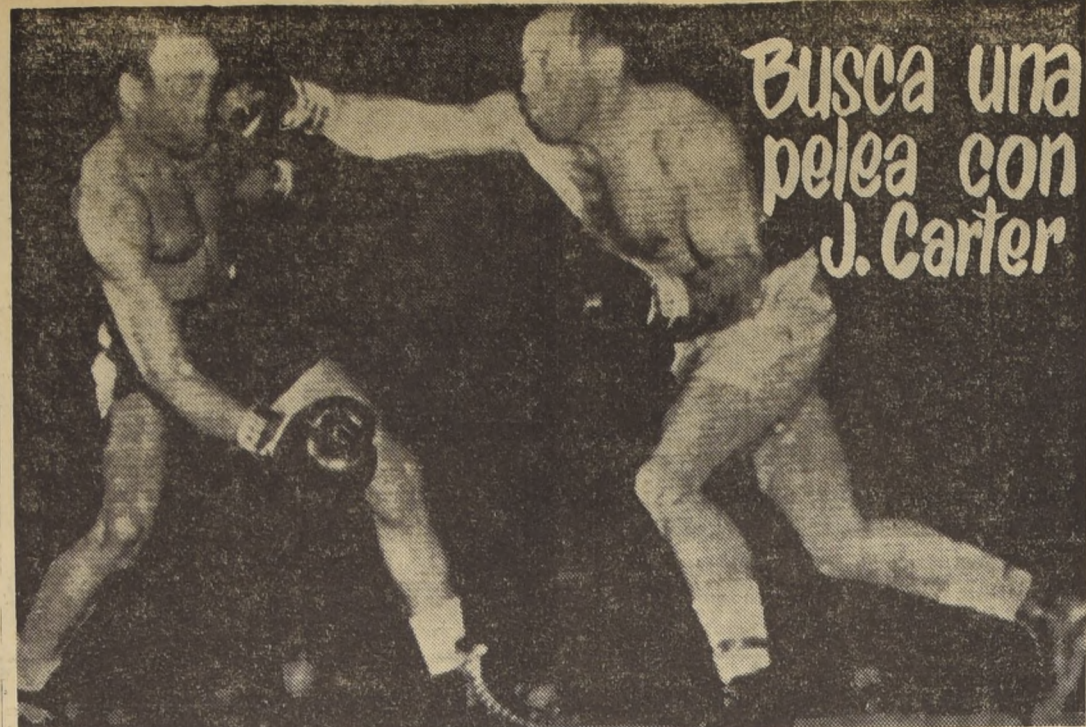
LOMA BLANCA-MANUEL DIAZ — Con tres equipos en la cancha del último...

SAN MARTIN-ADRIANA COUSINO — Con tres equipos en la cancha del último...

LOS UCARACHOS-NARRACA — Con tres equipos en la cancha del último...

UNION ESPAÑOLA — De acuerdo a las disposiciones reglamentarias...

ENRIQUE CUESTO S., Secretario



Sigue ganando el liviano de Los Angeles Ramón Fuentes. Hace pocos días batió por puntos, en diez rounds a George Johnson, en un combate disputado en Filadelfia y que busca un match con el campeón Carter. Aparece en la fotografía con una recia de la nariz de Johnson. (RADIOFOTO UNITED PRESS).

Por los Carreres Y COMUNAS

LA ASOCIACION de Fútbol de Talagante ofrecerá esta noche una comida en la Sociedad de Socorros Mutuos con motivo de celebrar la transmisión del mando de la directiva...

EL CLUB "Teniente Godoy" que cuenta con tres equipos adultos de fútbol, desafia a instituciones de fútbol...

CON UN PASO a Polipoc celebrará hoy el Día del Delegado la Asociación Deportiva Provincial. Por este motivo, la directiva cita a sus socios...

UNA COMPETENCIA futbolística ha organizado para hoy en su cancha de Mapecho 5100 en su evento de fondo...

ESTA TARDE se efectuarán los partidos finales del campeonato regional de fútbol amateur de Santiago...

DEPORTIVO "Juan García" el día de la sesión general para hoy, a las 20.30 horas...

DEPORTIVO "Palas Royal" comuna que están abiertas las inscripciones para el campeonato de fútbol adulto...

SEIS CLUBES participarán en el Campeonato Nocturno de Fútbol que se iniciará el 2 de febrero...

UN FESTIVAL ha organizado para esta tarde el Deportivo "Clodio Brito" en la cancha José Arrigada...

60. Victoria Mackenna con Maula, empezando a las 9.30 horas en la cancha especial del Far West...

EN LAS CANCHAS de la Liga Municipal de Deportes, Alameda 4780, se efectuarán hoy los siguientes partidos...

COLOMBIA-TRICOLOR BILBAO — En la cancha de la Florida, en la cancha del último...

AMERICAN-FLORIDA RIOA — En la cancha de la Florida, en la cancha del último...

LOS BELTRAN-LA PINTANA. — Con tres equipos adultos en la cancha del último...

FORESTAL-SANTA ADELA. — Con tres equipos adultos en la cancha del último...

BLUE STAR-POBLACION POLIGONO — En la cancha de Mapecho 5100, con tres equipos...

EDUARDO CASTILLO - JUVENUD RENGO. — Con tres equipos adultos en la cancha del último...

LOS UCARACHOS-NARRACA. — Con tres equipos adultos en la cancha del último...

ARSENAL CISTERNA - JUVENUD VICUÑA. — En la cancha de Peñafiel, con tres equipos...

UNION SAN PABLO-SIMON BOLIVAR. — En la cancha del Estadio Municipal de Quinta Normal...

CONFORMES LOS SUIZOS. "Mercedinos ganar a Colo Colo. Jugamos mejor que en nuestro debut..."

REPORTAJE EXTRANJERO. ST. MORITZ, (Suiza). 29 (U. P.). Durante el Campeonato Mundial de Trineo se registraron hoy tres heridos...

Busca una pelea con J. Carter

BUENOS AIRES (AL) — El lunes por la noche el pugil cubano Orlando Zulueta, considerado el octavo en el ranking de los pesos medios...

BUENOS AIRES (AL) — Los boxeadores extranjeros contraatacarán para pelear en el Estado de Nueva York...

BUENOS AIRES (AL) — El diario "El Líder" anuncia que a mediados de febrero próximo se presentarán en Santiago de Chile algunos pugilistas argentinos...

BUENOS AIRES (AL) — En el estadio "El Brbo" localidad de Martínez, próxima a Buenos Aires...

BUENOS AIRES (AL) — El retador había provocado a Prada una caída en el primer round de cuatro segundos de duración...

BIRMINGHAM, Alabama. (AL) — La prensa local desata la fulminante victoria alcanzada por el boxeador argentino David Bonulich...

COPA INGLESA: WOLVERHAMPTON ELIMINO AL POPULAR ARSENAL. LONDRES, 29 (UP). — La eliminación del ganador de la copa de la Asociación Británica de Fútbol...

LA RIFA del fútbol amateur de Santiago, pro polícnica, tuvo el siguiente resultado: N.º 0238, una radio R. C. 2781, 1181 para luego partir en microbús especial a Polipoc.

CON UN PASO a Polipoc celebrará hoy el Día del Delegado la Asociación Deportiva Provincial.

UNA COMPETENCIA futbolística ha organizado para hoy en su cancha de Mapecho 5100 en su evento de fondo...

ESTA TARDE se efectuarán los partidos finales del campeonato regional de fútbol amateur de Santiago...

DEPORTIVO "Juan García" el día de la sesión general para hoy, a las 20.30 horas...

DEPORTIVO "Palas Royal" comuna que están abiertas las inscripciones para el campeonato de fútbol adulto...

SEIS CLUBES participarán en el Campeonato Nocturno de Fútbol que se iniciará el 2 de febrero...

UN FESTIVAL ha organizado para esta tarde el Deportivo "Clodio Brito" en la cancha José Arrigada...

60. Victoria Mackenna con Maula, empezando a las 9.30 horas en la cancha especial del Far West...

EN LAS CANCHAS de la Liga Municipal de Deportes, Alameda 4780, se efectuarán hoy los siguientes partidos...

COLOMBIA-TRICOLOR BILBAO — En la cancha de la Florida, en la cancha del último...

AMERICAN-FLORIDA RIOA — En la cancha de la Florida, en la cancha del último...

LOS BELTRAN-LA PINTANA. — Con tres equipos adultos en la cancha del último...

FORESTAL-SANTA ADELA. — Con tres equipos adultos en la cancha del último...

BLUE STAR-POBLACION POLIGONO — En la cancha de Mapecho 5100, con tres equipos...

EDUARDO CASTILLO - JUVENUD RENGO. — Con tres equipos adultos en la cancha del último...

LOS UCARACHOS-NARRACA. — Con tres equipos adultos en la cancha del último...

ARSENAL CISTERNA - JUVENUD VICUÑA. — En la cancha de Peñafiel, con tres equipos...

UNION SAN PABLO-SIMON BOLIVAR. — En la cancha del Estadio Municipal de Quinta Normal...

CONFORMES LOS SUIZOS. "Mercedinos ganar a Colo Colo. Jugamos mejor que en nuestro debut..."

REPORTAJE EXTRANJERO. ST. MORITZ, (Suiza). 29 (U. P.). Durante el Campeonato Mundial de Trineo se registraron hoy tres heridos...

HABANA, 29 (U. P.). — Almedares derrotó anoche a Mariano por 6 carreras a 3, con una magnífica labor de relevo de Roger Bowman...

BUENOS AIRES, 29 (AL). — El Yacht Club de Argentina trabaja en la organización de un crucero entre Mar del Plata y Punta del Este, en Uruguay.

Por T. Lobos

42) DOCUMENTOS EXTRA- VIADOS

TARIFA
 Publicación, copias a \$ 2.40
 5 publicaciones sucesivas, la palabra... 2.20
 10 publicaciones sucesivas, la palabra... 1.80
 15 publicaciones sucesivas, la palabra... 1.50
AVISOS ESPACIADOS Y GUIA PROFESIONAL, RECARGO 100 POR CIENTO
 NOTA—Devolvemos el valor de los avisos que se suspenden por haber el cliente conseguido su objetivo. Cuadros especiales y avisos económicos ilustrados, tarifas convencionales. Publicaciones ordenadas sólo para día domingo, \$ 3 la palabra.

1) ACADEMIA DE MUSICA.

MILK, aprendalo en Instituto Superior, no exige pago anticipado. Garantiza aprendizaje de los bailarines en una clase. Catedral 024. Teléfono 67683. (1) H.O. C.

2) AGRICULTURA.

SEMILLERIA EL PROGRESO, San Pablo 1038, casilla 3200, ofrece: color temprana y repollos varias clases; semillas en general. (2) 2-2 C.

3) AIRE ACONDICIONADO.

JOCLINA S. Carrasco SAC, calefacción central, aire acondicionado, agua caliente. Excluyente sistema Carrier. Nuble 72. Teléfono 53028. (3) H.O. C.

6) ALHAJAS Y JOYAS.

COMPRAMOS joyas, porcelanas, por encargo. Huérfanos 786, local 28. Fono 31344. (6) H.O. C.

COMPRO oro, plata, joyas usadas.

COMPRO oro, plata, joyas usadas. Alameda 846. (6) H.O. C.

SELOJES, joyas oro, boletos empujados, compra.

SELOJES, joyas oro, boletos empujados, compra. San Antonio 40. (6) H.O. C.

ABRABADOS y esmaltables, vaciados de anillos.

ABRABADOS y esmaltables, vaciados de anillos. Alameda 846. Fono 53726. (6) H.O. C.

INOVIOSI Para argollas Fabrica Sestini Nueva York 66.

INOVIOSI Para argollas Fabrica Sestini Nueva York 66. (6) H.O. C.

INOVIOSI Argollas oro, 14 y 18 kates.

INOVIOSI Argollas oro, 14 y 18 kates; macizas, grabadas, desde \$ 1900.—par. San Diego 23. Fono 1013. (6) H.O. C.

10) AERIAS.

PISTOLAS calibre 22, \$ 2.800 y tipo especial, \$ 3.500. Pistolas, 5 tiros a fuego, \$ 2.500. Rembolso a provincia. Crédito en Santiago. Armeria Francesa. Santa Rosa 442. (11) 9-2 C.

COMPRO armas y balas, Armeria Italiana, Ahumada 64.

COMPRO armas y balas, Armeria Italiana, Ahumada 64. (10) H.O. C.

ARRREGLO cañas y carretes de pesca.

ARRREGLO cañas y carretes de pesca, composuras garantidas. San Diego 59. (10) H.O. C.

BALINES, rifles aire mil \$ 85.

BALINES, rifles aire mil \$ 85. Santos Dumont 639. Fono 67231. (10) H.O. C.

11) ARTE EN GENERAL.

COMPRAMOS porcelanas y joyas, boletos de empuje. "Edizmor" Huérfanos 786, local 28, fono 31344. (11) 9-2 C.

AMPLIACIONES retratos, óleos, pastel.

AMPLIACIONES retratos, óleos, pastel. Retocador, Agustinas 2061. (11) 31-1 P.

13) ARTICULOS p. HOGAR.

FABRICA de lámparas Raucher. Portugal 1085. Teléfono 35509. Sigo. (13) 2-2 C.

IMPLATEX para cintas y películas.

IMPLATEX para cintas y películas. Distribuidora Nacional de Cines. Coquimbo 1007 (entre San Diego y Arturo Prat). (13) 2-2 C.

MUEBLES de casa Bascur.

MUEBLES de casa Bascur. Amoblados completos, living y comedor. Piezas sueltas. "Fábrica, Avenida de la Libertad 2400. (13) 2-2 C.

ANAFE PRIMUS, fabrica de quemadores.

ANAFE Primus, fabrica de quemadores silenciosos de lámparas, sopletes e industriales. Venta mayor-menor. San Pablo 1031, teléfono 80246. (13) 10-2 C.

15) ARTICULOS p. SEÑORAS.

FABAS DE MEDIDA. Modeladores sostenes. Recibo de imposturas. San 2146. 1527, casa 5. (15) 3-2 P.

TRANSFORMACIONES finas en carteras.

TRANSFORMACIONES finas en carteras de cocodrilo, nebulina, composuras y tejidos. Se hacen fundas para maletas. Dirigirse a Coquimbo 1379 (entre San Diego y Gálvez). Seriedad y rapidez. (15) 21-2 C.

"VESTALAN" para cintas secas y bases de polvo.

"VESTALAN" para cintas secas y bases de polvo. Fidalma Grant, Los Gobelinos, Perfumeria Smart, Solaris, farmacias Klein, Bentiger, Huérfanos, Rectores, Antares, Tiro, etc. (15) H.O. C.

17) ARRIENDOS BUSCAN.

g)—Piezas.
 \$ 2.000.—ARRIENDO pieza Lirca 213. (17) 6) 30-1 P.

18) ARRIENDOS OFRECEN.

a)—Casas, Chalets y departamentos sin muebles.

\$ 22.000, \$ 24.000, \$ 26.000, arrendamos para 12 febrero y 12 marzo. Casas nuevas, recién terminadas; dos pisos, tres dormitorios, uno y medio baño, termo y cocina eléctricas; calefacción central, ampiez closets, entrada de auto, living, comedor, departamento completo, independiente, de emplazamiento. Verías todo el día; preguntar por Sr. Emilio Navarrete. Andacollo (calle N.º 1). N.ºs 2118, 2124, 2146. Entrar por Sibero 584. Andacollo o por Lyon esq. California. Tratar: Ahumada 312, oficina 618, de martes a viernes, de 10 a 12 horas. (18) 31-1 P.

EN DEPTO. moderno pieza 4/2 personas.

EN DEPTO. moderno pieza 4/2 personas, único pensionista, agua caliente. Teléfono 82349. (18) 31-1 P.

20) AUTOS Y CAM. COMPRAN.

AUTOMOVILES, camiones, camionetas, compraventas, consignaciones. Consulten sin compromiso. Alameda 1841. (20) H.O. C.

21) AUTOS Y CAM. VENDEN.

AUTOMOVIL, camioneta o camión, compra-vende en Esperanza 8. Inocencio Abasolo. (21) H.O. C.

AUTOMOVILES, camiones, camionetas.

AUTOMOVILES, camiones, camionetas, compraventas, consignaciones. Consulten sin compromiso. Alameda 1841. (20) H.O. C.

23) AUTOS Y REPUESTOS.

NEUMATICOS para automóviles y camiones, cámaras nacionales e importadas. Todas medidas. Precios oficiales. "Casa del Neumático". Eyzaguirre 1066. (23) 6-2 C.

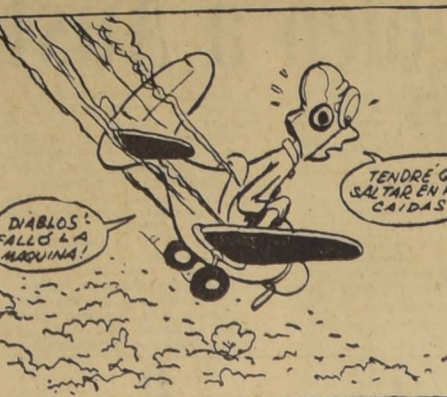
EQUIPOS hidraulicos de volteo.

EQUIPOS hidraulicos de volteo, especiales para: a) Camiones con tova para acarreo de materiales; b) Camiones destinados al acarreo y recolección de basuras; c) Carrocerías de cualquier tipo para otros equipos. Verías Maestranza Winter, García Reyes 37, Santiago. (23) 4-2 C.

OLDSMOBILE.

OLDSMOBILE. Técnico especializado atiende en moderna Estación de Servicio. Cuenta con laboratorio de carburación y afinamiento; Máquinas para alinear rueda, Desabolladura, Pintura, Engrase, Lavado, etc. IRARRAZAVAL 1593, FONO 47352

HOMERO EL PILOTO



PAMONA



Par Lino Pulcinella



23) AUTOS Y REPUESTOS.

RUEDAS para automóviles y camiones. Baterías listas para usar "Casa del Neumático". Eyzaguirre 1066. (23) 6-2 C.

e) Varios y Conexos.

EL TALLER de reparaciones de ruedas de autos y camiones de calle Esperanza 75, se trasladó a Chacabuco 99, esquina Moneda. (23-c) 19-2 C.

ESTANQUES para todos los usos.

ESTANQUES para todos los usos deseados. De todas las medidas solicitadas. De todas las formas requeridas. Con o sin compartimientos interiores. Entrega rápida. Maestranza Winter, García Reyes 37, Santiago. (23-c) 12-2 P.

FUNDAS para autos.

FUNDAS para autos (título grande). Gran surtido en nylon, implatex, género y plásticos de Servicio. Cuenta con laboratorio de carburación y afinamiento; Máquinas para alinear rueda, Desabolladura, Pintura, Engrase, Lavado, etc. IRARRAZAVAL 1593, fono 47352.

OLDSMOBILE. Técnico especializado.

OLDSMOBILE. Técnico especializado atiende en moderna Estación de Servicio. Cuenta con laboratorio de carburación y afinamiento; Máquinas para alinear rueda, Desabolladura, Pintura, Engrase, Lavado, etc. IRARRAZAVAL 1593, fono 47352.

EL ANTIGUO taller de radiadores.

EL ANTIGUO taller de radiadores de Chacabuco 52 se trasladó a Erazmo Escala 280, al llegar a Matucana, donde atenderá a su buena clientela. Trabajos garantizados a provincia. Contrate en bolsillo, cambio de paneles de todas medidas. (23) H.O. C.

30) CITACIONES VARIAS.

CITASE para el lunes 31 del presente, a los asociados del Sindicato "El Progreso", de la Vega-Matucana, por cambio de Directiva. En Rubie 872, a las 18.30 horas. (30) 28-31-1 P.

4EME. COMPAGNIE DE POMPIERS.

4EME. COMPAGNIE DE POMPIERS "Pompe France". Reunión general ordinaria, lunes 31, a las 20 horas (8 P. M.).—El secretario, ROY HAN SIDO FAVORICADOS LOS COMPROBANTES NUMEROS: 1383 - 1385 - 1389 - 1391 - 1393 - 1396 - 1398 - 1400 - 1404 - 1406.

31) CLINICAS.

CLINICA Charcot. Teléfono: 61978. Especialidad en nerviosos, toxicología, ortografía; secretarías taquígrafas comerciales, dactilógrafas; cursos completos comercio, diurnos y nocturnos. Instituto de Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1650. (31) 4-2 P.

33) COLEGIOS, INSTRUCCION.

"ARMANDINI". Academias especializadas platería completa. Ahumada 131. (33) 27-3 C.

CAMISAS, cursos rápidos, vendemos moldes. Rosas 1505. (33) H.O. C.

"ARMANDINI", enseñamos rápidamente alumnos provincianos. (33) 27-3 C.

ESTUDIE durante el verano, pudiendo suspender clases para aprovechar su verano. Matrícula de lunes a viernes, de 9 a 12 y de 17.30 a 20.30 horas. Solicite prospecto. Instituto Comercial "Alfredo Torresal". Fuente 654-D, primer piso. (33) 5-2 P.

TAQUIGRAFIA, escritura máquina, contabilidad, aritmética, redacción, ortografía; secretarías taquígrafas comerciales, dactilógrafas; cursos completos comercio, diurnos y nocturnos. Instituto de Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1650. (33) 4-2 P.

MODAS, corte y confección. Cursos rápidos. Profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Lencería. Clases diurnas, nocturnas. Diplomas válidos. Academia Nacional Corte y Confección. Rosas 1353. (33) H.O. C.

LOS AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS DE "La Nación"

Invitan a usted y acompañante a ver la magnífica película que se exhibe en el lujoso Teatro Astor. Al efecto, diariamente sortean 20 entradas que se asignan a 10 de nuestros avisadores, destinando 5 vales para la función de vermouth, y 5 para la nocturna. Los días sábado, domingo y festivos se entregan vales exclusivamente para la función nocturna.

NOY HAN SIDO FAVORICADOS LOS COMPROBANTES NUMEROS:
 1383 - 1385 - 1389 - 1391 - 1393 - 1396 - 1398 - 1400 - 1404 - 1406.

CINEMASCOPE DEMETRIO EL GLADIADOR

EMPIEZA DONDE TERMINO El Manto Sagrado

VICTOR MATURE - SUSAN HAYWARD

HOY ASTOR MAYORES

ECONOMICOS ILUSTRADOS

Oportunidades Comerciales

ARMAS

2.800, pistolas calibre 22, tipo especial.
 3.500, pistolas calibre 22, tipo especial.

Rembolso a provincia. Crédito en Santiago. Armeria Francesa. Santa Rosa 442.

AUTOS

FUNDAS AUTOMOVILES SE ENTREGAN EN EL DIA

Usted deja su coche estacionado frente a nuestro local, elige el material de su agrado y en la tarde lo retira con fundas nuevas.

ALONSO OVALLE 1284 - 4-10-2 P.

CONSTRUCCIONES

BARRACA DE FIERRO

IMPORTADORA GOLDMANN JANSSEN Y CIA. LTDA.

EXPOSICION 730 TELEFONO 91101

MECANICA

FABRICANTE MAQUINAS SOLDADORAS F. H.

F. HOJAS SANTA ELENA 2291

PARA EL HOGAR

REFRIGERADORES, RADIOS, LAVADORAS, BATIDORAS, VENTILADORES, CHANCHOS-ELECTRICOS

EL MAS VASTO SURTIDO

LOS MEJORES PRECIOS

casas GARCIA

Alameda esquina Avda. España

PARA EL SEÑOR

NO PAGUE EL LUJO VISTA

SASTRERIA REAL

HECHURAS DESDE \$ 2.800.-

AGUSTINAS 2241

AUTOS

ELECTRICIDAD AUTOMOVILES

Baterías, garantizadas 1 año.

Cambio vasos en 20 minutos Manuel Arrigada P. MATUCANA 63 - A. FONO 51492

AUTOS

EQUIPOS HIDRAULICOS DE VOLTEO

Especiales para: camiones con tova para acarreo de materiales; camiones destinados al acarreo y recolección de basuras; carrocerías de cualquier tipo, para estos equipos. Verías: MAESTRANZA WINTER GARCIA REYES 37 - 5TGO

INDUSTRIAS

FABRICA DE PERSIANAS DE MADERA KOHEN 7 años

Se hacen persianas de rollos, celosías y automáticas. Santa Rosa 1687 TELEFONO 54199

PARA EL HOGAR

ANAFE PRIMUS

Fábrica de quemadores IRABE—Anafes, quemadores silenciosos de lámparas, sopletes e industriales. Venta mayor-menor. SAN PABLO 1031 Teléfono 80246.

PARA EL SEÑOR

MODAS

BASCUNAN 46

Solicite crédito sin recargo. Modas último modelo. Vestidos, blusas, faldas, trajes entre 24. Trajes de baño, Laxtex y Jantzen

PARA EL SEÑOR

MODAS

BASCUNAN 46

Solicite crédito sin recargo. Modas último modelo. Vestidos, blusas, faldas, trajes entre 24. Trajes de baño, Laxtex y Jantzen

FUNDAS PARA AUTOS

Gran surtido en nylon, implatex, género y plásticos de goma, todo tamaño de autos y camionetas.

Sn. Isidro 92 - FONO 391320

REPARADORA DE CALZADO Y BOMBREERIA

Expreso Sur E. AIBAR y O. DI PIETRO

San Diego 933 Local 1-A (interior).

Mientras Ud. espera la reparación de su calzado y su sombrero. No olvide, unos pasapés y muchos pesos menos.

ARTICULOS SANITARIOS

PABLO VILLANUEVA

Ventas de materiales para alcantarillados, agua potable y gas. ALONSO OVALLE 1284

ARTICULOS SANITARIOS

PABLO VILLANUEVA

Ventas de materiales para alcantarillados, agua potable y gas. ALONSO OVALLE 1284

IMPLATEX

Venta por mayor y menor. Cines, películas y filmes. Distribuidora Nacional de Cines Coquimbo 1067, (entre San Diego y A. Prat).

EN LAS MEJORES TIENDAS DEL MUNDO ENTERO

DIQUESA

10 CRISTAL MACIVER 201

OLDSMOBILE

Técnico especializado atiende en moderna Estación de Servicio. Cuenta con laboratorio de carburación y afinamiento; Máquinas para alinear rueda, Desabolladura, Pintura, Engrase, Lavado, etc. IRARRAZAVAL 1593, FONO 47352

ESTANQUES

Para todos los usos deseados. De todas las medidas solicitadas. De todas las formas requeridas. Con o sin compartimientos interiores. Entrega rápida. MAESTRANZA WINTER GARCIA REYES 37

CONTRA ROBO

Chapas de seguridad para cortinas metálicas (patente de invención exclusiva). Diferentes modelos y precios. Verías en San Diego 1842, Iturrriaga Hnos., fono 50162, 8to. piso.

FABRICA DE LAMPARAS RAUCHER

Portueta 1085 TELEFONO 35509 SANTIAGO

MUEBLES DE CARA

Bascur

AMOBLAOS COMPLETOS LIVING Y COMEDOR PIEZAS SUELTAS

FABRICA AV. ROBLES 250

Por Bascuri y E. Salas otros 1466

URISMO y VERANEO

RODECO

Miércoles y viernes de viaje. Clavados de cuero para damas. Portadocumentos Billeteras.

"Rodeco" M. R. AVENIDA MATTA 1135

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

HABIENDOSE extraviado libreta N.º 60235 del Banco del Estado perteneciente a Gerardo Romo Reyes queda nula por haberse dado aviso. (42) 30-1 P.

46) FRUOS DEL PAIS

EL MEJOR abono "Germinal" siempre tiene "Zapal", Santa Domingo 981. (46) 2-2 C.

SULFATO de fierro importado, recién llegado. Semillera "El Gallo" Santo Domingo 981. (46) 2-2 C.

47) CONSTRUCCION

CORTINAS metálicas. Fábrica Iturrriaga Hnos., San Diego 1842. Reparaciones rápidas, montajes, guías contra robo para cortinas. Despachos a provincias sin recargo. (37) 17-21 C.

48) DOCUMENTOS EXTRA-VIADOS

REVISITAS, libros, folletos, impresiones en color, fotografías. Talleres Graficos LA NACION Agustinas 1269, teléfono 62222 (51) H.O. C.

49) IMPRENTA GRABADOS

PLANCHAS grabadas y esmaltables, números, letras finas, grabados, tarjetas visita. Amador Garmato, Alameda 723, local 85. (51) 16-2 C.

50) INDUSTRIAS VARIAS

FABRICA de persianas de madera Kohen Hnos. Se hacen persianas de rollos, celosías y automáticas. Santa Rosa 1687. (50) 3-2 P.

51) JUDICIALES, LEGALES

SOLICITA MERCADO DE AGUAS.—Señor Gobernador del Departamento de Huasco: El Decreto Supremo del Ministerio de Fomento y Colonización N.º 1318, de 28 de febrero de 1954, que autoriza la incorporación Nacional de Inversiones de Previsión el uso gratuito por espacio de cinco años del predio denominado Estancia Yerba Buena, ubicado en los Departamentos de Copiapó, Frutilla y Valdivia de la Provincia de Atacama. Posteriormente esta Corporación ha solicitado el arrendamiento de este predio dentro de los términos que se establecieron en el presente Decreto. Para los efectos de irrigar esta zona por tratarse de aguas subterráneas, cuya explotación requiere de un sistema de captación se encuentra en estudio el sistema de captación que se describe en el presente Decreto. Este sistema de captación consiste en la construcción de un sistema de captación que se describe en el presente Decreto. Este sistema de captación consiste en la construcción de un sistema de captación que se describe en el presente Decreto.

52) DOCUMENTOS EXTRA-VIADOS

COMPANIA Fierros de Atacama S. A.—Habiéndose extraviado el Título 134 de esta Compañía, por 20 acciones, por haberse dado el aviso extendido nuevo título. (42) 12-2 P.

53) CONSEJOS UTILES

CHANG, mentalista-psicólogo chileno, resuelve sus problemas. Consultas de 15 a 20 minutos. Huérfanos 1734. (36) H.O. C.

54) DEPORTES

FABRICA Vadell, ofrece mesas juego pímpan; entrega inmediata Arturo Prat 871. fono 80788.

55) DOCUMENTOS EXTRA-VIADOS

COMPANIA Fierros de Atacama S. A.—Habiéndose extraviado el Título 134 de esta Compañía, por 20 acciones, por haberse dado el aviso extendido nuevo título. (42) 12-2 P.

56) CONSTRUCCION

PLANCHAS de yeso, las mejores. Entrega inmediata, Caspéstan Arturo Prat 1754. Teléfono 54164. (37) 20-7 C.

57) CONSTRUCCION

PLANCHAS de yeso, las mejores. Entrega inmediata, Caspéstan Arturo Prat 1754. Teléfono 54164. (37) 20-7 C.

58) DOCUMENTOS EXTRA-VIADOS

HABIENDOSE extraviado libreta N.º 95239 del Banco del Estado, Suc. V. Mackenna, queda nula por haberse dado aviso. (42) 30-1 P.

59) DOCUMENTOS EXTRA-VIADOS

HABIENDOSE extraviado libreta N.º 22172 del Banco del Estado, Sucursal Santiago-Estación, de Tomás Rivero, queda nula por haberse dado aviso. (42) 30-1 P.

Muy abiertas se divisan esta vez las carreras ordinarias del Club Hípico

Hay varias de mil metros, y todas cuentan con muchas inscripciones. Deberán nuestros pronosticadores en ellas Buzenval, Príncipe de Gales, Royal First, María Stuardo, Avellana, Amanecida, Guarida, Jarmila y Ateneo

LA REUNION SE INICIA A LAS 14 HORAS

Llenas de inscripciones se presentarán esta vez las carreras ordinarias del Club Hípico, y como en su mayoría son de mil metros, es muy probable que se produzcan varias sorpresas de importancia. El programa se iniciará a las 14 horas, con la carrera de la categoría "A"...

PRINCIPIO DE GALES POR SU 2 DE MARTINGALA

Se repite su performance de hace pocos días, en que escudó a un medio cuerpo a Martingala, y en la segunda, análoga a la anterior en sus condiciones...

PRINCIPIO DE GALES POR SU 2 DE MARTINGALA

Reservada a potrillos de dos años es la carrera de la tarde. Once serán sus contendores, de los cuales siete hacen sus primeras armas...

MARIA STUARDO EN DUELO CON SILVANA

Estas dos potranas están llamadas a dividirse las preferencias del público en la condicional sobre 1.800 metros...

JARMILA TAMBIEN ES MUY LIGERA

Características parecidas a las otras presenta la cuarta serie de mil metros, en que nuestra recomendación es Jarmila...

ATENEO POR SU RECIENTE CAMPAÑA

Con 53 kilos nos parece que por lo menos peleará la llegada Ateneo en la quinta serie de mil metros...

AVELLANA ES UNA POTRANCA MUY RAPIDA

En la sexta serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos, de manera que las ventajas se hallan de parte de los animales punteros...

PRINCIPAL DE LA TARDE

La carrera principal de la tarde es la de 1.200 metros, en la que se enfrentarán a las 16.55 horas...

PRINCIPAL DE LA TARDE

La carrera principal de la tarde es la de 1.200 metros, en la que se enfrentarán a las 16.55 horas...

PRINCIPAL DE LA TARDE

La carrera principal de la tarde es la de 1.200 metros, en la que se enfrentarán a las 16.55 horas...

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

Table with 10 columns for races (1a. Carrera to 10a. Carrera) and various horse names and jockeys listed under each.

En Avellana, que vendrá bien colocada desde la partida y que ha estado en excelente estado al llegar...

AMANEIDA SOBRESALE NETAMENTE

Muy discreto es el grupo que disputará la cuarta serie de 1.800 metros, en que la favorita va a ser Amanecida...

JARMILA EN UN COMPROMISO MUY DIFICIL

Muy abierta y de difícil pronóstico, como todas las otras carreras de mil metros de la tarde...

JARMILA TAMBIEN ES MUY LIGERA

Características parecidas a las otras presenta la cuarta serie de mil metros...

ATENEO POR SU RECIENTE CAMPAÑA

Con 53 kilos nos parece que por lo menos peleará la llegada Ateneo...

AVELLANA ES UNA POTRANCA MUY RAPIDA

En la sexta serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

Colaborador posee la calidad necesaria para ganar el clásico "Daniel Concha"

No será fácil para los apostadores acertar al ganador del clásico "Daniel Concha Subercaseaux", handicap de 1.500 metros...

En primer término, por el orden del programa, tenemos a Dusty, el bravo hijo de Captain Hook...

De los otros, Tatal realiza su segunda presentación desde su regreso del criadero...

Concederlos del magnífico estado en que se encuentra Colaborador, lo recomendamos para el puesto de honor...

Un handicap ascendente es la prueba principal de hoy en el Hipódromo

Participarán en él once discretos elementos, entre los cuales preferimos para ganador a la potrana Castorine...

En las otras competencias de la mañana hípica, somos partidarios de Zandunguero, Suky, Formantol, Fullero, Desconocida, Book Keeper, Fantasma Gris, Dama del Mar y Ofrenda

Diez competencias, todas ellas de interés para el apostador, completan el programa hípico matutino...

En la octava serie del handicap de 1.200 metros de la carrera inicial de la jornada...

En la quinta serie, en la que se enfrentarán a las 16.55 horas...

En la sexta serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la séptima serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la octava serie del handicap de 1.200 metros de la carrera inicial de la jornada...

En la quinta serie, en la que se enfrentarán a las 16.55 horas...

En la sexta serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la séptima serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la octava serie del handicap de 1.200 metros de la carrera inicial de la jornada...

En la quinta serie, en la que se enfrentarán a las 16.55 horas...

En la sexta serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la séptima serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la octava serie del handicap de 1.200 metros de la carrera inicial de la jornada...

En la quinta serie, en la que se enfrentarán a las 16.55 horas...

En la sexta serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la séptima serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la octava serie del handicap de 1.200 metros de la carrera inicial de la jornada...

En la quinta serie, en la que se enfrentarán a las 16.55 horas...

En la sexta serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la séptima serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la octava serie del handicap de 1.200 metros de la carrera inicial de la jornada...

En la quinta serie, en la que se enfrentarán a las 16.55 horas...

PRONOSTICOS DE LA PRENSA (HIPODROMO CHILE)

Table with 10 columns for races (1a. Carrera to 10a. Carrera) and various horse names and jockeys listed under each.

Bullezo y defensor del stud "Anita", que viene de escoltar a Almirante, viéndose en muy buen estado...

En la quinta serie, en la que se enfrentarán a las 16.55 horas...

En la sexta serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la séptima serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la octava serie del handicap de 1.200 metros de la carrera inicial de la jornada...

En la quinta serie, en la que se enfrentarán a las 16.55 horas...

En la sexta serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la séptima serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

En la octava serie del handicap de 1.200 metros de la carrera inicial de la jornada...

En la quinta serie, en la que se enfrentarán a las 16.55 horas...

En la sexta serie de mil metros, Avellana tiene la friolera de 22 inscritos...

Taia reaparece en condiciones de hacer suyo el premio "Club Hípico de Santiago"

Número de atracción de la reunión de esta tarde en Viña del Mar. Las mejores cartas en las restantes competencias

El clásico "Club Hípico de Santiago", carrera sobre 2.600 metros y con premio al ganador de \$ 800.000 es la competencia principal de hoy en la pista del Valparaíso Sporting Club...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

Enfrentarán a la defensora del Stud "Anita", Sammy, reconocido elemento de fondo, montado por Poblete, Coronado, un trío de años que aún no ha rendido el máximo de su capacidad...

CLUB HIPICO

Table listing various horse names, jockeys, and race details for the Club Hípico.

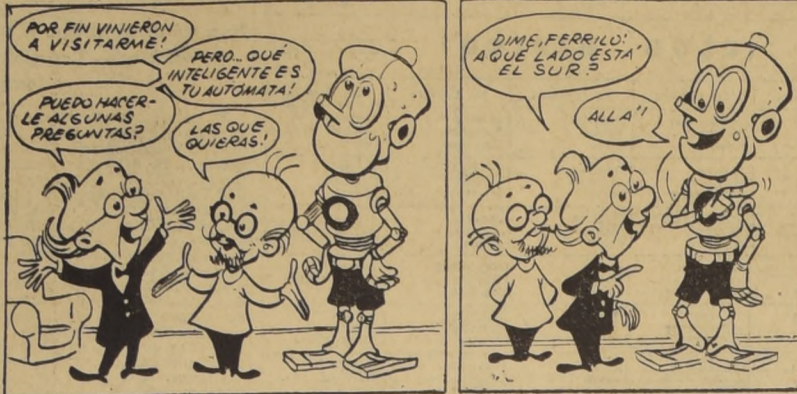
SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLERADOS

LLAMASE A CONCURSO DE ASCENSO PARA LLENAR UNA VACANTE DE GRADO TERCERO DEL ESCALAFON DENTAL Y SUCESIVAMENTE PARA LLENAR LA CORRESPONDIENTE VACANTE DE GRADO CUARTO. FIJASE PLAZO HASTA EL 25 DE FEBRERO PROXIMO, A LAS 12 HORAS, PARA QUE LOS INTERESADOS DE GRADO CUARTO PRESENTEN SUS ANTECEDENTES, Y EL DIA 28, A LA MISMA HORA, PARA LOS DE GRADO QUINTO. LAS SOLICITUDES Y ANTECEDENTES DEBERAN PRESENTARSE POR INTERMEDIO DE LA OFICINA DE PARTES, BANDERA N.º 72, QUINTO PISO. VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

Por T Lobos

55) JUDICIALES LEGALES

SOLICITA MERCED DE AGUA. Excmo. señor: Berta Lavados Urrutia, escritora, domiciliada en Pinto, chacra, Santa Rosa, de tránsito en Chillán, calle Dieguito No 311; solicita de Vuestro Excelencia, una merced de agua del estero "Chupalla" derivado del estero "Empedrado" en la altura a kilómetro No 40, del camino público de Chillán a Recinto. Dicho estero natural y el canal proyectado se encuentran ubicados en la Comuna de Pinto, del Depto. de Chillán. Deseo extraer de dicho estero "Chupalla" el caudal necesario para regar de mi predio de tres hectáreas de superficie, o sea, 4 litros y medio por segundo efectivo; pero, como en época de estiaje el caudal del estero mencionado disminuye más del 30%, debo de solicitar un mínimo de 7 litros por segundo nominal. El caudal solicitado es para regar los cultivos que hago en mi predio, que según estudios del Ingeniero Agrónomo, don Christian Larson, requieren una dotación de litro y medio por segundo en relación a la textura de las tres hectáreas que es su superficie. El registro del acuerdo se indica en el croquis a escala adjunto, y su longitud total es de 21 metros. La bocanota queda en la altura a kilómetro No 34 del camino de Chillán a Recinto, a una



55) JUDICIALES LEGALES

distancia perpendicular con rumbo sur de 5 kilómetros, y en predio de don Héctor Arias, en una longitud de 161 metros; en predio de don Wladimir de 190 metros, y en predio de don Octel Palma 75 metros. El caudal mínimo del estero "Chupalla" en época de estiaje es, según aforos efectuados, aproximadamente de 17 litros por segundo. No existen canales derivados del estero "Chupalla" y aguas abajo de la bocanota solicitada. El carácter de la merced por conceder es perenne y continua. Memoria explicativa: El canal proyectado se encuentra construido desde hace tiempo por haber hecho uso del agua necesaria para la bebida de mis animales; pero, por haber sido obstruido por uno de mis vecinos, que no utilizo dicha agua, debo presentar ante el Tribunal, el título que acredite mis derechos. Se solicita la construcción de una compuerta reglamentaria en la bocanota, y además, las obras de arte necesarias y los resistentes tendientes a evitar perjuicios en los predios adyacentes, bajo el control de un ingeniero. La pendiente del canal será de 1/15 lt. por mil, que permitirá un escurrimiento normal de las aguas las que por su mínima cantidad no afectan peligro alguno a los predios adyacentes. Presupuesto: El valor invertido en este canal ha sido de \$ 7.000,00 y deberá hacer una nueva limpia e invertir en la compuerta y otras pequeñas obras de arte, que en total son de \$ 14.500,00. Deberá agregarse a este presupuesto, los valores del terreno expropiado, cuyo monto no puedo indicar por ignorarlo. El área expropiada corresponde a un terreno de 10 metros de ancho y 100 metros de largo, valor medio unitario en la zona, de \$ 150 el metro cuadrado. Berta Lavados Urrutia, 9 de diciembre de 1954. No 1131; Vista la solicitud que antecede, resuelvo: Publíquese dicha solicitud por tres veces consecutivas en el diario "La Nación" de esta ciudad, y en el diario "LA NACION" de Santiago, por una vez, para que, en conformidad a las disposiciones legales que rigen sobre regadío. Anote Jorge García Gilroy, Intendente de Riego Rolando Paredes Quijada, Secretario Asesor. (55) 30-1 P.

55) JUDICIALES LEGALES

SE VENDEN máquina de escribir portátil, marca Olivetti, casi nueva, valor, \$ 26.000. Tratar: callis José Ramón Gutiérrez 275, 3er. piso, Depto. No 3. (63) 31-1 P.

63) MAQUINAS OFICINA

MAQUINA escribir "Royal", tamaño carta, vendido. Avenida Lyon 1977. (63) 31-1 P.

64) MAQUINARIAS Y MOTORES

VENDO compresora de 300 libras, llamante estado, con motor de 2 H.P., trifásico. Chacabuco 99. (64) 30-1 C.

79) OCUPACIONES OFRECEN

a)-Artes y oficios diversos.

OPERARIOS trabajos bodega se necesitan, indispensable traer recomendaciones, libreta y carnet. Presentarse Lunes 22, de 8 a 12 y 2, en Catedral 227, interior 44. (79-a) 30-1 P.

b)-Costura, sastrería y moda.

PERSONAS trabajando en oficinas o fábricas pueden hacerse vendedores para ventas condicionales en sus respectivas industrias. Diagonal Cervantes 790, oficina 202. (79-b) HIO C.

c)-Profesionales y empleados.

AGENTE vendedor necesitamos. Se ofrece posición estable con sueldo, agente de empresa, periódicos, a agente de avisos. Se preferirá a persona de 25-45 años, cultivos, dinámico. Solicitudes manuscritas con copias de certificados, a A. E. I., casilla 81-D. (79-c) 3-2 K.

e)-Servicios para familias y negocios

JORNALEROS necesita industria Franklin 311. (79 e) 30-1 P.

81) PERMUTAS DIVERSAS

PERMUTO herramienta por castillo, no más de 400 mil pesos. Preferencia: Gran Avenida, Olivares, Bandera 432, oficina 11. (81) 31-1 P.

84) PINTURA Y DECORADO

¿QUIERE reparar y pintar económicamente su casa, departamento, chalet, negocios, fachadas, muebles? Ordene 81672, Río. (84) 1-0-2 P.

86) PROPIEDADES COMPRAN

500.000 - COMPRA casa en la costa; agua, luz, Dirigirse a Briones Luco 100, Lo Ovalle, Paradero 18. (86) 2-2 P.

89) PROPIEDADES VENDEN

a) Casas y chalets

800.000 - VENDO linda casa, tres dormitorios, hall comedor, sitio plantado, lcomocion a la puerta; facilidades, sin intermediarios. Gran Avenida, paradero 23, Población San Ramón, Tratar, Victor Manuel 1498, Santiago. (89 a) 31-1 P.

G) Quintas y sitios

SITIOS únicos, playa, baño, Hotel Español, Algarrobo. (89-g) 2-2 P.

150 MIL facilidades, vendiendo sitio 942, cerca Gran Avenida, paradero 22, San Ramón, Milán 1418-A. (89-g) 31-1 P.

15.000 - VENDO 23 sitios, en Batuco. Teléfono 91335. (89-g) 30-1 P.

OCASION vendo Quintero 500 mt2, esquina, a dos cuadras plaza "El Durazno". Tratar: Estrella de Chile 1416, Quintero. (102) 1-0-2 C.

92) RADIOS, FONOGRAFOS

WEMAS Radios, reparaciones a domicilio y en taller, venta de radioelectrónicas. Monjitas 478. Fono 36009. (92) HIO C.

MUEBLES finos para radioelectrónicas modernos y estilos, puertas automáticas, transformaciones e instalaciones de radio, técnicos europeos. Sts Rosa 104 (92) HIO C.

RADIOS R. C. A. Victor. La mejor marca. Grandes facilidades. Lieve su tela, evitar molestias. Tocadisco R. C. A. Victor, como nuevo. Abierto domingo medio día. Santa Rosa 2121. (92) 30-1 P.

93) RELOJES

RELOJES cualquier estado compra, oro, plata, bronce, empuje. Euzaguire 1241. (93) HIO C.

RELOJERIA Omega. Marcial y Lara ex relojero Casa Sostin. Franklin 953-A. (93) HIO C.

94) REMATES

REMATE de casimires, San Diego 205, orden José Jorjate, lunes a las 17.30 horas. Isaac Vilches, martillero público. (94) 30-1 P.

95) RESIDENCIALES

PIEZAS pensión. Recibo pasajeros Huérfanos 1393. (95) 21-3 P.

CENTRALISIMA pieza pensión. San Francisco 111. (95) 1-0-2 P.

RESIDENCIAL confortable, centralísima, piezas c/ta, muebles, días, mesas, delegaciones, estudiantes, precios especiales, comidas sanas, en aceite, óptimo, atención dinámica. Empresa periódicos, a agente de avisos. Se preferirá a persona de 25-45 años, cultivos, dinámico. Solicitudes manuscritas con copias de certificados, a A. E. I., casilla 81-D. (79-c) 3-2 K.

96) VITANARIOS, CUCINA

PABLO Villanueva, ofrece toda clase de artículos sanitarios, materiales para alcañitarlos, agua potable y gas. Alonso Ovalle 933. (96) 9-2 C.

SALAS de baño importadas y nacionales, completas, desde \$ 29.700. W. C. alencoscos, 5.000; lavaplatos, muebles, 3.000. Toda clase de artefactos sueltos. Caliente y cocinas a gas, termos eléctricos, muebles de cocina, azulejos. Trasmisiones por Caja. Facilidades. Serrano 49 y 53, fono 85995. (96) HIO C.

97) SASTRERIA

SASTRERIA Salazar, caballeros, niños, extenso surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) HIO C.

CASIMIRE desde 650 pesos el metro. Depósito directo de fábricas. Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) HIO C.

SEÑOR, aproveche, no pague el lujo, vista en Sastreria Real. Hechuras desde \$ 2.800. Agustinas 2241. Su sastreria. (97) 9-2 C.

TRAJES sastrer, transformaciones, hechuras finas caballeros \$ 3.800. Monjitas 563. (97) HIO C.

98) SERVICIOS DIVERSOS

SE PUNTEA Y REMATA a máquinas toda clase de calado. Balmaceda No 2015. Talleres "Pac". (98) HIO C.

MANUEL Mercado, sastrer-cortador profesional. Viena 40, Conchalí. Lleve su tela, evitar molestias, economizando. (97) 31-1 P.

REPARADORA de calzado y sombrero Expreso Sur. Mientras usted espera le reparamos su calzado o su sombrero. No cobra unos pesos más y muchos pesos menos. S. Albar y O. A. Di Pietro. San Diego 933, local 1-A (interior). (98) HIO C.

EN QUINTERO - Ejecuto cierre de sitios con materiales prefabricados. Facilidades. Santa Elvira 153, fono 50766, de 9 a 12 y 13.30 a 18 horas. (102) HIO C.

HOTEL Español, Algarrobo. Gran terraza orilla mar. Reserva, plaza anticipada. (102) 2-2 P.

35) COMPRAVENTAS

OCASION, vendo caja de fondos y una romana de mil kilos Euzaguire 686. (SB) 5-2 C.

37) CONSTRUCCION

BARRACA maderas "Sur", de Idrac García, surtido completo en maderas, elaboradas y en bruto, precio de productor y envío 825. (SB) 37) 6-4 C.

48) FRUTOS DEL PAIS

RODEGA frutos del país "La Guinilla" de Pancracio Gatica. Gran surtido carbon, leña, paja y cereales en general. Reparto domicilio. San José 374, fono 227. (SB) 46) 30-1 C.

49) HOTELES, HOSTERIA

PENSION La Nave, desayuno, almuerzo y comida, vinos, reparto domicilio. Atendida por su dueña. Comidas abundantes. Euzaguire 681. (SB) 49) 12-2 C.

52) INDUSTRIA CASERA

TODA clase de tejidos finos a máquina en lana Magolla. Barros Arana 384. (SB) 52) HIO C.

69) MODAS, CONFECCION

MODAS Lana, corte y confección, recibe toda clase de hechuras, transformaciones zurdidos invisibles y virados. Victorias 401, esquina O'Higgins, HIO C. (69) HIO C.

71) MUEBLES HOGAR

TALLER carpintería. Se hace toda clase de arreglos en muebles, guitarras y banjos. Freire 374. (SB) 71) 13-2 C.

75) NEGOCIOS COMPAN

COMPRO patente licor de San Bernardo o cambio por casa de Claterra. Correo 832. (SB) 75) 3-4 P.

76) NEGOCIOS VENDEN

VENDO taller sastreria, con instalaciones completas. Tratar: San José 23. (SB) 76) 31-1 P.

POR NO poder atender vendiendo almuerzo de abarrotes, depósito de calado y artículos, Patente No 55, seguro vigente. Euzaguire 686. (SB) 76) 4-2 C.

83) PIELES, PELTERIAS

SE RECIBE toda clase de trabajos en pieles, transformaciones, zurdidos y arreglos. Trabajos garantizados. San José 76. (SB) 83) 28-2 C.

89) PROPIEDADES VENDEN

Quintas y Sitios

\$ 700.000. VENDESE casa-quinta de 1.000 metros, árboles, frutas, escogidos. Avda. América 880, San Bernardo. (SB) 89) 30-1 P.

VENDO sitio, bien ubicado, 16 por 24 metros, tiene departamento, renta, materiales construcción. Planos aprobados Ley Freire 4. (SB) 89) 1-2 P.

93) RELOJES

RELOJERIA y Joyeria Frosini. Transformaciones en joyas y computadoras. Trabajos garantizados. Seriedad y confianza. Freire 435. (SB) 93) 28-2 C.

94) REMATES

REMATE de maderas: En el Cuartel de la 2a Compañía de Bomberos. Freire 619, a las 10 horas, del día 30 de enero. Se trata de la madera usada en la construcción de dicho cuartel. 850 gran cantidad de tablas, 400 cuartones de diversos tamaños. Lote mangueiras. Seis repartos domicilio. San José 374, fono 227. (SB) 46) 30-1 C.

98) SERVICIOS DIVERSOS

TALLER de calzado, papillas 25 pesos, y toda clase de computadoras. Freire 102. (SB) 98) 13-2 C.

FUNECALES Gen. J. A. Alfaro. Prt 527 fono 344. Local de Iglesia. Servicios diurnos y nocturno. Para mejor atención, contactarse con el gerente de esta Empresa se encarga de servicio trámites referentes. (SB) 98) HIO C.

HIPODROMO CHILE DOMINGO 30 DE ENERO DE 1955

PRIMERA CARRERA - A las 7.45 horas. - (Octava Serie). - 1.200 metros. - Handicap.

Table with 4 columns: Name, Race, Weight, and Jockey. Includes names like Diaz, Gaste, Aravena, Galaz, Basay, A. Rias, Ojeda, S. Sárvora, M. Maturana, J. A. Paredes, J. González, J. Valencia, L. G. Farmer, H. Hevia, G. Ruis, O. Muñoz, J. Navarrete.

SEGUNDA CARRERA - A las 8.15 horas. - 850 metros. - Condición. - Des años.

Table with 4 columns: Name, Race, Weight, and Jockey. Includes names like J. Acosta, R. Cornejo, H. Galaz, J. González, H. Hevia, G. Retamal, F. Alquiñan, Edo. Soto, A. Orellana, O. Muñoz, C. Farner, J. Navarrete.

TERCERA CARRERA - A las 9.05 horas. - 1.200 metros. - Condición para tres años.

Table with 4 columns: Name, Race, Weight, and Jockey. Includes names like C. Farner, C. Ojeda, J. Aravena, O. Muñoz, G. Ruides, O. Castillo, J. Olivares, G. Arancibia, J. Calasarrik, R. Cornejo, U. Gaste, A. Orellana, F. Alvarez, A. Urrutia, G. Retamal, L. G. Farmer.

CUARTA CARRERA - A las 9.40 horas. - (Séptima Serie). - 1.200 metros. - Handicap.

Table with 4 columns: Name, Race, Weight, and Jockey. Includes names like H. Hevia, E. Soto, J. Escobar, C. Giráldez, F. Alquiñan, A. Salazar, M. Anjari, C. Giráldez, G. Arancibia, C. Ojeda, L. C. Rodríguez, G. Retamal, M. Maturana, R. Cornejo, E. Sárvora, E. Márquez, H. Hevia, U. Gaste, L. G. Farmer.

QUINTA CARRERA - A las 10.15 horas. - (Sexta Serie). - 1.200 metros. - Handicap.

Table with 4 columns: Name, Race, Weight, and Jockey. Includes names like H. Hevia, E. Soto, J. Escobar, C. Giráldez, F. Alquiñan, A. Salazar, M. Anjari, C. Giráldez, G. Arancibia, C. Ojeda, L. C. Rodríguez, G. Retamal, M. Maturana, R. Cornejo, E. Sárvora, E. Márquez, H. Hevia, U. Gaste, L. G. Farmer.

SEXTA CARRERA - A las 10.50 horas. - Handicap Ascendente. - 1.500 metros. - Handicap.

Table with 4 columns: Name, Race, Weight, and Jockey. Includes names like M. Anjari, Edo. Soto, C. Giráldez, F. Alquiñan, L. Espinosa, U. Gaste, R. Cornejo, C. Farner, M. Valenzuela, H. A. Paredes.

SEPTIMA CARRERA - A las 11.30 horas. - (Segunda Serie). - 1.200 metros. - Handicap.

Table with 4 columns: Name, Race, Weight, and Jockey. Includes names like L. Espinosa, A. Urrutia, M. Maturana, M. Márquez, A. Orellana, M. Valenzuela, E. Sárvora, C. Ojeda, E. Soto, C. Farner, F. Alquiñan, H. Hevia, L. A. Paredes.

OCTAVA CARRERA - A las 12.10 horas. - (Tercera Serie). - 1.200 metros. - Handicap.

Table with 4 columns: Name, Race, Weight, and Jockey. Includes names like J. González, L. Espinosa, J. Aravena, A. Salazar, J. Escobar, A. Díaz, E. Canales, U. Gaste, C. Giráldez, C. Farner, F. Alquiñan, H. Hevia, M. Azevedo, A. Orellana, H. Basay.

NOVENA CARRERA - A las 12.50 horas. - (Quinta Serie). - 1.200 metros. - Handicap.

Table with 4 columns: Name, Race, Weight, and Jockey. Includes names like Gmo. García, A. Urrutia, C. González, A. Salazar, H. Hevia, G. Retamal, O. Castillo, J. Valencia, J. González, M. Maturana, C. Ojeda, L. G. Farmer, E. Sárvora, J. Navarrete, S. Elías.

DECIMA CARRERA - A las 13.30 horas. - (Cuarta Serie). - 1.200 metros. - Handicap.

Table with 4 columns: Name, Race, Weight, and Jockey. Includes names like L. A. Contreras, M. Maturana, E. Núñez, C. Giráldez, L. G. Farmer, E. Sárvora, M. Anjari, A. Orellana, R. Cornejo, H. Hevia, U. Gaste, L. A. Paredes, F. Alquiñan, C. Farner.

55) JUDICIALES LEGALES

SE VENDEN máquina de escribir portátil, marca Olivetti, casi nueva, valor, \$ 26.000. Tratar: callis José Ramón Gutiérrez 275, 3er. piso, Depto. No 3. (63) 31-1 P.

63) MAQUINAS OFICINA

MAQUINA escribir "Royal", tamaño carta, vendido. Avenida Lyon 1977. (63) 31-1 P.

64) MAQUINARIAS Y MOTORES

VENDO compresora de 300 libras, llamante estado, con motor de 2 H.P., trifásico. Chacabuco 99. (64) 30-1 C.

79) OCUPACIONES OFRECEN

a)-Artes y oficios diversos.

OPERARIOS trabajos bodega se necesitan, indispensable traer recomendaciones, libreta y carnet. Presentarse Lunes 22, de 8 a 12 y 2, en Catedral 227, interior 44. (79-a) 30-1 P.

b)-Costura, sastrería y moda.

PERSONAS trabajando en oficinas o fábricas pueden hacerse vendedores para ventas condicionales en sus respectivas industrias. Diagonal Cervantes 790, oficina 202. (79-b) HIO C.

c)-Profesionales y empleados.

AGENTE vendedor necesitamos. Se ofrece posición estable con sueldo, agente de empresa, periódicos, a agente de avisos. Se preferirá a persona de 25-45 años, cultivos, dinámico. Solicitudes manuscritas con copias de certificados, a A. E. I., casilla 81-D. (79-c) 3-2 K.

e)-Servicios para familias y negocios

JORNALEROS necesita industria Franklin 311. (79 e) 30-1 P.

81) PERMUTAS DIVERSAS

PERMUTO herramienta por castillo, no más de 400 mil pesos. Preferencia: Gran Avenida, Olivares, Bandera 432, oficina 11. (81) 31-1 P.

84) PINTURA Y DECORADO

¿QUIERE reparar y pintar económicamente su casa, departamento, chalet, negocios, fachadas, muebles? Ordene 81672, Río. (84) 1-0-2 P.

86) PROPIEDADES COMPRAN

500.000 - COMPRA casa en la costa; agua, luz, Dirigirse a Briones Luco 100, Lo Ovalle, Paradero 18. (86) 2-2 P.

89) PROPIEDADES VENDEN

a) Casas y chalets

800.000 - VENDO linda casa, tres dormitorios, hall comedor, sitio plantado, lcomocion a la puerta; facilidades, sin intermediarios. Gran Avenida, paradero 23, Población San Ramón, Tratar, Victor Manuel 1498, Santiago. (89 a) 31-1 P.

G) Quintas y sitios

SITIOS únicos, playa, baño, Hotel Español, Algarrobo. (89-g) 2-2 P.

150 MIL facilidades, vendiendo sitio 942, cerca Gran Avenida, paradero 22, San Ramón, Milán 1418-A. (89-g) 31-1 P.

15.000 - VENDO 23 sitios, en Batuco. Teléfono 91335. (89-g) 30-1 P.

OCASION vendo Quintero 500 mt2, esquina, a dos cuadras plaza "El Durazno". Tratar: Estrella de Chile 1416, Quintero. (102) 1-0-2 C.

92) RADIOS, FONOGRAFOS

WEMAS Radios, reparaciones a domicilio y en taller, venta de radioelectrónicas. Monjitas 478. Fono 36009. (92) HIO C.

MUEBLES finos para radioelectrónicas modernos y estilos, puertas automáticas, transformaciones e instalaciones de radio, técnicos europeos. Sts Rosa 104 (92) HIO C.

RADIOS R. C. A. Victor. La mejor marca. Grandes facilidades. Lieve su tela, evitar molestias. Tocadisco R. C. A. Victor, como nuevo. Abierto domingo medio día. Santa Rosa 2121. (92) 30-1 P.

93) RELOJES

RELOJES cualquier estado compra, oro, plata, bronce, empuje. Euzaguire 1241. (93) HIO C.

RELOJERIA Omega. Marcial y Lara ex relojero Casa Sostin. Franklin 953-A. (93) HIO C.

94) REMATES

REMATE de casimires, San Diego 205, orden José Jorjate, lunes a las 17.30 horas. Isaac Vilches, martillero público. (94) 30-1 P.

95) RESIDENCIALES

PIEZAS pensión. Recibo pasajeros Huérfanos 1393. (95) 21-3 P.

CENTRALISIMA pieza pensión. San Francisco 111. (95) 1-0-2 P.

RESIDENCIAL confortable, centralísima, piezas c/ta, muebles, días, mesas, delegaciones, estudiantes, precios especiales, comidas sanas, en aceite, óptimo, atención dinámica. Empresa periódicos, a agente de avisos. Se preferirá a persona de 25-45 años, cultivos, dinámico. Solicitudes manuscritas con copias de certificados, a A. E. I., casilla 81-D. (79-c) 3-2 K.

96) VITANARIOS, CUCINA

PABLO Villanueva, ofrece toda clase de artículos sanitarios, materiales para alcañitarlos, agua potable y gas. Alonso Ovalle

GUIA DEL ESPECTADOR

PROGRAMA PARA NIÑOS

AMERICANAS. — R.: Betaliva.
ARRETIQUAS. — R.: N. Noche.
ALCAZAR. — Matiné a las 14 horas.
AMERICA. — Matiné 10.30 horas.
BRASIL. — Matiné a las 13 horas.
APOLO. — Matiné a las 13.30 horas.
BAQUEDANO. — Matiné 13 horas.
BLANCO ENCALADA. — Matiné 10.30 horas.
BRASIL. — Matiné a las 14 horas.
BOLIVAR. — Matiné a las 13.30 horas.
CONTINENTAL. — Matiné 14.30 horas.
DANTE. — Matiné a las 11 horas.
EGANA. — Matiné a las 11 horas.
EL GOLF. — Matiné a las 11 horas.
HOLLYWOOD. — Matiné 10.30 horas.
IDEAL CINEMA. — Matiné 11 horas.
IMPERIAL. — Matiné 10.30 horas.
LAS LILAS. — Matiné 11 horas.
MAIPO. — Matiné a las 11 horas.
METRO. — Matiné a las 11 horas.
MINEVA. — Matiné a las 10.30 horas.
MONUMENTAL. — Matiné 11 horas.
NACIONAL. — Matiné a las 11 horas.
NOVEDADES. — Matiné 13.30 horas.
NORMANDIE. — Matiné 14.30 horas.
ORIENTE. — Matiné 14.30 horas.
PEDRO DE VALDIVIA. — Matiné 11 horas.
PORTUGAL. — Matiné 13 horas.
REGINA. — Matiné a las 14 horas.
RECOLETA. — Matiné a las 11 horas.
SANTA LUCIA. — Matiné 11 horas.
SAO PAULO. — Matiné 11 horas.
VIENA. — Matiné a las 13 horas.



AFORTUNADOS AUTORES DE REVISTA. — Al éxito revisteril sin precedentes en nuestro capital, se viene obteniendo en el Teatro Opera la producción titulada "En esta cola hay asiento", es justo reconocer que, además de los atractivos que ofrece al público la presencia en el escenario de notables artistas como Xenia Monty, los Peters Sisters, Bruno, el Fantástico, y un abundante número de chicas bonitas, ha contribuido a este triunfo, en forma muy digna, de considerables la acertada labor realizada por los autores de la revista, Mario Gayer Riesco y Alfredo Godoy Guardia, los que aportaron a la obra buena dosis de humorismo, de agilidad y de acierto y buen gusto en el ensamble de las canciones. Los afortunados autores visitaron ayer nuestra redacción, para comunicarnos que "En esta cola hay asiento", que ha cumplido ya dos meses de representaciones inintermitidas, continuará en el cartel por una semana más, en atención a los éxitos alcanzados. En la foto aparecen Mario Gayer y Alfredo Godoy Guardia, conversando con el jefe de la Página Teatral de LA NACION

Semana de recuerdos del cine mexicano se inicia mañana en el Teatro Santiago

Con la película "El Peñón de las Animas", protagonizada por Jorge Negrete y María Félix, se iniciará mañana la semana de recuerdos del cine mexicano, que se llevará a cabo en la pantalla del Teatro Santiago. El martes 1.º de febrero, se exhibirá "La bien pagada", film que tiene como estrella a María Antonieta Pons. El miércoles 2.º, el turno será para "El Embajador", cinta que constituye una de las mejores creaciones del popular actor cómico, Luis Sandrini. El jueves 3.º, volveremos a ver a María Félix, esta vez en la caracterización más aplaudida de su carrera, como es "Doña Rosita", basada en la famosa novela de Rómulo Gallegos. El viernes 4.º se reproducirá "El derecho de nacer", creación de Jorge Mistral y Gloria Marín. El sábado 5.º, "Te sigo esperando", cinta donde tiene un gran lucimiento Libertad Lamarque. Y el domingo 6.º, cerrando esta semana de evocaciones de los más señalados triunfos del cine azteca, ocupará el ecrán el gran lucimiento Libertad Lamarque. Y el domingo 6.º, cerrando esta semana de evocaciones de los más señalados triunfos del cine azteca, ocupará el ecrán el gran lucimiento Libertad Lamarque.

El Teatro Experimental ofrece hoy penúltimo domingo de "Doña Rosita"

Hoy es el penúltimo domingo que se presentará en el Antonio Varas la comedia de Federico García Lorca, "Doña Rosita, la Soltera", según producción del Teatro Experimental de la Universidad de Chile. El entusiasmo del público, que ha agotado día tras día las localidades para asistir a las representaciones de esta obra, dirigida por Pedro Mortheira, director invitado y fundador del Teatro de Ensayo de la Universidad Católica, unido a las unánimes elabanzas de la crítica, hacen de "Doña Rosita" un espectáculo único en este período de verano. La obra sube a escena hoy en dos funciones: vermouth, a las 19. y noche, a las 22 horas.

La Princesa de las Czardas Por PABLO GARRIDO

Nuevamente, bajo la experta batuta del Maestro Manuel Combarro, el cuadro operístico de la Satch ha presentado una de las páginas maestras del género: "La Princesa de las Czardas", debido a la inspiración de Emmanuel Kalman. Se trata de una obra, como todas las del género, llena de espiritualidad (cuando se la sabe recrear, por cierto), y de una partitura, musicalmente admirable. No ha aldo escollar trascendente para la captación del clima de este exigida orquestal, porque se observa que la partitura, con sus tintas replete, suple y metamorfosea las equivalencias instrumentales. Otro tanto podría decirse cuantitativo que en lo cualitativo bien compensa lo uno a lo otro. Es decir, con un equipo humano incluyente (a pesar de que el conjunto sonó a cincuenta de personas) la belleza de la obra queda siempre manifiesta. El clima general de la obra es apasionante. Hay momentos que se llega a texturas dramáticas de genuina ternura. De estos caben destacar la escena epilogal del acto matrimonial del primer acto, con una intervención notable de Victoria Sportelli (Silva) y Mario Fontana (Edvino) y un pasaje muy breve, interdicado del violoncello, que resalta en el drama. Este, que dentro de lo dramático, co teatral en cualquier género resultó como el más exitoso en el equipo de la Satch. Otra escena del tipo que señalamos se provoca en el segundo acto, en la breve romanza del tenor ("Recuerdas tú?"). Y, al hablaríamos de desolarse algunos de los momentos felices, ya en sentido de sana alegría, con retines de lo piaceroso intelectual de Saint Germain des Prés. Esta cinta permite contemplar encantadores rincones de París, lo que le añade un especial atractivo.

DIEZ ESTRELLAS EN UNA PELICULA: "CUANDO LLAMA EL DESEO" SE ESTRENARA PROXIMAMENTE!

La colaboración de diez destacados artistas del cine ha dado por resultado una película de extraordinarios méritos, titulada "Cuando llama el deseo" (Executive Suite). En efecto, la larga lista de sus protagonistas se parece a una página arrancada al libro "Quién es Quién" holliwoodense: William Holden, nominado por la Academia; June Allyson; Bárbara Stanwyck; Fredric March; Walter Pidgeon; Shelley Winters; Paul Douglas; Fanny Colburn; Dean Jagger; y Nina Foch tienen papeles prota-

Teatro e Atelier
HOY 7 P.M. 3ª y ÚLTIMA TEMPORADA
AMOR a primera vista
Cia. Sylvia OXMAN
Direct. Humberto Barbieri

CIA. NACIONAL DE TEATROS HOY

EGARA (Los Guindos 5). — 11 horas: Matinal infantil con dibujos animados en colores, cómicos y serial. — 14.30 horas: 60 segundos de vida. La diosa blanca, 6.a; La tribu misteriosa, 12.a; El capitán Video, 1.a. — 18.15 y 21.45 horas: Indirección de una esposa y 60 segundos de vida.
EL GOLF (480048). — 11 horas: Matinal infantil con dibujos animados en colores, cómicos y serial. — 13 horas: 60 segundos de vida. La diosa blanca, 6.a; El invasor marciano, 9.a; El capitán Video, 1.a. — 18.40 y 22 horas: 60 segundos de vida (en pantalla panorámica).
ORIENTE (41345). — 14.30 horas: La espada invencible, Programa cómico. La diosa blanca, 3.a. — 18.30 y 21.45 horas: Negro es mi pasado (en pantalla panorámica).
PEDRO DE VALDIVIA (43948). — 11 horas: Matinal infantil con dibujos animados en colores, cómicos, etc. — 14.30 horas: Bot. Bot de la rebelde, El aloe olímpico. La diosa blanca, 6.a; El invasor marciano, 9.a. — 18.30 y 22 horas: 60 segundos de vida.
SANTA LUCIA (2918). — 11 horas: Matinal infantil con selección de dibujos animados en colores, cómicos, etc. — 15, 18.30 y 21.45 horas: 60 segundos de vida (en pantalla panorámica).

MARTES Central, Santa Lucia, El Golf, Oriente, Egara
Una página espectacular de la Italia de otras épocas, cuando los caballeros desvainaban la espada con la sonrisa en los labios, y sus bellas damas los seguían hasta los confines del mundo, es la que nos trae la cinta "Espadas cruzadas", íntegramente filmada en technicolor y enmarcada en suntuosos escenarios. Los papeles protagónicos de esta cinta están a cargo de la bellísima Gina Lollobrigida, y de Erroll Flynn, quien con esta actuación refrenda sus mejores momentos cinematográficos a semejanza de su labor en "Robin Hood". "Espadas cruzadas" se estrena el martes próximo en los cines Central y Santa Lucia simultáneamente en un programa de Artistas Unidos.

PELICULA FRANCESA ESTRENARA EL REAL Leo Films estrenará el martes próximo en el cine Real una película francesa realizada bajo una hábil dirección y con intérpretes de categoría. Se trata de "Con destino desconocido", film humano hondo, real y con abundantes toques de emoción. Encarnan a los protagonistas principales, Bernard Blier, Danielle Delorme y Garrett, actuando asimismo, en un breve episodio la famosa joven cancionista Juliette Greco, cuya carrera artística comenzó en el café Mabillon, del barrio existencialista de Saint Germain des Prés. Esta cinta permite contemplar encantadores rincones de París, lo que le añade un especial atractivo.

MANANA CUX HUERFANOS 1180 FONO 87630 CONT. DE 11 A 24 HORAS INOLVIDABLE PROGRAMA DOBLE DE LA REPUBLIC!
ROY ROGERS LIBRE DE LOS COWBOYS
AGUAS SALVADORAS

EN EL ESPECTACULO DRAMATICO EMOCIONAL ROMANTICO
"LA BURLA DEL DIABLO"
"INFIERNO" MENORES

Mañana SANTIAGO FUNCIONES ROTATIVAS DE 12.30 A 24 HORAS
"RECUERDOS DEL CINE MEXICANO"
AHORA NUEVAS VERSIONES EN PANTALLA SUPER GIGANTE Y SUPERSCOPE

TEATRO EXPERIMENTAL U DE CHILE DOÑA ROSITA LA SOLTERA García Lorca
PENULTIMA SEMANA DE PRESENTACIONES HOY, vermouth, a las 19, y NOCHE, a las 22 horas. Entradas numeradas en venta

HOY METRO BANDERA 141 TELEFONO 83361 3.30 6.40 y 9.45 P.M. EXCLUSIVAMENTE!
La DANZA INCONCLUSA
MARGARET O'BRIEN CYD CHARISSE KARIN BOOTH
HOY A LAS 11 AM Matinal para Niños y Grandes DIBUJOS en COLORES CORTOS EDUCATIVOS COMICAS



Tocan a su fin definitivamente las actuaciones de la maravillosa vedette francesa XENIA MONTY, quien se dirige a París. Con tal motivo, hoy se realizarán grandes funciones de despedida a esta artista favorita del público de Chile, y que tan maravilloso éxito ha obtenido con la revista "EN ESTA COLA HAY ASIENTO", donde actúan las famosas estrellas mundiales de la canción, que continúan cosechando estruendosos aplausos por su arte y simpatía, demostrando que su categoría de artistas mundiales es justificadísima. Junto a ellas actúa el más grandioso



pleno de todos los tiempos, con BRUNO, EL FANTÁSTICO, EL SA VILLA, LUBI MARTIN, MARION CHRISTY, LILLIAN MONTES, NANCY LEZICA, NINON ROSE, SUSSY MONTREY, ROBERTA SIMOES, INES MARCO y TREINTA BAILARINAS INTERNACIONALES. Junto a ellos realizan las presentaciones de esta revista el cuerpo de cómicos más completo de Chile, con BETES, IRIS DEL VALLE, GAMBOA y ARAYA. Coreografía bajo la dirección de RAFAEL GARCÍA. Bailes, por ERIC CEPEDA. RESERVAS DE ENTRADAS AL FONO 30176.

EL TESORO DE MARFIL

CUENTO POLICIAL
POR
AGATHA CHRISTIE

EL MAYOR Wilbraham vaciló un instante ante la puerta de la oficina del señor Parker Pyne. Se encontraba allí porque en la mañana había leído en un diario este sencillo aviso: "¿Es Ud. feliz? En caso contrario consulte al señor Parker Pyne, calle Richmond N.º 17".

El Mayor suspiró profundamente, y con aire de resolución empujó la puerta y entró. Una joven de aspecto sencillo le miró interrogativamente, por sobre la máquina de escribir.

—¿El señor Parker Pyne?, dijo el Mayor.

—Tenga la bondad de pasar, contestó la señorita, conduciéndolo al interior de otra oficina donde lo dejó en presencia del señor Pyne.

—Buenos días, señor. Toma asiento y dígame, ¿en qué puedo servirle.

—Me llamo Wilbraham.

—Mayor, Coronel?

—Mayor.

—¿Ah! Y hace poco llegó del extranjero? ¿De la India? ¿Del África?

—De África.

—Un país hermoso, me parece. Bien, entonces está de nuevo en su país y no se acostumbra, ¿no es eso?

—Tiene Ud. toda la razón. ¿Y cómo sabe Ud. todo esto?

—Ud. sabe; es mi oficio, contestó con un aire de suficiencia el señor Pyne. He trabajado 35 años reuniendo datos estadísticos en una oficina del gobierno. Ahora me he retirado y se me ha ocurrido aprovechar esta experiencia en otra forma. Es muy simple. La felicidad puede clasificarse bajo cinco aspectos únicamente, se lo aseguro. Si no se trata de una enfermedad, el caso no es imposible. Puedo afirmar, Mayor, que el noventa y seis por ciento de esos retratados constructores del Imperio — como yo los llamo — son desgraciados. Porque cambian su vida de actividad, de responsabilidades, de constante peligro, por otra que los hace sentirse como el pez fuera del agua.

—Todo lo que Ud. dice, señor Pyne, es cierto. Yo no puedo vivir en este pueblo de poca mentalidad. Soy soltero, tengo un poco de dinero además de mi sueldo, y una casita cerca de Cobham; pero esta no es vida.

—¿Le gustarían las emociones, tal vez el peligro mismo?

—Pero esas cosas no las hay por aquí.

—Perdone, —dijo seriamente al señor Pyne—, equi hay todo lo que quiera; el caso es que Ud. no las ha encontrado; yo le mostraré el camino.

—El Mayor miró al señor Pyne con asombro. Sus palabras lo desconcertaron. Pyne poseía una desconcertante personalidad; era de fuerte complexión sin ser gordo; su cabeza de nobles proporciones era algo calva; usaba anteojos y tenía ojos pequeños y amarillos; poseía, además, un gran poder de sugestión.

—Y, sin embargo, le advierto que hay algo de riesgo en este asunto, dijo el señor Pyne.

—Los ojos del militar brillaron vivamente.

—Muy bien, contestó. ¿Y cuánto me cobra por su trabajo?

—Cincuenta libras adelantadas; pero si dentro de un mes Ud. siente el mismo aburrimiento de hoy, le devolveré su dinero.

—Perfectamente. Aquí tiene Ud. el cheque.

—Es la una —dijo el señor Pyne—, hazme el favor de marchar afuera.

En este momento se abrió una puerta. El señor Pyne, levantándose, dijo:

—Ah! Magdalena, te presento al Mayor Wilbraham; tráenlo a

almorzar juntos.

La joven era una morena lánguida, con ojos preciosos y sombreados por largas pestañas, el óvalo de la cara era perfecto y su boca llena de voluptuosa atracción. Era una muchacha maravillosa de pies a cabeza.

—Encantado, señorita, expresó el Mayor.

El señor Pyne, dirigiéndose al Mayor, dijo:

—Tengo su dirección; mañana recibirá nuevas instrucciones.

Cuando regresó Magdalena, el señor Pyne le preguntó:

—¿Qué tal?

—Me parece que siente recelos de mí; tal vez me cree una vampiresa.

—Ya lo había pensado; pero, ¿segúste mis instrucciones?

—Sí. Mientras almorzábamos, observé que su tipo preferido sería una rubia de ojos azules un tanto lánguida y muy alta. En el restorán siempre miraba a las rubias de ojos azules.

—Entonces, dijo el señor Pyne, es un problema fácil de resolver. Traeme la cédula B y mira de qué podemos disponer por ahora. Examinaron una larga lista y finalmente se detuvieron ante un nombre: Freda Clegg.

—Este es el tipo que necesitamos, dijo el señor Pyne alegremente.

Al día siguiente, el Mayor Wilbraham recibió este mensaje: "Vaya el lunes en la mañana a Eglemont, diríjase después a Hampstead y pregunte por el señor Jones. Ud. le dirá que es el representante de una casa exportadora".

—¿Ah! Muchas gracias, señor. Ud. me ha salvado la vida. Si no hubiera venido Ud., murmuró la joven.

El Mayor, sintiéndose orgulloso de su valentía, le dijo dulcemente:

—Bueno, tranquilícese; ya no volverán, pero lo mejor es que nos vayamos de este sitio y

oyóbusquemos dónde tomar una taven esperándome en mi habitación. Un abogado, un tal señor Reid, de Melbourne, Gentilmente me interrogó acerca de un negocio en que su padre tomó parte muchos años antes. Luego me explicó el motivo de su visita: Señorita Clegg, me dijo, tengo razones para suponer que usted puede sacar provecho de un negocio en que su padre tomó parte muchos años antes de morir. El poseía unos documentos muy importantes, que tal vez usted no les ha considerado de valor. ¿Por qué no me muestra esos documentos? Sorprendida, corrió al bañil y le presentó algunos papeles. Me dijo que era difícil reconocer a primera vista lo que estaba o no relacionado con el asunto. Se fue diciéndome que pronto me daría nuevas interesantes. El sábado recibí una carta de él, en la que me rogaba viniera hoy a las once al sitio donde usted me salvó, para discutir el asunto conmigo.

—Soy huérfana; mi padre era capitán de navío, murió hace ocho años; mi madre murió hace tres años. Por estas razones me he visto obligada a trabajar en la ciudad; soy jefe de una sección de la Compañía de Gas

El otro día encontré a una jo-

—Fue una suerte, continuó

(Pasa a la página X)



—Perfectamente. Aquí tiene Ud. el cheque.

—Es la una —dijo el señor Pyne—, hazme el favor de marchar afuera.

En este momento se abrió una puerta. El señor Pyne, levantándose, dijo:

—Ah! Magdalena, te presento al Mayor Wilbraham; tráenlo a

almorzar juntos.

La joven era una morena lánguida, con ojos preciosos y sombreados por largas pestañas, el óvalo de la cara era perfecto y su boca llena de voluptuosa atracción. Era una muchacha maravillosa de pies a cabeza.

—Encantado, señorita, expresó el Mayor.

El señor Pyne, dirigiéndose al Mayor, dijo:

—Tengo su dirección; mañana recibirá nuevas instrucciones.

Cuando regresó Magdalena, el señor Pyne le preguntó:

—¿Qué tal?

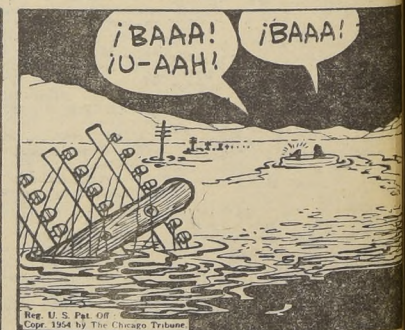
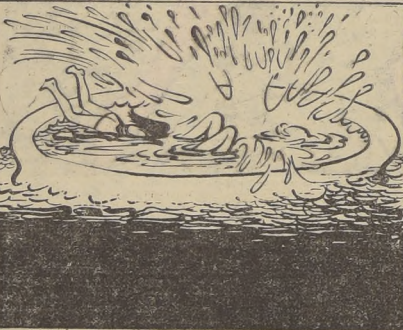
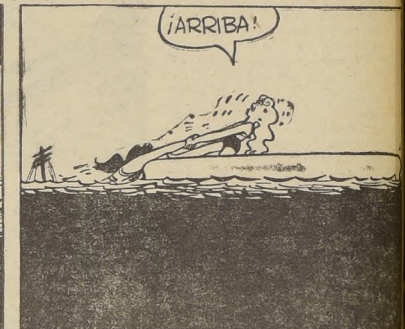
—Me parece que siente recelos de mí; tal vez me cree una vampiresa.

—Ya lo había pensado; pero, ¿segúste mis instrucciones?

—Sí. Mientras almorzábamos, observé que su tipo preferido sería una rubia de ojos azules un tanto lánguida y muy alta. En el restorán siempre miraba a las rubias de ojos azules.

—Entonces, dijo el señor Pyne, es un problema fácil de resolver. Traeme la cédula B y mira de qué podemos disponer por ahora. Examinaron una larga lista y finalmente se detuvieron ante un nombre: Freda Clegg.

DICK TRACY



Reg. U. S. Pat. Off. Copy, 1954 by The Chicago Tribune

En la India misteriosa

Mientras realizaba estudios arqueológicos en el Viejo Templo de Mahabishwar, en 1934, Mr. Paul Dare, jefe informativo del "The Times of India", descubrió una rara imagen de la diosa de cuadruple rostro denominada Gayatri. El periodista quiso fotografiar su curioso hallazgo y extrajo su cámara enfocando la imagen, cuando uno de los viejos sacerdotes brahmánicos le dijo levemente, con rostro grave: "Usted no podrá fotografiar esa imagen, aunque lo intente". Dare sonrió incrédulamente y se limitó a hacer algunas exposicio-

nes. Esa misma noche, en su cuarto oscuro, reveló las películas. Todas las instantáneas habían sido tomadas con perfección. Las paredes detrás del idolo se veían con claridad y todos los adornos del templo estaban dentro del foco. Pero el espacio donde el idolo debía aparecer en la foto, quedó en todas las películas velado por completo. Dare dio cuenta del caso en su periódico, y lo narra también en su libro "Bajo mundo de la India". Pero ni la ciencia ni los incrédulos puede explicar el fenómeno de modo convincente.

Encuadración de piel humana

Las encuadraciones de piel son, naturalmente, muy apreciadas por los bibliófilos, de piel de carnero, gamuza o pergamino. A veces se ha hecho alguna excepción en cuanto a la clase de piel para encuadrar. Por ejemplo, la piel de una mujer llamada Mary Bateman, ahogada en Yorkshire, Inglaterra, a principios del siglo XIX por asesinato, sirvió para encuadrar dos libros de Rythafate, titulados "Years of Sedition" y uno de John Cheek que lleva por título "Arcadia princesa".

LAS LENGUAS

Todo organismo crece, se desarrolla y evoluciona por la ley de la vida; así las lenguas se entricuecen y se desarrollan por la ley del progreso. Pretender por razón de puerza que una lengua no se enriquezca asimilándose voces nuevas, es como condenar un organismo a la atrofia por falta de alimento, no pretexto de su salud.

Las lenguas marcan el avance espiritual de las naciones; delirían de señalarlo si se les condenase a la inercia y a la atrofia. Lengua que no avanza retrocede. Las lenguas que no tomen la vida del progreso acabarían por convertirse en lenguas muertas. Luis H. Debayle.

De BENJAMIN SUBERCASEAUX

Tierras de chilenos y tierras de araucanos

Hay aquí otro artículo de esos que suelen poner los nervios de punta a mi respetado amigo Sr. Tinsly. El no cree mucho en los araucanos. Yo no creo mucho en los hombres, así sean araucanos o no. No puedo olvidar esa broma, así sea un viejo cacique, y que reprochó a mi venerable "Geo": "Los extranjeros —decía— saben algo; los chilenos no saben nada; los araucanos, lo sabemos todos".

No habremos heredado, los chilenos, algo de esa suficiencia. Es muy posible. Pero el Sr. Tinsly y yo, somos "extranjeros", en cierta manera, y es quizás por eso, por lo que sabemos de los araucanos no sirven para nada; yo, que los araucanos servimos para poco. En todo caso, la cuestión se pres-entaría a muchos comentarios, digresiones y críticas. Entre éstos, habría a tratar de rolar una impresión personal captada en tierra araucana, no hace mucho, y que contradice casi todo lo que se afirma de ese pueblo, tan vilipendiado y al que se le puede atribuir de todos nuestros errores y vicios. Es una observación culpable de todos nuestros errores y vicios. Es una observación de escritor, vale decir una "impresión" casi intuitiva; de impresión que surge en el margen de la verdad, y a las cuales esas verdades que surgen que vanamente buscaríamos en complicados razonamientos y estadísticas. Una impresión de visuales que el lector lo habrá observado. En esta ocasión, en que el camino estaba inundado y vegoso en tal forma que ni un jeep habría podido pasar. "Regresamos —le dije—, no nos queda otro medio". —"Y usted se quedaría sin ver Cholchol y estos campos maravillosos? ¡Já-más! Pasaremos y ya veremos cómo".

El no se detenía en chicas. Saecó un fierro adecuado, cortó los alambres del potrero, metió la camioneta, reparó el daño, y siguió con su inspector a cuestras hasta dar con un camino seco. "Bien, por este camino esforzado y de excelente humor!"

No tardamos en llegar a la zona en que terminaban las propiedades de nuestros chilenos y comenzaban las araucanas. "Aquí comenzará el desierto y la desolación", me dije. Pero, con gran sorpresa mía, aquí comenzaban la arcadía y la poesía. Ni un solo ciervo, es verdad. Porque parecen no necesitarlo entre ellos. Nada ocurre ahí al conocido ardid de correrlos, como hacemos los chilenos. Ahí se sabe hasta dónde llega la propiedad del vecino, y ningún araucano pretendería penetrar en la tierra de otro, a sabiendas de que toda la comunidad conoce los límites y que nadie se exponería al bochorno de ser señalado con el dedo. De lado y lado se extendían dulces colinas suavemente onduladas y cubiertas de pastos, algas; otras de sembrados, que daban al terreno una disposición multicolor, como en Chiloé. De tarde en tarde, un grupo de rucas, no mejores ni peores que las de nuestros campesinos del Valle Central. Mejores, quizás, ya que se tomaba en cuenta la estética propia de la ruca. Así como el huaso de nuestro campo es un personaje desalinado. En cambio el campesino araucano, no es una mujer vestida "de cualquier lava", si-



no ataviada con su clásico chal negro con franja verde o roja, tocada con cintas y platería, y con sus colgajos del mismo metal cayendo sobre el pecho. Y ¡qué diablos!, entre un traje regional así, uniformado, rico y cuidado, y una falda con blusa inmundada y pelo desgreñado, de nuestras campesinas, hay una diferencia grande. La misma que hay entre gente que lleva un concepto de "nación" y otra que carece de él...

Esta observación que hacemos para el vestido, es la que hicimos para las rucas. Están bien hechas en el interior. Claro que en ella deambulaban gallinas y perros; es verdad que hay un jergón a manera de techo; que no hay vidrios en las ventanas (no siempre, y cuando los hay no están quebrados ni parchados con diarros).

En los campos, en cambio, se ven ovejas guiadas por sus pastorcillos y pastorellas indígenas. Niñas y niños alegres, felices, capaces de sonreír. Llenos de poesía, de paz, de gente "que se sabe en lo suyo". Nos saludaban con hermoso gesto y actitudes a nuestro paso. Otro tanto en las numerosas carretas-chanchas, de quejumbrosas ruedas de un solo tronco, donde las mismas araucanas ataviadas con su traje típico, se hacían visera con la mano para evitar los rayos del sol y así poder mirarnos y deseárnos parabienes, con una soltura y dignidad que jamás tuvo nuestro huaso malhumorado y corrido.

"Me parece haber entrado en otro país", observé, deslumbrado, a mi acompañante. "Se diría que aquí se respira mejor, que estoy descansando..."

Es cierto que no vi tractores ni métodos modernos de cultivo. ¿Cómo los tendrían si apenas tienen el dinero necesario para comer y suplir a las siembras? En cuanto a las tierras inexplotables, no las vi, pero las hay, seguramente. Hoy en día el ser pobre, y con tierras que no se quiera enajenar, equivale a ser comido por

la propia tierra. Lo sé muy bien, porque en mi juventud las tuve. Pero sólo tenía la tierra, y ni un centavo en el bolsillo. Poco a poco tuve que vender en no más de setecientos mil pesos lo que ahora vale más de treinta millones. No en balde estoy escribiendo artículos a los cincuenta años! Pues bien, si hubiera tenido una tradición, y me hubiera empeñado en no vender, tendrían treinta millones en tierras... pero yo estaría barrido las calles vestido de harapos. O —vuelvo a repetir— habría venido yo y mis hijos, y el recuerdo de mis abuelos y la solidez de mi familia se habrían repartido a la chun-ga, como ocurrió.

A mi regreso quedé muy pensativo: esta gente —me dije— es sólida, física y moralmente. No en balde subsisten después de toda la afrenta del odio, la explotación. Son fuertes, pobres e ignorantes. Están como podría estar cualquier pueblo primitivo en iguales condiciones. Si los nuestros se vieran en tales aprietos, serían ahora una banda de merodeadores peligrosos y asaltantes de caminos, vestidos de piltrafas. Ellos, en cambio, tienen campos limpios cultivados, trajes nacionales, casas y una tradición y una alegría de buena ley.

Sólo entonces comprendí por qué los araucanos al penetrar en tierra araucana.

B. S.

DE MARIO ESPINOSA.—

CRONICA LITERARIA

EL BARCO FELIZ, de Guillermo Valenzuela Donoso (ediciones Ventana "El Mar", 1954, 108pp.); "Confidencias y otros cuentos" (ediciones Renovación, 80pp., 1954), de Armando Cassigoli. He aquí dos cuentistas de diferente estirpe, de distinta y propia manera, que señalan fácilmente el paso de las generaciones. Tienen también semejanzas, tal vez, en sus defectos.

Ambos son disparajes. Pero son humildes y simpáticos narradores. Valenzuela Donoso había publicado antes un volumen en la colección "La Honda" que dirigiera Nicomedes Guzmán. Se llamaba esa obra "Por el ancho camino del mar...". Epi Olmop

ponosa. Una actitud heroica de buena clase. Porque Valenzuela Donoso, bromas aparte, es ya un clásico escritor del mar en Chile. Con Laforte, Bua-ster y otros más.

Cassigoli, en cambio, presenta aquí una primera obra, este primer fruto, como diría golosamente Jorge Onfray. Y no es su mejor obra. Le he leído un hermoso cuento en la antología escrita por el talentoso y equivoocado Lafourcade, que se llama "La Gaviota". En esta obra hay de todo. Pero hay, asimismo, una línea, evidente, lucidamente buscada de sentido social, no diré de marxismo que sería mucho hablar, pero sí de lucha social de belicidad humorística.

so, por su conocimiento del mar. Si se tomara más en serio y quisiera escribir una buena novela sobre el mar, de Chile o de cualquier parte, lo haría con interés considerable.

CASSIGOLI — Sobre Cassigoli habría mucho que decir. Pero esta vez diremos poco. Porque es evidente que Cassigoli publicó esta obra apresuradamente. Está a la vista. Hay cuentos, como "Confidencias", que revelan una talento muy superior al que explota en los demás cuentos. La ironía y el sarcasmo están empleados con demasiada vastedad en "La lectura de versos" y no está explotada como es debido la exquisita historia del niño que se roba un jugueta en "El caballo rojo". La anécdota de "La batalla de la casa", tiene algo de crispado en su desarrollo, a pesar de ser con "El caballo rojo", una buena historia, que se deja leer con suma facilidad. Cassigoli tiene más talento y capacidad literaria que la que demuestra en estas graciosas páginas. Sin ir más lejos, "Pequeña historia de una pequeña dama" es una verdadera innovación en nuestras letras. Su humorística manera de describir la elevación y caída de una dama y sus apellidos y familia, tiene muchísima gracia, pero deja, también, un chisno que desear en el turno de la narración. En suma, debo haberme —una vez más a quienquiera sea— que en la literatura no puede haber prisa y que las obras hay que madurarlas cuidadosamente.

PODEMOS ALEGARNOS — Con todo, podemos alegrarnos de que hayan aparecido estos dos volúmenes de deliciosos cuentos que prueban al vigor del género en nuestro país. Ambos tienen gracia y talento como para regalarse. **NOTA** — Las personas que deseen enviarnos otros o publicaciones para su comentario deben hacerlo a **Séptimas 1463, departamento 12, M. E.**



Armando Cassigoli

ma, diré que Valenzuela confirma de admirable manera sus buenas condiciones sobre la gente de mar. En un libro pésimamente presentado, aparecen cuentos tan buenos como aquel de "El barco feliz", que es el reverso, exactamente. Sus temas pasen, como son de una extraordinaria comprensión de la gente de la sala, tienen un indiscutible encanto. En cambio, "La derrota de un piloto" y "Guerra" contradicen la aptitud del escritor y hacen decaer el libro al final sin motivo alguno. Valenzuela se caracteriza, de modo indudable, por su agudeza de observación psicológica, por la intensidad de sus sentimientos marinos que plantea, por su exotismo delicio-

EL LIBRO REGALADO

CUANDO un grupo de personas se propone formar una biblioteca en un heremio de difusión cultural, piensan comprarlo todo y pagarlo todo, menos los libros. En sus presupuestos hay partidas para escobas y útiles de limpieza, para muebles, luz, etc.,

menos para libros. No se les ocurre dirigirse a un fabricante de escobas o a una poderosa compañía de electricidad pidiendo el suministro gratuito en pro de la cultura. En cambio, se dirigen a los autores, editores y libreros y revistas, y personas de alguna significación social, pidiéndoles libros.

La costumbre del libro regalado en las bibliotecas es mucho más dañina, pues a más de perjudicar al autor y al editor, trasciende a un tercero, que es el lector. Cuando una muchacha pide libros, como lo mismo a las que hacen lo mismo a la vez, se les mandan los libros que estorban en el hogar o en los anaqueles de las librerías. Y acontece entonces que se llega a formar no una biblioteca, sino un amontonamiento de obras malas, carenciales de todo interés; obras, en fin, totalmente alejadas de las preocupaciones y los gustos del lector.

Con ese material se destruye la afición a la lectura, y esto es muy lamentable

El escritor y el libro

El ingenio sólo no hace a un hombre buen escritor. Tras un libro es necesario ver a un hombre. — Emerson.

¿Qué es un libro? Mi único amigo es mi amor, mi Iglesia, mi tatarra y mi única riqueza. — Le Galvani.

Un buen libro es la sangre preciosa de un espíritu superior en la vida y en la cultura para que pase a la otra vida. — Milton.

Tarzan

Por EDGAR RICE BURROUGHS

TARZÁN QUEDÓ SÚBITAMENTE RODEADO POR LOS INDIGENAS.



TRAS LARGA CAMINATA LLEGARON A UNA ALDEA, DONDE SE EFECTUABA UNA CONFERENCIA.

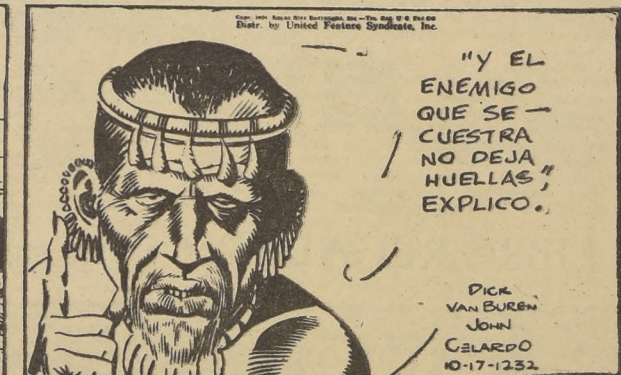


"SIEMPRE ES UN BLANCO LA CAUSA DE NUESTROS PROBLEMAS," DIJO UNO.



PERO EL MÁS ANCIANO INTERVINO. "¿CÓMO NO RECONOCEN A TARZÁN, NUESTRO AMIGO?" PREGUNTO.

"ESTAMOS MUY PREOCUPADOS," AGREGÓ. "NUESTROS GUERREROS DESAPARECEN."



"Y EL ENEMIGO QUE SE CUESTRA NO DEJA HUELLAS," EXPLICO.

DICK VAN BUREN JOHN CELARDO 10-17-1232

MAXIMAS ORIENTALES

Solo es superior a ser sin nobleza. El que solo proloes animales por el lenguaje, sino que también por el sobresale entre sus semejantes.

Hay palabras que llenan de alegría a quien las escucha, y otras que matan al que las ha profenido.

La lengua es el candado del tesoro del corazón, y la palabra, la llave.

Evita palabras inútiles y guárdate de cerrar los oídos a las provechosas.

Lengua sin freno implica carac-

ter sin nobleza. El que solo proloere trivialidades, es cual perro que no sabe sino ladrar.

El ignorante a quien todo se le va en vanas palabras y el asno que rebuzna sin motivo, allá se van.

Favorecer a los malos, es perjudicar y hacer una injusticia a los buenos; evitar del muerdelago es querer la perdición de la paloma; ponerse del lado del chacal, es esterilizar los huevos de la gallina.

El aveo, mientras vive amontonando todo cuanto puede; muere,

Refinamiento de cortesía

El gran Condé, harto ya de escuchar a un fatuo frases de alambicada cortesía, que habíaba sin cesar de su señor padre y de su señora madre, llamó a un criado y le dijo:

—Mi señor lacayo, diga usted a mi señor cochero que enganche mis señores caballos a mi señor carruaje.

su tumba es tan triste como fue su vida.

No pides generosidad al aveo, ni limosna al mendigo.

Filosofías pintorescas

Hay una luna que jamás toman en cuenta los astrónomos: la luna biselada.

Aquel caballero era tan conservador, que jamás tomaba medidas radicales.

El café con leche es mejor que el café solo, porque permite ver las moecas que han caído en la taza.

Es un error creer que los perros sin cola son así por haberseles aplastado el suero antirrábico.

Según un periodista filósofo, la carestía actual del caizado se debe a que las suecas no andan por los suelos, sino por los cielos.

Era tan cobarde, que para curarse de este defecto, empezó a tomar "drogas heroicas".

El carbón es el más fatuo de los combustibles: siempre está echado humo.

A pesar de ser un hombre tan sencilla, sufrió de una pulmonía doble.

D. TEOFILO CID

LA CARRERA LITERARIA

LOS genios siempre han sido pésimas personas, observados desde el punto de vista moral. Por lo menos, si aplicamos esa consideración a Goethe, el Goethe luminoso de Weimar, resulta desgraciadamente válida. Su conducta para con Henri Kleist así lo prueba. Se sabe con qué impudicia literaria introdujo substanciales correcciones en "La Carreta Quebrada", una de las obras más importantes del joven autor de Pentecostada, una de las obras más importantes del joven autor de Pentecostada. Con todo, sin embargo, el genio irrada caminos; es fuente perenne de orientación. Aquellos que viven bajo el resplandor innumerable de su luz están como orientados, como dirigidos por los haces luminosos de sus rayos.

En Chile, aunque la palabra genio se prodiga con sospechosa asiduidad, faltan los maestros. Ningún escritor ocupa la situación en el sentido en que entendía este concepto Alberto Thibaut, que pudiera atribuirle esa importancia decisiva en los destinos literarios del país. Estos maestros, que dirigen, difunden luces, son el resultado del culminante de la cultura de un pueblo. En el siglo pasado, en la meculminante de la cultura de un pueblo. En el siglo pasado, en la meculminante de la cultura de un pueblo. En el siglo pasado, en la meculminante de la cultura de un pueblo.

To recuerdo con qué parsimoniosa emoción ojeé las páginas que este gran hombre dedicara a la formación de nuestro vocabulario oficial, por ejemplo, y con qué entusiasmo contenido me he dejado avasallar por la ponderada prosa de sus notas diplomáticas. Son una maravilla. El día que se escriba la historia de la prosa chilena, Andrés Bello ocupará el primer lugar en la enumeración de los nombres parva de sus cultores.

La ausencia de maestros que determinen, fijen y den claridad, propende a desorientar a la juventud. Esta, su su orfandad, recurre a modelos europeos. No es que ya disienta, en el fondo, de esa praxis cultural. Mal haría en hacerlo, formado como estoy en el crisol de Europa y de sus adelantos espirituales. Pero es que el desventurado mal uso que se da a estos modelos impone a la juventud una especie de adhesión a todo lo que suene a autóctono. En cierto modo, la desnaturalización, el respeto, el odio que recuerdo de mí cuando se trataba de escribir una denominación geográfica india. Ahora, trasladado como estoy a un plano de mayor equidad, a causa entre otras causas de mis recientes cuarenta años gozome en cambio repitiendo: "Pangupulli", "Pangupulli"... Y lo hago con la misma alegría con que a los veinte años repetí: "Trianon", "Trianon". Pero es que ahora, cuando la palabra Pangupulli, reflejo geográfico de una inquietud espiritual de la infancia, es palabra que me pertenece entera, ya que he bebido por las aguas tranquilas de ese lago y en sus riberas aromáticas me he estacionado muchas veces. ¿Qué sé, en tanto, del Trianon? ¿Futura de lo que me ha dicho la historia, nada.

Los modelos europeos tienden a modificar nuestro espíritu en consonancia con actitudes y móviles morales que no son los nuestros. De mi experiencia interna, con respecto de este duro problema, he sacado algunas destiladas conclusiones. Durante años permanecí, como el avestruz, metida la cabeza debajo de una alfombra de fina estirpe francesa. Por eso, cuando he intentado demarcar exactamente la realidad que me rodea, me he sentido siempre irridado. No le pasa lo contrario a los llamados escritores crollistas. Los lectores saben, por otra parte, cuál es la tragedia esencial de nuestra pseudo-pintura de origen gallo. ¡Hay que Gézanne de mala muerte por ahí!

Como si el estado de desorientación fuera poco, cuando empezamos la carrera literaria debemos asistir inflexiblemente a toda clase de vanas peleas entre aquellos que deberían iluminarnos o, en el peor de los casos, darnos ejemplo de hidalgía. A los veinte años cruzaron ante mis ojos abismados los más terribles y flamígeros rayos. Eran los insultos gratuitos que se dirigían dos poetas de calidad refinada. Deprimente espectáculo para quien está dispuesto a abandonar todo por el espejismo de la belleza. ¿Se habían estos poetas preocupado de los jóvenes que los estábamos mirando y juzgando? Los jóvenes nos están



mirando, me digo siempre, y temo. Porque ellos son los más acérrimos jueces que tendremos algún día.

En la carrera literaria es necesario vencer elevados obstáculos. No es el menor el que levanta nuestra misma mala educación. Provenientes como somos casi todos los literatos de una clase sin gusto ni refinamiento como es la clase media, arrastramos sin saberlo una especie de estigma original. Carecemos de esplendidez espiritual. Somos górdicos para medir nuestra capacidad de entusiasmo. La vida, más tarde, se encarga de extirpar las pocas huellas entusiásticas que nos permitió la vida familiar, entre gente acostumbrada a registrarse por la

avidez económica y la avaricia. En un verso, por ahí, he reclamado para el poeta la fusión un-

voa de todas sus energías amorosas. El amor del poeta es la palabra: la familia, la patria y la religión que embargan con su tedioso sentimentalismo al resto del mundo, para el poeta no son sino palabras, palabras que bien situadas a lo mejor resultan brillantes y agradables. Permítame una breve confesión: yo no vivo sino a través de las palabras. Cuando digo que amo, tengo necesidad de escribirlo antes de creerlo firmemente.

Este es otro de los inconvenientes de la carrera literaria. El estado de extrañeza que produce. De tanto mirar la vida en su más aparente desinterés, balconando como estamos todo el tiempo sobre el flujo de la existencia, terminamos los escritores siendo fantasmas. A veces sonrío, cuando advierto el inusitado comportamiento de algunos escritores que bien podrían ser, por su edad, mis padres. Parecen niños. Tanta niños como yo, en verdad. Ni más, ni menos.

La carrera literaria es siempre desagradable. No basta escribir. Es necesario, también, incidir sobre el mundo con una observación original. Y esta observación original demanda del escritor, un constante despedazamiento. El escritor, aunque permanezca junto a los demás hombres en una convivencia social regular, es siempre un polvorín junto al fuego. Por eso me permito dudar de la militancia de algunos escritores en partidos políticos. O están traicionándose así mismos o están traicionando a ese partido que dicen servir. Un verdadero escritor es hombre que siempre opone su no a las multitudes. Es como Rousseau, un paseante solitario.

T. C.

D. RAMON GOMEZ DE LA SERNA

SIN VERGUENZAS

YO era partidario de matizar con variedad de adjetivos las actitudes o los modos de aquellos a quienes había que juzgar en una conversación; pero desde hace algún tiempo no recurro más que a una palabra: "sinvergüenza".

Es raro que no se me ocurra otra, desde "intrigante" a "esquizofrénico"; pero es que el merecer esa palabra, mueve todo para su merecimiento. No hace mucho, al juzgar a un poeta de monóculo, todos se llenaron de extrañeza cuando, con rotundidad, hube de exclamar: "¡Es un sinvergüenza!".

Después medité si había sido extralimitado mi

julio, pero vi, en resumen, al dicho poeta, coronándose y saludando con su corona a los más pudientes, como al fuese un cortésano sombrero parado halagos y retribuciones, sin aclo a ninguna tribuna, ahorrador, hormiguila enamorado del oro, hasta haber dado a su poesía sello de oro, aliento de la desesperada poesía del momento, turístico y sin salud, la sombra de un poeta.

Efectismos, merodeos, coquetterías políticas, ambidextrismo, exquisiteces excesivas, dejamiento abrupto fondo de la vida, remodelada al vagabundeo por los bosques imaginarios que hay entre ciudad y ciudad, todo hacía que la palabra sinvergüenza, sobria y tajante, le fuese bien.

Hasta en el mal y la arbitrariedad había una última fórmula de consideración, un último eco de vergüenza, algo que adecentaba el perversimiento que hay en el equitativo.

(PASA A LA PAGINA VIII)

CONOZCA SU DESTINO

Conozca su destino de cada mes y de cada año. Evite las calamidades de la vida. Consulte a ARIT SOHAMM, astróloga, numeróloga y quimántica alemana, de método exclusivamente científico. Orientación segura. Discreción absoluta.

Atención de lunes a viernes, de 16 a 19 horas, en Mav Iver 376, esquinada de Merced, departamento 63, sexto piso.

BUSQUE AGUI SU HOROSCOPO POR ARIT SOHAMM

LOS NACIDOS ENTRE EL 21 DE ENERO Y EL 19 DE FEBRERO:
SU LOCALIDAD PROPICIA: Cerca de una esquinola o cruce de caminos, en la parte sur de la calle o del camino, con la entrada hacia el norte, a fin de que al entrar se siga la dirección sur. Conviene residir en la parte media de un edificio o la ladera de un monte, disponiendo de facilidades para compartir los afanes de la multitud durante el día y gozar de quietud durante la noche.

MATRIMONIO Y AMISTADES: Como hijos, naturalezas inquietas, con excesiva actividad, unas veces física, otras mental, y las más en ambos sentidos. Como padres, dificultad en comprender a sus hijos hasta que éstos están totalmente desarrollados. Como esposos, sinceros en el propósito y la promesa, pero no siempre con el suficiente sentido práctico para alcanzar el primero o dar cumplimiento a la segunda, no por carecer de daseo o esfuerzo, sino por no contar con la suficiente habilidad y perseverancia. Si usted ha nacido en esta época del año, los nacidos de los doce signos zodiacales son afines con su manera de ser para los siguientes propósitos:

Los de Acuario, para ayudarle a conquistar la gloria. Los de Piscis, para conseguir la riqueza. Los de Aries, para viajes placenteros. Los de Tauro, para la dicha familiar. Los de Géminis, para un amor ardiente. Los de Cáncer, para un trabajo útil. Los de Leo, para una asociación de intereses. Los de Virgo, para la prosperidad. Los de Libra, para la realización de sus ideales. Los de Escorpio, para aumentar su prestigio. Los de Sagitario, para una amistad duradera. Los de Capricornio, para daria lealtad y tener fe en usted.

SINTESIS Y ORIENTACIONES. El agua que fluye del surtidor que simboliza su personalidad, es situado en un horoscopo por algunos de los otros planetas. Cuando está afligido por algún otro planeta, entonces sus mauditas no son frías ni calientes; alguna vez nos frimamos ante ellas, nos incomodamos, escolarizándonos a veces mientras que este planeta nos oprime con adversidades, pero gradualmente nosotros nos vamos madurando y nos vamos adaptando porque así como nosotros desarrollamos los músculos físicos, así también cultivamos la fuerza antimica por la resistencia espiritual impulsada por Saturno.

teniendo presente, es preciso reprimir el propio impulso, suavizar asperezas y no ver en el corazón de los demás la malicia que lastima el nuestro. Haciéndolo así, el gozo del bien de los demás, es muy probable que usted consiga la dicha que ansia, pues en los inescrutables designios de la creación unas cosas son la contraparte de otras, y si bien no siempre las siembras abundantes producen abundantes cosechas, para cosechar es fatalmente necesario haber sembrado.

SATURNO EN LOS DOCE SIGNOS ZODIACALES. Muchos de nosotros, cuando consideramos a Saturno en un horoscopo, estamos inclinados a mirarlo como una cosa diabólica, debido a las aflicciones que trae, pero esto es solamente un punto de vista parcial porque lo que aparece como tal es un bien en formación. Debemos mantener claramente ante nuestros ojos mentales que aunque los planetas nos inclinan hacia una cierta línea de acción, nosotros debemos tener discernimiento para elegir entre el bien y el mal, y quedarnos solamente con aquello que es bueno. "Nosotros no somos castigados debido a que nos vemos sumidos en la tentación, sino que somos castigados debido a que cedemos a la tentación".

Saturno está bien simbolizado como Padre-Tiempo con su reloj de arena y su guadaña, y no nos permite abandonar la escuela de la vida hasta que nuestra carrera se haya terminado y nosotros tomamos parte en ella. Además, Saturno da a la humanidad muchas de sus mejores y más nobles cualidades. El tacto y diplomacia, el método y sistema, la paciencia y perseverancia, el honor y costumbres honestas, la industria y la habilidad mecánica, la justicia y la serenidad mental, todo esto viene de Saturno cuando está bien situado en un horoscopo por algunos de los otros planetas.

Cuando está afligido por algún otro planeta, entonces sus mauditas no son frías ni calientes; alguna vez nos frimamos ante ellas, nos incomodamos, escolarizándonos a veces mientras que este planeta nos oprime con adversidades, pero gradualmente nosotros nos vamos madurando y nos vamos adaptando porque así como nosotros desarrollamos los músculos físicos, así también cultivamos la fuerza antimica por la resistencia espiritual impulsada por Saturno.



Ese señor tan serio y tan hipócrita, antes podía ser un retórico, ahora, ante la actitud fría con que todos los vanidosos, no se le puede apelar más que con el calificativo de "sinvergüenza".

Ese editor que no hace nada por

El comportamiento del maligno especulador o del maligno político, en otro tiempo tenía cierta prudencia última, cierta reserva para la simonía, cierta timidez en la audacia.

Hoy, el mal tipo es absolutamente malo, no tiene ningún miramiento; pacta con todos los contrarios que sea necesario; es injusto a carta cabal en la distribución de elogios y de colaboración, portándose implacablemente con el bueno con el insoportable o con el soñador.

Llanario "maldito" sería demasiado ensalzador, porque sus maquinaciones envenenan su malicia que no tiene grandeza satánica.

No hay más remedio que decir de él que es un "sinvergüenza".

Cuando aparece un grupo de hombres dispuestos a todo y dados a todo, se descompone la natural benevolencia y tolerancia de la vida, y al tienen una misión intelectual, su selección será mezclada, procurando sólo contar con sus parangados o con los que pueden encubrir con más pedantería ese contrabando para el que han aceptado el puesto.

En los naufragios de antes había intranquilidades, repugnancias, cosas que no se corrían con sus propios, valentías en una dirección o en otra; pero para los nuevos nada está vedado, no tienen ningún remilgo; el pastel es total.



EL MUNDO DE UN TRO

Por Eduardo Camus Señoret

ESTA es una historia como cualquier otra, y comienza como todas: "Una vez, hace muchos años, en un pequeño pueblo alemán de la provincia de Mecklenburgo, un padre leía a su hijo cuentos y leyendas, y le relataba los combates de los héroes de Homero: la historia de París y Helena; de Aquiles y Héctor; de Troya, ciudad inexpugnable, destruida e incendiada. En la Navidad de 1829, le regaló una "Historia Universal Ilustrada", en que aparecía Eneas huyendo de la ciudad en llamas, llevando sobre sus espaldas a su padre, y de la mano a su hijo... El niño, contemplando el grabado vio las murallas enormes y la inmensa puerta: "Troya era así entonces...?", preguntó a su padre, que no respondió. "¿La ciudad está destruida y nadie sabe donde se encontraba?" —"Continuó...— ¡Sin duda!", —respondió su padre...

"No lo creo..." —contestó el pequeño Heinrich Schliemann— Cuando sea grande iré a Grecia y encontraré Troya y los tesoros de sus Reyes..." Su padre lo miró detenidamente y se rio.

Las primeras impresiones recibidas por el niño marcaron el destino de su vida, pero Heinrich debió dejar a un lado las lecturas clásicas, y a los catorce años interrumpió sus estudios para emprender de mozo de mandados en un almacén en Fürstenberg. Durante más de cinco años vendió arenques, aguadiente, tocino y sal, molía papas para hacer alcohol, y cuidaba del asno, desde las cinco de la mañana a las once de la noche. Olvidó todo lo que había aprendido y lo que su padre le relataba.

Un día, entró un muchacho ebrio. Se sentó en el mesón y comenzó a recitar versos. Schliemann se sintió subyugado. No comprendía nada, pero cuando supo que se trataba de la Iliada, pagó las copas del borracho por cada repetición.

En 1841 se lanzó a la aventura. En Hamburgo se contrató de grumete en un barco que partía a Venezuela y que, a los quince días de viaje, naufragó frente a la isla de Texel. Sin un centavo, Schliemann fue a parar a un hospital. Más tarde, recomendado por un amigo de su familia, obtuvo un empleo en Amsterdam. En una mansarda fría y triste, comenzó a estudiar idiomas modernos según un método propio, muy curioso, inventado por él, y en dos años aprendió inglés, francés, holandés, portugués e italiano, lo que le valió un contrato para llevar la correspondencia y la contabilidad de una firma que tenía negocios con Europa. A los veintidós años aprendió el ruso ayudándose de una vieja gramática, un diccionario, y una mala traducción de "Telémaco". Su conocimiento de idiomas le abrió las puertas del comercio, y al poco tiempo, en vertiginosa ascensión, se convirtió en un próspero comerciante enviado por su firma a San Petersburgo, tenía veinticuatro años... Un año después, en 1847, fundaba su propia Casa Comercial.

"Solo en 1854, —dice— pude aprender el sueco y el polaco...". Como muchos, la fiebre del oro lo llevó a California, tomando la nacionalidad americana, al unificarse los Estados Unidos. Fundó un Banco y pasó a ser personaje importante, recibido por el Presidente de la Nación; pero, enfermo y fastidiado por su trato con una clientela desgraciada y grosera, decidió volver a San Petersburgo, donde continuó formando su fortuna, sin abandonar jamás su sueño de juventud: contemplar algún día los paisajes descritos por Homero y explorarlos... Su obsesión era tan grande, que tenía aprender el griego por temor de abandonar lo todo, antes de cimentar su fortuna para iniciar sus estudios científicos.

En 1856, se decidió a aprender griego, lo que hizo en seis semanas, lanzándose después, al estudio de los exámetros de Homero y de Platón, tan a fondo, que decidió en seis semanas había llegado a poder comunicarse perfectamente en su idioma con él, si hubiera sido posible...

Durante los años que siguieron, estuvo dos veces a punto de borrar la tierra de los héroes homéricos. En el curso de un viaje a la segunda catarata del Nilo, pasando por Palestina, Siria y Grecia, sólo una enfermedad súbita le impidió visitar Itaca. En esta ocasión, y de paso, aprendió el latín y el árabe. Su diario está escrito en todas las lenguas de los países que visitaba, por lo que sólo un lingüista podría ser capaz de entenderlo. Schliemann era considerado ya el hombre que conocía más idiomas en el mundo... En 1864 pensó visitar las

planicies de Troya, pero se dejó convencer de hacer un viaje alrededor del mundo de dos años de duración, en que escribió su primer libro en francés. En esa época era un hombre independiente, especie de "self-made man", con un sentido de los negocios extraordinarios. El mismo relata sus aventuras en una carta, exaltando su "dureza de corazón" y cuenta cómo se enriqueció en la Guerra de Secesión, para aumentar sus beneficios, considerablemente acrecidos posteriormente en importaciones de té. Es entonces cuando escribe con relativa modestia: "El Cielo ha bendecido magnosamente todas mis empresas, a tal punto, que a fines de 1863 me encuentro poseedor de una fortuna que jamás habría pensado tener, aún en mis sueños de mayor ambición". —Y explícitamente con naturalidad sorprendente se sólo propia de él: —"Es por esto por lo que me retiré de los negocios, para consagrarme exclusivamente al estudio, que ha sido para mí siempre el mayor de mis placeres posibles..."

ABANDONA EL COMERCIO POR LA ARQUEOLOGIA Y PICAPO EN MANO SE LANZA EN BUSCA DEL MUNDO DEL PASADO.

En 1868 dejó todo de lado y se dirige a Itaca, atravesando el Peloponeso y Tracia, escribiendo su libro "Itaca", fechado el 31 de diciembre de 1868, con el subtítulo: "Búsqueda arqueológica de Heinrich Schliemann". Hace un cuento pensar que un hombre que todo lo había obtenido en satisfacciones económicas, quemara sus navés y partiera al encuentro de un ensueño de juventud, sin mayor bagaje de conocimientos que su profundo estudio sobre Homero. Era un desafío al mundo científico oponer su fé a la duda universal, despreciando filológicos y tomando la picota en la mano para resolver un problema que centenares de obras científicas no habían sino confundido. Sus contemporáneos consideraban a Homero un poeta legendario, cuya existencia y veracidad de sus obras se ponían en duda; los sabios de la época no pensaban que alguna vez se discerniría a Homero el título de "primer corresponsal de guerra"... Tampoco se daba crédito a la relación del sitio del Palacio de Priamo, considerado epopeya con sabor a mito. Era en verdad más fácil creer en la inspiración poética de Homero, que admitir la existencia de una civilización evolucionada haciendo sombra sobre la barbarie primitiva, a la que había sucedido el desaparecimiento de la sociedad helénica. Estas consideraciones no estaban hechas para quebrantar la fé de Schliemann, que vivía su mundo, homérico. A los cuarenta y seis años continuaba viviendo el grabado de la fuga de



Eneas... Nunca en el curso de la Historia se había visto el caso de un hombre, completamente solo, llevar su entusiasmo al éxito, contra todo lo aparentemente establecido. Según los hombres de ciencia, si Troya hubiera existido, el lugar estaría indicado por el pueblito de Bunarbaschi, conocido porque en cada una de sus casas había hasta doce nidos de cigüeñas, hechos en miniatura, de cuanto es de uso práctico u obligado en la vida diaria.

Antiguamente esta inmemorial y hermosa feria de "Las Alacitas" tenía por sede la Plaza de Armas de la ciudad; actualmente ocupan las principales plazas de barrio. Sucre o de San Pedro, historias de inolvidables episodios históricos, a unos costados se levanta el sinuoso "Parque Nacional. Feria del arte y la industria "Las Alacitas" son, en realidad, la fantasía y la válvula de escape de los artesanos, los tejedores, plateros, joyeros, así como el paraíso de los aficionados que allí cuanto pueden muestran

Antiguamente esta inmemorial y hermosa feria de "Las Alacitas" tenía por sede la Plaza de Armas de la ciudad; actualmente ocupan las principales plazas de barrio. Sucre o de San Pedro, historias de inolvidables episodios históricos, a unos costados se levanta el sinuoso "Parque Nacional. Feria del arte y la industria "Las Alacitas" son, en realidad, la fantasía y la válvula de escape de los artesanos, los tejedores, plateros, joyeros, así como el paraíso de los aficionados que allí cuanto pueden muestran

El Ekeko es un idóolo de no más de diez centímetros de altura, barrigón, como corresponde a su condición de holgazán, de cara enrojecida por su pléjora de salud, con la boca entreabierta, para ponerle en ella un cigarrillo minúsculo, en relación con su tamaño, como todo lo que lleva encima. Tiene los brazos abiertos en cruz, encorvados hacia adelante, a fin de sostener sus múltiples propósitos, y las rígidas y gruesas piernas separadas, lo que facilita calzarlo con las clásicas

lugar de vasjería ni otros enseres. Troya no había sido destruida sino mil seiscientos años antes de Cristo, y sus muros no podían haber desaparecido totalmente, en circunstancias que se habían descubierto restos de ciudades muy anteriores, y mucho menos importantes.

Sus ruinas se encontraban en otro lugar. A primera vista se percibían entre los vestigios de la Nueva Ilión, actualmente Hisarlik, a dos horas y media de Bunarbaschi hacia el Norte, y a sólo una hora del mar. Dos veces Schliemann exploró la planicie de una colina cuadrada de 233 metros por lado, hasta convencerse de haber descubierto Troya. Frank Calvert, vice-Cónsul Americano, de origen inglés, creía lo mismo y había comenzado algunos trabajos sin mayor consecuencia. También el sabio escocés C. Mac Laren y el alemán Eckenbrecher lo habían denunciado sin ser escuchados.

El problema era que Schliemann no encontraba en el lugar los riachuelos de Homero, que los griegos relataba Calvert le previno que en esas tierras volcánicas, las aguas calientes aparecían y desaparecían de repente, por lo que no debía considerárselas. Dilepada esta duda Schliemann comprobó la posibilidad del combate de Aquiles y Héctor, en los faldeos de una colina de suaves lomas, en que dar tres vueltas alrededor de la ciudad significaba un recorrido de quince kilómetros, lo que no era exagerado para guerreros exacerbados en un duelo encarnizado.

Una vez más las referencias de la Antigüedad eran más decisivas de la erudición más moderna. Heródotus relataba que Jerjes había visitado la Nueva Ilión, y que había visitado las ruinas de "Pergamo de

DE VICTOR RUIZ.

El Ekeko, Dios de

EN TRE los mitos indígenas que tradicionalmente se conservan en Bolivia, el del EKEKO ocupa lugar preponderante, con su bella fiesta de "Las Alacitas", feria anual que se celebra en la ciudad de La Paz, en la última semana de enero, a partir del día 24, para la venta de artículos, artefactos, juguetes, objetos e imitaciones en general, de fabricación nacional, hechos en miniatura, de cuanto es de uso práctico u obligado en la vida diaria.

Antiguamente esta inmemorial y hermosa feria de "Las Alacitas" tenía por sede la Plaza de Armas de la ciudad; actualmente ocupan las principales plazas de barrio. Sucre o de San Pedro, historias de inolvidables episodios históricos, a unos costados se levanta el sinuoso "Parque Nacional. Feria del arte y la industria "Las Alacitas" son, en realidad, la fantasía y la válvula de escape de los artesanos, los tejedores, plateros, joyeros, así como el paraíso de los aficionados que allí cuanto pueden muestran

El Ekeko es un idóolo de no más de diez centímetros de altura, barrigón, como corresponde a su condición de holgazán, de cara enrojecida por su pléjora de salud, con la boca entreabierta, para ponerle en ella un cigarrillo minúsculo, en relación con su tamaño, como todo lo que lleva encima. Tiene los brazos abiertos en cruz, encorvados hacia adelante, a fin de sostener sus múltiples propósitos, y las rígidas y gruesas piernas separadas, lo que facilita calzarlo con las clásicas

Priamo", donde habrían quedado mil huesos de Iliaca; según Heródotus, el zar, general de la guerra, no hizo intento alguno de ofrecer sacrificios sino que guardó, llevada en alto, una gran cantidad de armas y municiones, para utilizarlas en los combates, pero que se leficcios; para preparar mucho más que en la Nueva Ilión, en el lugar a Alejandro el Grande, mucho más que para contrar pruebas de la su parentesco con los habitantes de Troya.

LA ENERGIA QUE HECHO UN MILLONARIO UN EMPLEADO. PLEA AHORA PARA ZAR UN ENRIQUECIMIENTO AL TRABAJO. Su fortuna no se debe a su suerte sino a su inteligencia griega. Sofocles (tan hermosa como He Troya), que se pensaba ramente como el resto de la especie humana, participando de pruebas de fuego y reverses. Comenzó a trabajar en 1871, trabajando durante cinco meses año siguiente, con un año de obediencia, para las Flores malganas por los marinos de tan, la falta de insubordinación de la lentitud de comprensión de todos los del mundo que lo raban loco, y mucho más.

Según Homero, el Poseidón y Ayo habrían truido los muros de Se debió entonces el lo alto de la ciudad. Según Homero, el Poseidón y Ayo habrían truido los muros de Se debió entonces el lo alto de la ciudad.

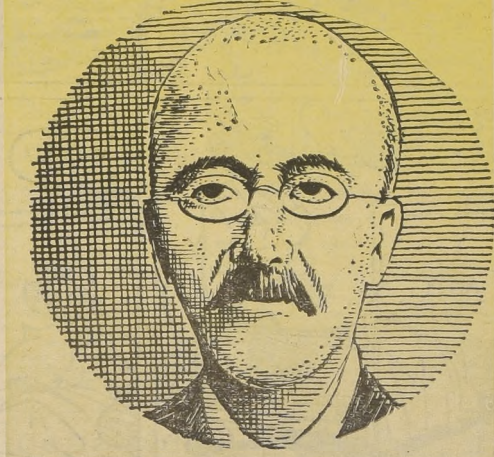
He aquí uno de los ejemplares de Ekeko existentes en San Pedro de Baza. Este idóolo de barro, de unos diez centímetros de altura, tiene el cuerpo abultado, la boca entreabierta, y los brazos extendidos en forma de cruz. Se le coloca un cigarrillo en la boca, lo que le da un aspecto peculiar. Este tipo de idóolo es muy común en Bolivia durante la feria del Ekeko.

NINO devolvio' al de HOMERO



Schliemann comenzó a excavar derribando muros sin interés aparente, encontrando armas y vasijas que probaban la existencia de una espléndida ciudad; pero, bajo eso siguió encontrando otras ruinas, y más abajo, otras... ciudades sobre ciudades habitadas en épocas muy diferentes, destruidas por las armas y el fuego; civilizaciones que reemplazaban civilizaciones, que la vida se alzaba sobre la muerte. Cada día reservaba una sorpresa: en poco tiempo aparecieron nueve ciudades diferentes de un mundo primitivo e ignorado. ¿Cuál de todas ellas era la legendaria Troya de Homero, de los héroes y de los combates épicos?... La inferior era evidentemente la más antigua, en que no se conocía el uso del hierro; la superior era la más reciente, y contenía los vestigios de la Nueva Hion, donde Jerjes y Alejandro habían hecho sacrificios a sus Dioses.

En la segunda y tercera capa, Schliemann encontró restos incendiados, trozos de muros colosales y un portal inmenso. No cabía duda. Eran las murallas del Palacio de Priamo y la puerta Sellada. Se encontraron tesoros arqueológicos, que pertenecían a los especialistas formados en un concepto exacto de la época y de sus habitantes. Schliemann había triunfado, pero Homero también: el mito y la leyenda desaparecían ante la realidad...



El arqueólogo alemán Enrique Schliemann, cuyos trabajos para descubrir la Troya de Homero se narran en esta crónica

muros del palacio de Priamo, al decir de Schliemann, cuando de repente se sintieron atraídos a un punto preciso, y la emoción los impulsó a actuar inmediatamente, sin ser vistos por los obreros que, de notario, nadie habría garantizado su reacción frente a ello. "Es un día maravilloso", dijo Schliemann, "mientras ella miraba a los obreros..." "Diles que es mi aniversario y que tienen permiso hasta mañana..." Los obreros se alejaron.

segunda ni en la tercera capa de ruinas a contar de la última, sino en la sexta a partir de ésta, por la que el tesoro descubierto por él había pertenecido a un rey desconocido que vivió mil años antes de Priamo.

Heinrich y su mujer llevaron el tesoro a su cabaña, furtivamente, como malhechores perseguidos y amontonaron las joyas sobre la mesa: diademas, aros, cadenas, placas y botones, bordados, hilados y objetos de todas formas... "Sin duda — pensó Schliemann — un miembro de la familia real metió todo esto en un baúl que quiso llevar consigo; pero al llegar a las murallas, tal vez el fuego, o el enemigo, lo obligó a abandonar, quedando sepultado entre las brasas y piedras del Palacio destruido..." Schliemann, el visionario, adorna su mujer que sólo tiene veinte años con joyas de tres mil años, y al contemplarla, su imaginación escapaba hacia el pasado, hacia Helena de Troya...

¿Qué hacer con el tesoro? Heinrich Schliemann es un hombre que no sabe callar, y la noticia de su descubrimiento se expande por el mundo. Después de varias peripecias, y ayudado por algunos parientes de su esposa, consigue llevar el tesoro a Atenas, y de ahí al campo; justo a tiempo, porque por orden del Ministro de Turquía, la policía sella las puertas de su casa, sin encontrar rastros de las joyas. ¿Era acaso un ladrón? La legislación turca concerniente a los descubrimientos arqueológicos era muy ambigua, y en esos años reinaba la arbitrariedad. Schliemann, que había convertido en realidad un sueño juvenil, camuflado completamente su vida por conseguirlo, conservó el tesoro para sí y para la Ciencia.

SCHLIEMANN EL DILETANTE, FRENTE A LA CIENCIA ARQUEOLOGICA. Extraordinarios son sus descubrimientos en 1876, en la ciudad de Miconas, en el Palacio de Agamemón, de cuyas tumbas extrajo el tesoro más grande encontrado, sólo superado años más tarde al descubrir Lord Carnarvon y Carter la tumba de Tutankhamon. Más tarde

descubrió el Palacio de Tirinto en el que no encontró oro, pero sí objetos de enorme importancia para el estudio de la prehistoria Homérica. Heinrich Schliemann había pasado a ser hombre de primer plano, debatiéndose entre el fuego cruzado del grueso público y los especialistas, que no perdonaban que un diletante se entrometiera en su ciencia, y celebraba con tanto entusiasmo sus propios descubrimientos, enviando cartas y artículos a todos los periódicos del mundo. Habría sido el hombre de la radio, el cine y la televisión si hubieran existido. Sus descubrimientos en Troya hicieron furor entre los aficionados en potencia, convirtiéndolos en arqueólogos por millares, en una época que denominaban las "grandes empujadas"; y mientras multitud de admiradores del "self made man" se ponían a su lado, los "sabios puros" le volvían la espalda al profano. En pocos años noventa publicaciones sobre Troya y Homero manifestaron su indignación contra Schliemann, atacando los sabios en él su diletantismo.

El Profesor Wilhelm Dorpfeld, consejero y amigo, y uno de los pocos sabios alemanes que se puso de su parte, escribió en 1932: "Nunca llegó a comprender los sarcasmos y burlas que inspiraron sus trabajos en Troya e Itaca, en los eruditos y muchos filólogos alemanes. Yo mismo, deploré siempre esta ironía con que acogieron mis trabajos en los lugares homéricos, que no solamente me parecían injustificados, sino anti-científicos..."

Ciertamente Schliemann, cometió errores graves en sus primeras excavaciones, al derribar murallas de valor arqueológico; pero, precisamente esa falta de método científico fue lo que le permitió llegar a las capas inferiores de la colina, que en excavaciones sistemáticas no se hubieran jamás descubierto; aún más, si no hubiera sido por ese soñador, la colina de Hisarlik no habría entregado su secreto troiano, atribuido falsamente a Bunarbashi. El año 1888, a pesar de su descubrimiento, reconocido oficialmente, debió defenderse contra una segunda edición de "La explicación de la Iliada" de un tal Forchhammer. Más tarde su mayor adversario, el capitán Boetticher, pretendió que Schliemann había destruido intencionalmente trozos de muro para suarimir lo que estuviera en contra de la hipótesis de Troya. El sabio lo invitó a Hisarlik junto con expertos que confirmaron los puntos de vista de Schliemann. El Capitán Boetticher volvió diciendo despectivamente que Troya era un horno crematorio.

Cosa curiosa, sus peores enemigos fueron sus propios compatriotas, y sin embargo la ciudad de Berlín recibió las colecciones completas a la muerte de Schliemann, en el Museo Prehistórico. Durante décadas de años permanecieron en este lugar, pasando a la primera guerra mundial sin inconvenientes; pero la segunda guerra les fue fatal: como cayeran algunas bombas en la cercanía del Museo, las colecciones fueron encajonadas y enviadas a un pueblo lejano. Vino la derrota con el cortejo de calamidades, nadie pensó en la colección Troiana. Los habitantes sobrevivientes del pueblo no sabían lo que significaban esos cajones llenos de vasos, ánforas, copas, etc.; y vuelta la normalidad, cuando se casaba algún vecino, die noche antes los jóvenes tenían una carrellita con urnas y ánforas y las estrelaban felices en la casa de los novios para celebrarlos...

Es así como, cincuenta y seis años después de la muerte de Heinrich Schliemann, la anciana Troya fue exhumada por segunda vez en Alemania.

de la Abundancia

hay verdaderas maravillas, tanto en joyas para damas, como aretes, prendedores, pulseras, plaquetas, collares, etc., como para menaje de casa: cubiertos, floreros, ceniceros, aros de servilleta, campanillas, pinches, ollas, teteras, azucareros, sacos, bandejas, etc. También aprovechan de comprar toda clase de finísimos tejidos hechos a mano, como chompas, "pull-overs", chalecos, bufandas, guantes, medias, ponchos, frazadas, mantas o rebazos de mujer, bolsos y fajas muy bellas por su factura y sus colores; además, de ricas telas para ropa interior o vestidos y tapados, entre ellas, las muy apreciadas de lana de vicuña, que son más suaves y delicadas que las de seda natural.

Se venden también, todo en miniatura, casas de departamentos, chalets, rascacielos, chacras con sembrados, huertos y jardines, animales domésticos y feroces; aves de toda laya, bolsitas, servicio de comedor de cocina; radios, instrumentos musicales, artículos de talabartería y marroquinería; juguetes variadísimos, alcañancas, artefactos eléctricos, movidos mecánicamente, carritos, trenes, maquinas industriales y cuanto es posible imaginar, y todo, o casi todo, en un acabado perfecto. Se otorgan valiosos premios a los mejores.

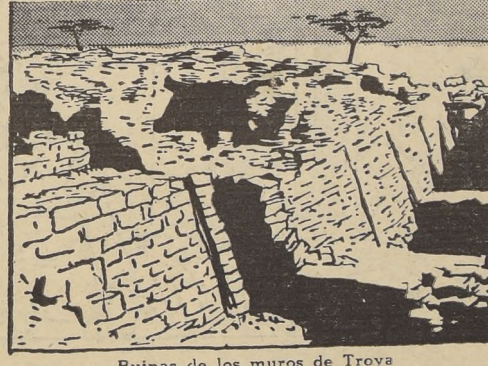
La panadería, dulcería y pastelería se esmeran, igualmente, en presentar sus deliciosos productos, siempre en forma di-minuta, los que son gustados ahí mismo por el público, que también hace acopio de ellos para la casa en grandes cartuchos o cucuruchos de papel, que tienen precio fijo, según su capacidad.

El Ekeko, para llevar la abundancia que se anhela a los hogares, donde queda entronizado en lugar visible, casi siempre en

el salón principal, en una vitrina o en una repisa que le sirve de hornacina, tiene que hallarse provisto de todo: comestibles, como arroz, azúcar, aceite, sal, harina, chancaca, fideos, malletes, dulces, café, té, chocolate y todo lo demás, en minúsculos envases de cajones, sacos, latas o cestos muy bien imitados y con las correspondientes marcas comerciales. Combustibles: alcohol y parafina; ropa, sacos, hilos y zapatos; mesa, silla y colchon; platos y zampojas; guitarra y charango; paraguas, montura para su caballo, bolsas para provisiones, quemadores y anafes; braseros y fogones portátiles; cigarrillos y fósforos; cohetillos, velas y lámparas; licores y coca; juguetes y naipes, y, en fin, cuanto se le puede colgar en interminables collares o rosarios ensartados con hilo muy resistente, para evitar que se rompan y desgranen su heterogéneo y endiablado contenido, en medio del que queda, prácticamente y dido, "sepultado" el Ekeko, siendo mayor su eficacia y riqueza que atrae para sus favorecidos cuanto más provisto se halla de todo lo que puede llevar encima o atesorar alrededor de él.

La tradición impone comprar el idóllulo con sus cuantiosas provisiones, el mismo 24 de enero, por lo que todo se vende ese día a precios exorbitantes, después, en los siguientes días, van reduciéndose, hasta que el último día de la feria se llega a rematar lo que queda, con grandes rebajas. Los incontables bazares de rifas o "suertes", de muñecas, joyas, juguetes, construcciones e imaginaria artística, también bajan sus precios en forma considerable.

Algo que nadie dejar de hacer, es adquirir el día 24, a mediodía, a las 12 horas en punto,



Ruinas de los muros de Troya

las colecciones de billetes y talonarios de chequitos de Bancos imaginarios, hábilmente diseñados e impresos en colores. Hay billetes de cortes fantásticos: 50.000, 100.000, 200.000, 500.000, 1.000.000 y hasta 2.000.000 de pesos, que "tienen" la virtud de recurrir a sus poseedores dineros a manos llenas para sus necesidades, y en ocasiones, ¡fortuna! La compra de inmuebles y animales suele significar la posesión de esos bienes por lo que los indios y mestizos los buscan ansiosamente, y los transportan a sus casas y campos con solemnidad. Se publican, asimismo, periódicos en miniatura.

Otros de los artículos que llaman la atención, son la reproducción en bulto de ballarines autóctonos, como la famosa "Diana", de Oruro, e los "Siucuaris" de Itaque y de máscaras de estas estrambóticas comparas. Y los microscópicos muñequitos de hilo de alambre revestido con seda, llamadas "challapateños", en cortijos chales completos, con los novios, el cura, los padrinos e invitados, hechos con metucioso detalle en los vestidos, y tan pequeños, que todo el "racimo" se lo puede llevar en el ojo de la solapa.

"Las Alacitas", que se están realizando en estos momentos en La Paz, siguen fusionando a grandes y chicos, maravillosamente.

V. B. W. E. C. S.



SINVERGUENZAS...

(De la página V)

(DE LA PAGINA V)
 tativo; pero ahora la exclusión de la prudencia es completa, y lo que más irrita es que todo está cubierto por el traje mejor cortado y que todas las precauciones han sido tomadas.
 Las apariencias en todo falso encumbramiento, en todo negocio mal repetido, en toda camarilla de avaros de la misma calaña, están tan bien tramadas —un "lunch" antes del crimen moral—, que encrespa más la susodicha palabra y se acentúan más los puntos de su diéresis, y la "u" así

signada llega a ser monumental. No queremos llegar a palabra tan desparaguada, tan al descubierto, pero no tenemos más remedio que lanzarla muchas veces, por más que nos sometamos a arrepentimiento cada vez que la usamos, como el propio verdugo de la ley necesita perdón para él y para su espada cada vez que actúan en su papel justiciero.
 Admitimos que se sea verde, azul, rosa o amarillo, pero cualquier color que se sea ha de ser con lógica en su colorido; lo que no admitimos es esa mezcla de todos

los colores, ese ensuciamiento de los que venden su comportamiento a cualquiera con el título que ostentaban antes aquellos cuadros comerciales que se llamaban "una mancha de color".
 Esa novelística de la existencia, que apela a todos los latiguillos, a todas las alarmas y a todas las promesas para conseguir la sirena del éxito, no es más que una novelística sinvergonzosa, desvergonzada o, con más livida apelación: sinvergüenza.

E. G. de la S.

La horma de su zapato

EL PRESIDENTE M. de Harlay, célebre magistrado francés del siglo XVIII, tenía fama de ser hombre de muy mal genio.

Un día, la duquesa de la Ferté, que seguía un pleito ante el tribunal presidido por de Harlay, fue a ver a éste para interesarle en su favor; pero, apenas iniciada la conversación, hubo de soportar una brusquedad de lenguaje del presidente, y la duquesa, al oírlo, se marchó, murmurando al salir: —¡Viejo mono!

De Harlay la siguió, sin decir ja. 7

una palabra, y la acompañó hasta dejarla en su carroza, despidiéndola con gran reverencia.

Poco tiempo después, se falló el pleito en favor de la duquesa, la cual se apresuró a visitar a de Harlay.

Amabilísima, deshaciéndose en sonrisas y en palabras corteses, le manifestó su agradecimiento.

De Harlay la dejó decir, y se inclinó a contestarle tranquilamente: —Señora, estoy muy satisfecho de que un viejo mono haya podido complacer a una mona vis-

Dr. CARLOS FRENDEZ SALDIAS

Los poetas jóvenes

DOS mujeres bonitas e inteligentes que escriben, pero cuya obra me es desconocida, me visitaron hace algunos días para hacerme un reportaje que se publicaría en una revista literaria de creación muy reciente.

Las preguntas, hábilmente formuladas para que mis respuestas diesen, tal vez, origen a una polémica, tenían relación directa con la actualidad literaria chilena. Entre todas, una se me grabó en la memoria, y es ésta: ¿Qué opina usted de los poetas jóvenes?

Mi respuesta fue categórica: la poesía no es cuestión de edad ni de escuelas, sino de talento. Tan malo puede ser un poeta joven como uno viejo, y tan bueno el que está en la mocedad como el que comienza a envejecer.

La pregunta estaba hecha, no me cabe duda, para que yo negase como inexistente la lírica chilena del momento. Porque mi verso es clásico —entre los postmodernistas me clasificó Federico de Onís en su Antología— se piensa que debo de ser enemigo declarado y furibundo de las actuales escuelas de vanguardia, sin que perciba la belleza evidente que hay en la obra de muchos de sus cultivadores.

No me parece necesario dar nombres de España y de América para demostrar mi admiración —que no me interesa demostrar a nadie— a grandes poetas de avanzada, cuyo canto ha tenido acogida muy justa en nuestro idioma.

Si es lógica la terminante negación que los poetas jóvenes hacen de quienes los antecedieron, olvidándose de que cada generación resaca un poco la ruta trujinada, me parece torpeza imperdonable el que un hombre maduro, con obra poética realizada hasta donde de la fue posible, pretenda desconocer a quienes dicen su verdad lírica, rompiendo sin miramientos los viejos moldes y seguros de que traen a la poesía los únicos valores que pueden tenerse como auténticos.

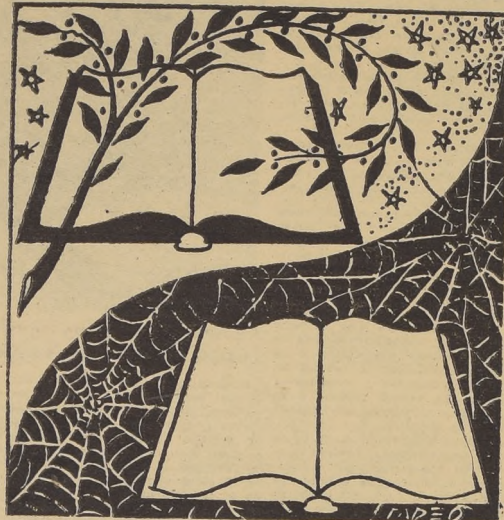
Es simpática, y peculiar a los jóvenes de cualquiera rama del arte, esa desentendida actitud de sepulcros que adoptan ante nombres

consagrados. No reparan —es la euforia de sus años traviesos— en que, si viven lo suficiente, envejecerán como otros, y nuevos sepulcros querrán echarles la injuria paletada que perpetúa la tradición del desconocimiento en rotatura.

Pero allí ellos, en su juvenil postura de negadores tenaces. Lo único sensible es que la obra que realizan —el triste caso de Marinetti— no responda casi nunca a los principios estéticos que pregonan oovencidos.

Está ahí el peligro grande de las escuelas literarias y el error de quienes las siguen sumisamente.

¿Qué ganas me dan ¡Dios mío! de citar algunos nombres de la joven poesía chilena actual y de transcribir algunos de sus poemas! Enmarafados como son, repletos de imágenes descabelladas, sin relación una con otra, y sin la consistencia indispensable para que el



poema exista, estoy seguro de que causarían espanto a muchos lectores.

Pero no quiero hacerlo, por dos razones bien claras: estoy viviendo una etapa muy serena de mi vida y mi ánimo no está en disposiciones de sostener polémicas —que a veces tanto me agradan— para demostrar la vacuidad de quienes imaginan estar haciendo la revolución lírica en el mundo. Y la otra razón, que también es importante: temo que este diario no quiera perder espacio con la publicación de los poemas que me sería indispen-

sable copiar para el regocijo común.

Ojalá no se me tache de inconsecuente, de fósil literario o de algo semejante por cuanto he dicho son mi habitual y reconocida franqueza. Y, repito, para quienes no me han entendido como yo lo deseo: la poesía no es cuestión de edad o de seguir ésta o aquella escuela. Todo poeta verdadero tiene un mensaje que transmitir, y debe bailar con él la resonancia emotiva que lo hará perdurable.

Recuérdese a los grandes líricos de nuestro idioma —tampoco quiero dar nombres— y se tendrá la convicción de que no vivió por un capricho baladí sino porque sus contemporáneos, y en último término las generaciones posteriores, recogerían la plenitud de su canto estereocido.

Si es lógico el que se argumente con los caminos de la sensibilidad para dar una explicación valerosa a las corrientes líricas de vanguardia, no es menos cierto que el paso de lo sencillo, de lo transparente, a lo abstruso, es demasiado violento para que se pretenda conseguir una acogida, siquiera sea fugaz, entre quienes consagran —no son los críticos, desde luego— a los poetas de todas las razas y de todos los pueblos.

Hay glorias pasajeras, sin otro origen que la novedad y el consabido asombro que ésta produce en los incautos. Pero cuando uno sabe algo acerca de lo que fué y sigue siendo la poesía en el mundo, no puede menos que sonreír ante las afirmaciones presuntuosas de quienes creen haber resuelto un enigma que no existe.

Esas dos mujeres bonitas e inteligentes a quienes aludí en un comienzo son las únicas culpables de que haya escrito algo sobre los poetas jóvenes y la poesía de esta hora curiosa.

No me arrepiento de lo dicho —lo he referido con detenimiento— y creo que en más de una oportunidad volveré sobre el tema, que es apasionante, aunque no se me hagan preguntas encaminadas hábilmente a originar una polémica que, por el momento, no me entusiasma.

C. P. S.

EL TESORO DE... (De la página I)

ella, que usted pasará tan a tiempo por ese lugar. Todo esto es misterioso, señor Wilbraham, pero lo cierto es que alguien quiere apoderarse de esos documentos de mi padre para sacar alguna ventaja.

—Ese Reid le hizo la trama únicamente para revisarlos.

—Yo sé que alguien ha entrado a mi habitación y ha revuelto todos los papeles.

—¡Ah! Ya me explicó el problema, dijo el Mayor cavilando, su padre fue marino, debe haber visitado muchos lugares y tal vez poseía algo cuyo valor ignoró.

—¿Lo cree usted así?

—Claro que sí. Lo que ahora me preocupa es lo que debemos hacer; lo mejor será dar parte a la policía.

—¡No! Por favor, no quiero meterme en dificultades.

—Muy bien. Dejemos esos asuntos para después y permítame que le invite a almorzar; en seguida veremos esos papeles. ¿No es cierto?

—Pero esos papeles yo creo que mi padre los hizo pedazos.

—Puede ser; pero la parte contraria no lo cree así y eso es una esperanza para nosotros.

—¿Qué cree que puede ser, algún tesoro oculto?

—Quién lo puede saber —exclamó el Mayor lleno de entusiasmo pueril—. Y ahora, al almuerzo, señorita Clegg.

Cuando terminaron de almorzar, Freda llevó al Mayor Wilbraham a su casa; lo introdujo a su simpático dormitorio, en donde hablarían de la cuestión de los documentos.

El Mayor examinó el baúl vacío y de repente lanzó una exclamación: en una hendidura había encontrado un papel sucio doblado varias veces. Freda lo observaba ansiosamente.

—Está en swahili, dijo el Mayor. Swahili, usted sabe, es el dialecto del Este de África.

—¿Qué extraordinario! ¿Y usted puede leerlo?

—Por supuesto. ¡Pero qué curioso es esto!

—¿Significa algo? —preguntó ella, trémula.

Wilbraham leyó varias veces el papel y después dijo con risa ahogada:

—Aquí está su tesoro escondido.

—¿Tesoro escondido? ¿Es cierto? ¿Quiere decir oro español, una galeota hundida o algo por el estilo?

—Tal vez no de carácter tan romántico. Pero es algo parecido; este papel da la clave de un lugar oculto, donde está enterrada una gran cantidad de

masiado tarde. Algo sintió sobre su cabeza y sus sentidos le abandonaron.

Wilbraham no se dio cuenta de cuanto se demoró en reconocer su estado consciente. Le dolía la cabeza, trató de moverse, pero fue imposible; estaba atado con fuertes ligaduras. Por una débil luz de gas colgada a la pared, se dio cuenta que estaba en un subterráneo. Miró a su alrededor y su corazón dio un vuelco. A poca distancia yacía Freda como él. Ella dio un suspiro y abrió los ojos. Al reconocerse, se llenaron de júbilo.

—¿Usted también? —dijo ella. ¿Qué ha sucedido?

—He caído en la trampa. Dígame ¿usted me envió una carta pidiéndome que la encontrara aquí?

Los ojos de la joven se abrieron desmesuradamente, llenos de asombro.

—¿Yo? Pero, ¿no me mandó usted una?

—¡Ah! ¿Yo le envié una dice?

—¿Yo? Sí. La recibí en la oficina. En ella me decía que me encontraría aquí en vez de en mi casa.

—El mismo sistema para los dos —dijo el Mayor asperamente, explicándose todo.

—Ya veo —dijo Freda—, entonces la idea fue...

—Obtener el documento.

—¿Y lo obtuvieron?

—Desgraciadamente no puedo saberlo con las manos atadas. Una voz que parecía venir del aire los llenó de espanto, diciéndoles:

—Sí; muchas gracias; lo he obtenido; está bien. No hay equivocación al respecto.

La voz ocultó los hizo estremecerse.

—El señor Reid, murmuró Freda.

—Reid es uno de mis nombres, señorita, dijo la voz, este es uno de ellos, pues tengo muchos otros. Siento decirles que se han inmiscuido en mis planes; lo que yo nunca permito. De esta casa jamás se sale. Me da pena anunciarles que están en capilla. Es lamentable... pero necesario.

La voz calló por un instante y después continuó:

—No habrá derramamiento de sangre, pues detesto eso. Mi sistema es más simple, y no tan penoso; al menos, así lo creo. Bien, entonces, buenas noches.

—Espera, gritó Wilbraham, haga lo que quiera conmigo; pero esta joven no tiene ninguna culpa. Déjala libre no le per-

judicará a usted.

Todo fue en vano. No hubo contestación alguna. En este instante Freda gritó espantada: —¡El agua, el agua!

Wilbraham se dio cuenta y vio que desde un portillo cerca del techo caía un chorro de agua.

—Estamos perdidos, dijo Wilbraham tristemente, estamos en un lugar muy bajo y las puertas están cerradas.

—Y todo por culpa mía, gimó Freda.

—No le importe eso, niña. Lo que me preocupa es usted. Pero tenga paciencia, ya saldremos de aquí.

—¿Qué bueno es usted! No había encontrado en toda mi vida a una persona como usted; sólo en los libros.

—No importa; ya he encontrado cómo soltar mis ligaduras. Espere un momento y no se aflija, Freda.

El nivel del agua iba creciendo, y en pocos momentos más estarían ahogados; pero haciendo grandes y rápidos esfuerzos, el mayor logró quedar libre y así libertar a su amiga. Haciendo fuerzas con sus hombros, logró hacer saltar las bisagras de una puerta, y así se vieron frente a otra puerta, que felizmente estaba sin llave. Pocos instantes después, estaban libres en el campo.

—¿Qué espantoso ha sido esto!, dijo Freda en un suspiro ahogado.

—¡Sí, pobre muchachita! La tomé en sus brazos y acariciándole le susurró al oído con dulzura:

—Has sido valiente, Freda, ángel querido, podrías tú... más bien, quisieras... ¡Ah! ¡Freda mía, te quiero tanto!

—¿Quieres que nos casemos?

Ella no le respondió; se entregó delirante a las suaves caricias del mayor y cayó rendida bajo el imperio de sus ardientes besos.

Mucho rato después, él le dijo: —Y además, tenemos el tesoro escondido de marfil.

Pero si se robaron el documento.

—No, Freda mía. No se lo han robado. ¿Sabes? Hice una copia falsa y se la mandé a mi castre antes de venir aquí. Ellos poseen la falsa. ¿Ves tú, querida, que no he sido tan tonto? ¿Y te imaginas ahora lo que haremos? Pues, óyelo bien: iremos al África en viaje de luna de miel y entonces buscaremos nuestro tesoro de marfil.

A. C.

judicará a usted.

Todo fue en vano. No hubo contestación alguna. En este instante Freda gritó espantada: —¡El agua, el agua!

Wilbraham se dio cuenta y vio que desde un portillo cerca del techo caía un chorro de agua.

—Estamos perdidos, dijo Wilbraham tristemente, estamos en un lugar muy bajo y las puertas están cerradas.

—Y todo por culpa mía, gimó Freda.

—No le importe eso, niña. Lo que me preocupa es usted. Pero tenga paciencia, ya saldremos de aquí.

—¿Qué bueno es usted! No había encontrado en toda mi vida a una persona como usted; sólo en los libros.

—No importa; ya he encontrado cómo soltar mis ligaduras. Espere un momento y no se aflija, Freda.

El nivel del agua iba creciendo, y en pocos momentos más estarían ahogados; pero haciendo grandes y rápidos esfuerzos, el mayor logró quedar libre y así libertar a su amiga. Haciendo fuerzas con sus hombros, logró hacer saltar las bisagras de una puerta, y así se vieron frente a otra puerta, que felizmente estaba sin llave. Pocos instantes después, estaban libres en el campo.

—¿Qué espantoso ha sido esto!, dijo Freda en un suspiro ahogado.

—¡Sí, pobre muchachita! La tomé en sus brazos y acariciándole le susurró al oído con dulzura:

—Has sido valiente, Freda, ángel querido, podrías tú... más bien, quisieras... ¡Ah! ¡Freda mía, te quiero tanto!

—¿Quieres que nos casemos?

Ella no le respondió; se entregó delirante a las suaves caricias del mayor y cayó rendida bajo el imperio de sus ardientes besos.

Mucho rato después, él le dijo: —Y además, tenemos el tesoro escondido de marfil.

Pero si se robaron el documento.

—No, Freda mía. No se lo han robado. ¿Sabes? Hice una copia falsa y se la mandé a mi castre antes de venir aquí. Ellos poseen la falsa. ¿Ves tú, querida, que no he sido tan tonto? ¿Y te imaginas ahora lo que haremos? Pues, óyelo bien: iremos al África en viaje de luna de miel y entonces buscaremos nuestro tesoro de marfil.

A. C.

PARA LA SONRISA

BUEN MEDICO

UN ENFERMO.— Yo le agradecería a usted mucho que me dijera cuándo podría ver al doctor a solas.

EL ENFERMO.— Lo mejor es que venga usted a la hora de la consulta, y es seguro que no encontrará usted a nadie.

SERVICIO MILITAR

—Vamos a ver, recluta, cuándo está de guardia y pase un cupido, ¿qué debe hacer?

—Saludarlo presentando armas.

—Muy bien. ¿Por qué le presenta usted armas?

—¡Bah! ¡Porque si no me dan cuatro días de arresto!

RESPUESTA CLASICA

En un tribunal se presenta un testigo completamente ebrio. El presidente lo rechaza y el testigo responde: —¡Justamente! ¡In vino veritas!

MARIDO Y MUJER.

—Dime, Josefina, si yo me muriese, ¿me llorarías?

—¡Sí, te lloraré! ¡Y a saber que a mí se me saltan las lágrimas por la cosa más insignificante.

RESPUESTA VOLTERIANA

Indudablemente han de existir muchas maneras de llamar a Dios a cualquiera que nos moleste; pero de todas, ninguna como aquella que empleó Voltaire para acabar una discusión en cierto banquete.

—Entonces —lo preguntó el discutiendo— ¿qué distancia existe, según usted, entre un imbécil y una persona inteligente?

Voltaire le dijo, muy a sabi-do: —La distancia de una mosca.

Página Folklorica

DE CARLOS LAVIN

VIVIR BAILANDO

CON cuánta razón un sociólogo francés dijo que para comprender la alegría de vivir había que ver bailar a los rusos. Este concepto se pudo confirmar, tanto subjetiva como objetivamente, en el tanto que vivimos y, pocas corrientes o tendencias del arte han obtenido más trascendentes resultados.

Desde 1925 el Gobierno de Moscú se preocupó de renovar esos espectáculos y alternarlos con curiosas adiciones del asiático repertorio de sus dilatados dominios. Ningún país habrá logrado exhibir un actor tan original como el ruso, y por ello las numerosas realizaciones cinematográficas de 1941 en los precisos momentos en que esa nacionalidad era seriamente amenazada por los nazis, contribuyeron a ensalzar al máximo los festivales de danza que cada año se celebran en Moscú, con el designio de un acontecimiento nacional.

A las numerosas manifestaciones coreográficas que la Unión Soviética ha destinado a su propia propaganda, en toda Europa, y con carácter folklórico, cabría, aún, agregar aquellas destinadas a la escena, y, ya suficientemente conocidas en todo el mundo como la sorprendente revelación de los "ballets" rusos.

La cinta, sonora en blanco y negro, filmada en el año citado, envuelve una síntesis de esos festivales que, por cierto, superan por mucho los de España e Inglaterra. A los 15 años de la aparición de ese film se lo admira aún en todo su esplendor; y su oportuna reposición en un cine metropolitano nos trae el recuerdo de las veladas de este orden que presenciamos en París y otras capitales, tanto en las exposiciones como en los ciclos coreográficos y congresos internacionales.

Los quince cuadros del film van refiriéndose, con mapa a la vista, a las diferentes regiones y señalan un tipo dado de "danza natural", ejecutada en conjuntos típicos traídos expresos de Moscú. Música (instrumentación sobre todo), trajes, figuras y pasos acumulan, además de una variedad sorprendente, los más característicos tipos coreográficos; y es por ello que las referencias a cada género o a cada número danzante hay que reducirlas al mínimum tratando de hacer resaltar la perfección interpretativa. La "yula" de Moldavia, la "bulba" del norte de Leningrado, la "vendra polka" de Estonia, la "tatarochka", el "zang boyz", la "rus-sabska" y el "chicherdien" de los dominios sureños; como asimismo las diversas danzas ucranianas y las célebres cuadrillas de trabajadores, integran un repertorio incomparable bajo todos sentidos. Se trata de un pueblo indiscutiblemente dotado para estas actividades y tanto en la calidad de solistas como de conjuntos.

Observando esa exposición de actitudes y ese desfile de pasos y figuras —desgraciadamente muy fugaces— se puede medir la superioridad y hegemonía de la danza natural sobre la creación académica, o sea, la valedada danza clásica, circunscrita a un repertorio danzante enteramente limitado, lo cual no desmereja sus supremas realizaciones artísticas.

Si habíamos admirado coreografías naturales de los Balcanes, de Checoslovaquia y especialmente de España, descontentos de las del Extremo Oriente, nunca habríamos deducido el grado de inventiva que alcanzan las improvisaciones rusas. El ejercicio danzante de esa raza resulta ancestral y como inconsciente de sus perfecciones. En todo momento se sorprenden en los bailarines una alegría de fondo que se acrecienta visiblemente en los momentos difíciles, o sea ante la dificultad vencida. Prefieren los conjuntos a las actuaciones solistas, aunque están constantemente mezclando esos cometidos. Siempre el "tempo" es vivo y agotador y los recursos de inventiva, colindando muchas veces con la pantomima, asombran por su original espontaneidad.

Entre los aspectos específicos, o sea, las creaciones rusas cabe citar al "balle sentado" y el

"balle hincado", tomados rápidamente, las columnas que alternan ambos sexos contradiendo sus movimientos, los saltos a lo Nijinsky, las columnas envolventes, los estrechamientos, los impulsos, las figuras giratorias y desahucadas; todo admirablemente subrayado por los característicos acompañamientos instrumentales (percusión sola, cuerdas mixtas, instrumentos de viento, acordeón solo y tantas otras combinaciones) y el correspondiente estilo de ejecución. Contribuye, además, a acrecentar los efectos

la dotación incomparable de trajes y disfraces de una marcada serie de gráciles modelos regionales.

La máxima revelación que envuelve esta cinta es la inegable ralgambre folklórica en que se funda y asienta el escolástico arte coreográfico ruso, el mismo que modificó al través de todo el mundo culto y en el segundo decenio de nuestro siglo todas las técnicas de la escena afiladas a la música, a la decoración escénica, a la indumentaria y al baile académico.

C. L.



La celebre Ana Pavlova

FINALIDAD DE LA ADIVINANZA

Hemos creído conveniente agregar algunas consideraciones generales a los escuetos artículos publicados en esta página folklórica acerca de ciertos tipos de adivinanza.

Júzgase corrientemente a la adivinanza como simple expresión más o menos ingeniosa, destinada, de preferencia, a servir de entretenimiento a los niños. De suerte que su importante valor funcional, en relación con la comunidad que la produce y utiliza, pasa, las más de las veces, inadvertida. Se desconocen sus diversas e interesantes modalidades, que los folkloristas han clasificado siguiendo un método científico, y lo que es aún más deplorable, se le ha otorgado cierta trivialidad que

la disminuye en el dilatado campo folklórico.

Preritras leyendas, tradiciones legendarias nos hablan expresivamente de la trascendencia que, como apreciación de su biduría y significación simbólica —religiosa, le cupo a la adivinanza en la antigüedad. Actualmente se la considera perteneciente al folklóre espiritual, pues es una manifestación de la literatura popular que por su contenido, se incluye en el plano lúdico, siendo su forma una variedad poética.

Originalmente, la mayor parte de las adivinanzas, han tenido, por razón de la rima y el número de versos, una estructura métrica determinada. Establecemos esta afirmación,

PROGRESOS DE LA LINGUISTICA

PROSIGUEN aquí las observaciones sobre la Glosemática, iniciadas en la anterior, página folklórica, considerando otros puntos de vista.

El descubrimiento de las relaciones distribucionales entre las entidades lingüísticas es posiblemente el más importante en el haber de la moderna ciencia que parte de Ferdinand de Saussure. Sus efectos se han extendido a todos los aspectos o fases del análisis del lenguaje; así en morfología los sustantivos han dejado de ser nombres de seres para hacerse los miembros de una determinada clase de formas lingüísticas, caracterizada por su facultad de ocurrir junto a otros clases de formas también determinadas.

Y el énfasis puesto en la distribución es el factor común de todas las interpretaciones matemáticas del lenguaje, interpretaciones que ya se llaman glosemática en Europa y lingüística estructural en América, dominan indudablemente el panorama de la ciencia contemporánea. Pero, ¿puede con igual o siquiera aproximada certeza, afirmarse que las corrientes distribucionalistas han alcanzado ya plenamente su meta; descartar de un modo definitivo el repudiado criterio de identidad de la descripción del lenguaje?

Admitido por muy pocos, negado

por la gran mayoría de los campeones de la distribución, el hecho cierto es que aún no ha podido eludirse el momento en que el criterio de la identidad tiene que ser admitido para complementar al de la distribución, en el proceso de desdoblamiento de las unidades lingüísticas de cualquiera de los tres niveles: fonémico, morfológico o sintáctico.

La relegación del criterio de identidad a un segundo plano en el proceso de desdoblamiento de las unidades lingüísticas fue al principio el efecto de una reacción saludable contra una lingüística que había hecho de él, uso y abuso. Ahora extralimitada igualmente la tendencia opuesta, puramente hablas, quizá de un uso y abuso de criterio de distribución, y aún de un consiguiente "horror al significado", que impregna, con muy contadas excepciones, las corrientes lingüísticas contemporáneas al uno y al otro lado del Atlántico.

La solución del problema del significado, que se ha convertido en uno de los puntos candentes de la discusión lingüística mundial, puede estar, tal vez, en una especie de tercera posición entre las extremas de incusión y exclusión: reducción del significado a fórmulas estructurales. En el esfuerzo de los investigadores que han puesto allí sus esperanzas de solución del conflicto, revive la advertencia de Bloomfield, el patriarca de la lingüística americana, mientras el significado escape a un análisis científico la lingüística continuará reducida a mero arte. Y se la quiere desde hace mucho, ciencia; y ahora ciencia exacta a la manera de las matemáticas.

Mientras tal meta se alcanza, parece, sin embargo, que el análisis distribucional tiene que ir de la mano de la identidad fonética y semántica en la descripción total de lenguaje. Los lingüistas que así admiten, no aceptan que sólo las relaciones sean relevantes en el proceso del análisis lingüístico. Para Haugen, por ejemplo, la contribución de los distribucionalistas sólo ocupa, a pesar de su reconocida importancia, un lugar secundario al de las matemáticas en la física. Para él también, el lingüista no debe jamás limitarse al estudio de las relaciones formales dentro de lenguaje, sino ser lo contrario, además de un distribucionalista, algo así como un físico en el aspecto fonético y sociológico de la semántica.

MARTA HILDEBRANDT

FOLKLORE MUSICAL CUBANO

EL profesor habanero Angelers León, conocido compositor y folclorista, se ha dedicado, en este año, a dar a conocer por toda América sus interesantes trabajos sobre el "Paseo musical cubano" y el "Paseo de elementos por nuestro folklóre", que integran una importante investigación del estro musical en las clases incultas de ese dominio insular.

Dada la complicación y variedad de esos elementos sonoros, bien conocidos por las múltiples tendencias raciales que los generan, sorprende el elemento más todo de concisos y el original cuadro de posibilidades con que distribuye los elementos estilísticos que han intervenido en la gestación del vasto repertorio.

LOS LENGUAJES CHILENOS

NO pudo ser más oportuno el estudio de la doctora Martha Hildebrandt en curso de publicación en esta página. Se pueden sorprender en estas observaciones los cambios operados en los métodos y sistemas de la ciencia lingüística, hasta ayer afianzados en falsos principios y débiles basamentos que se complementaron para anular toda la eficiencia de una verdadera disciplina. Principalmente en Chile, el grado de iniciación de los lingüistas que estudiaron el "cunza" de nuestros atacameños, estaba subordinado a arcaicas fórmulas que viciaban y desnaturalizaban toda observación científica.

Tal como la reputó varias veces el ilustre profesor Dr. Rodolfo Lenz, esos afliciones a la lingüística no hacían más que someter todos los idiomas aborígenes al mecanismo y estructura del latín, con los deplorables resultados que se conocen.

En los días que corren y gracias a los progresos de la glosemática puede obtenerse la plena soberanía del todo lenguaje en estudio y llegar a resultados positivos en su investigación.

D. G.

CLASIFICACION DEL FOLKLORE

GENERALIZADA a toda la amplitud de las materias que abarca el tradicionalismo, se destaca la publicación, en esta ocasión, del folclorista italiano, del eminente folclorista Dr. Ralph Steel Boggs, de la Universidad de Carolina del Norte, publicada en 1944. La ordenada distribución de temas ha sido

vertido a nuestro idioma por el profesor de la Universidad del Cuzco, Efraim Morote Best, y discutidamente anotada. No puede ser más oportuno el auxilio de esta obra de consulta, intitulada "El folklóre", del eminente folclorista Dr. Ralph Steel Boggs y su clasificación del folklóre". Ha sido editada por la cátedra de folklóre de la Universidad cuzqueña.

que no es sólo nuestra, entre otros motivos, porque de esa manera se hacía más sencilla su memorización, con lo que se facilitaba el hallar la solución correcta. Por otra parte, su finalidad de juego adquiría así un agradable contorno, mediante el ritmo y la rima.

La ley de la variabilidad folk.

MANUEL DANNEMANN R.

LA BOTELLA ENCANTADA

por
F. ANSTEY



CAPÍTULO III

Así fue realmente. El profesor "no estaba", pero Horacio no recibió la noticia con tanto placer como había imaginado. La criada le dijo que las señoras estaban en el salón, y pareció invitarle a subir... Penetró adentro... No permanecería allí sino un momento... justamente el necesario para explicar su negocio, y dejar en claro que no había pretendido, en modo alguno acercarse allí como un intruso. Encontró a la señora Futvoye en la parte más retirada del doble saloncito, ocupada en escribir cartas. Silvia, más espléndidamente hermosa que nunca, vestida de negro y con el pecho adornado con un ramo de violetas, estaba sentada con un libro en la mano, en la parte anterior del saloncito. Al ver a Horacio se manifestó sorprendida, casi disgustada.

—Le debo mis excusas, —dijo Horacio, con tono involuntariamente seco— por llegar aquí a una hora tan poco conveniente... pero es el hecho que el profesor...

—Lo sé perfectamente, —interrumpió la señora Futvoye bruscamente, mientras dirigía sobre Horacio la mirada escrutadora, casi agresiva, de sus ojos grises. —Sabemos de la manera inconveniente con que mi marido ha abusado de su bondad. Ha hecho muy mal, ciertamente, en pedir a un hombre ocupado que deje sus trabajos para perder todo el día en ese remate estúpido.

—¡Oh! yo no tenía nada particular que hacer. Por desgracia, no puede llamarse un hombre ocupado, —dijo Horacio con la natural franqueza del que evita ocultar aquello que todo el mundo debe saber.

—Hace Ud. perfectamente en aclarar este punto; pero, de todos modos, él no debió ocupar a Ud. ni tomarse semejante confianza. Y todavía, para hacerlo peor, ha salido repentinamente esta noche... Pero volverá muy pronto, y si Ud. desea esperar...

—No es necesario que lo espere, —dijo Horacio— porque en este catálogo encontrará el cuanto necesite. Por lo que respecta a los objetos que particularmente le interesaban, se remataron a precios mucho más altos que los indicados por él, y así, no me fue posible adquirirlos.

—Me alegro mucho, por cierto, —dijo la señora Futvoye— porque su estudio está ya repleto de viejas cosas inútiles, y no deseo que la casa entera parezca un museo o una tienda de antigüedades. Paso todas las penas del mundo para persuadirle de que una gran caja de momia pintarrajeada, no es el objeto más adecuado para adornar un salón... Pero tenga Ud. la bondad de tomar asiento, Mr. Ventimore.

—Gracias, murmuró Horacio— pero no debo quedarme. Ud. me hará el servicio de decir al profesor que he sentido mucho no encontrarlo, y devolverle el billete que me dejó para cubrir una probable garantía. No deseo molestar a ustedes por más tiempo por ahora.

Horacio, por lo general, era imperturbable en sus modales como hombre de sociedad, pero ahora, presa de un salvaje deseo de huir, cometa, casi sin darse cuenta, tantas torpezas como al más burdo colegial.

—Nada de eso —dijo la señora Futvoye—. Estoy segura de que mi marido se sentirá mortificado en extremo si no lo encuentra a Ud. a su vuelta.

—No debemos hacer más instancias al señor Ventimore de que se quede, si él desea marcharse, —dijo cruelemente Silvia.

—Bien, si no lo retendré muy largo rato, pero le agradecería que esperase un momento a fin de hacerme el servicio de echarme de pasada una carta en el buzón. Casi la tengo concluida y debe ir esta noche, y como la criada está enferma, en realidad no tengo de quién valerme.

Habría sido imposible, aun

queriéndolo, refusar el perma- necer allí, después de esto. Se- ría sólo cuestión de unos pocos minutos. El no molestaría ya más a Silvia. La señora Futvoye regresó a su escritorio, y Silvia y Horacio quedaron prácticamente solos.

Ella tomó un asiento no lejos de él y pronunció algunas frases indiferentes, a las que él dio mecánicamente respuesta. La parecía absurdo que esa niña fuera la misma que algunas semanas antes, en las playas enarenadas, se había abandonado a su amistad con una franqueza tan amable y tan llena de promesas.

Y lo peor de todo era que ella parecía ahora más encantadora que nunca. Sus bien torneados bracios se dibujaban maravillosamente al través de sus mangas negras. Su abundante cabellera, de color castaño, brillaba con reflejos dorados a la luz de la lámpara, colocada a su espalda. Pero la imperceptible contracción de sus cejas y la expresión de su delicada boca, denotaban cansancio, acaso fastidio.

—Cuánto tiempo se demora mi señora madre en su dichosa carta, —dijo al fin—. Pienso que sería mejor que vaya a apurarla.

—No... no la incomode, a menos de que Ud. esté particularmente desahogada de que me vaya.

—Es Ud. el que parece particularmente desahogado de irse, —dijo ella con frialdad.— Y, a la verdad, nuestra familia le ha quitado a Ud. todo su tiempo, el día de hoy.

—No me hablaba Ud. así en Saint Luc, —dijo él.

—En Saint Luc, puede ser que no. Pero en Londres todo es muy diferente, como Ud. ve.

—Muy diferente.

—Una suete encontrarse en el extranjero con gente que... parece inclinarse a ser sociable, —continuó ella— y se inclina a considerarnos más agradables de lo que son en realidad. Después de las vuelve a encontrar y una

queda admirada, pensando que puede haber habido de nuevo en ellas... ¿No es así, señor mío?

—Así es, —dijo él titubeando— aunque en verdad no sé que pueda yo haber hecho para merecer oír lo que Ud. me está diciendo.

—Si no le estoy haciendo cargos. Su conducta es de lo más angelical posible. No sé cómo mi padre pudo imaginar que Ud. se tomara tantas molestias en su obsequio.

—Pero, por Dios, Silvia, ¿no sabe Ud. que siempre será para mí una dicha prestar el menor servicio, a él o a cualquiera de los suyos?

—Sin embargo, Ud. parecía todo, menos un hombre feliz, cuando llegó, hace apenas un momento... Lo que parecía Ud. era un hombre deseoso de marcharse cuanto antes fuera posible. Si Ud. permanece aquí, es sólo por esperar que mi madre acabe de escribir su carta, y le deje a Ud. en libertad. ¿Piensa en realidad que no le compren-

do muy bien esto?

—Sí, todo esto es cierto, o parcialmente cierto; puede Ud. conjeturar la causa?

—Lo que yo conjeturo, del modo como se presentó Ud. esta tarde, es que Ud. está sentando porque mi madre no lo invitó a su casa el otro día, cuando vino a vernos; probablemente Ud. pensaba antes que le sería agradable vernos nuevamente; pero ahora no sucede lo mismo.

Lo vi directamente en su cara: Ud. se había convertido en un ser convencional, etiquetero, y esto me hizo también a mí ser convencional y etiquetero. Ud. se fue decidido a no volver a poner los pies en esta casa, y a no vernos en adelante más, ni acordarse de nosotros. Por eso me puse furiosa, cuando supe que mi padre lo había buscado a Ud. para hacerle ese encargo.

—Debo dejar las cosas en su sitio —dijo— pero acaso ello no es posible. Ello no está en los usos del mundo. ¿Puedo decirle el por qué me era penoso encontrar a Ud. de nuevo? Sentí que Ud. había cambiado, que deseaba no olvidar, ni que yo me olvidara de que habíamos sido amigos por muy corto tiempo. Yo nunca me agravié por ello; era tan natural... pero fue para mí muy duro, tan duro, que no me sentí con fuerzas para repetir la experiencia.

—¿Le fue entonces muy duro? —dijo Silvia, muy bajo—. Probablemente tengo un poco de culpa, pero muy poco. Sin embargo, —agregó, con una encantadora sonrisa que hizo dibujarse dos preciosos hoyitos en sus rosadas mejillas— sin embargo, ahora que nos hemos explicado, ¿no es cierto que Ud. no pretenderá arrancarse tan luego de aquí?

—Creo, —dijo Horacio, siempre determinado a no dejar salir de su labio ninguna declaración directa— pienso que sería acaso lo mejor que yo partiera.

Los entreabiertos ojos de Silvia brillaron al través de sus largas pestañas. El ramo de violetas que adornaba su pecho subía y bajaba.

—No sé si entiendo, —dijo en un tono a la vez triste y ofendido. Existe cierto placer cuando se cede a la tentación, que comparamos plenamente toda resistencia anterior. Sucederá lo que sucederá, él estaba resuelto a no permanecer por más tiempo en el misterio.

—Si yo debo decirselo, —murmuró al fin—. Es que yo la amo a Ud. sin esperanza. Ahora, ya Ud. sabe la razón.

—No me parece esta una razón muy buena para desear marcharse, y no verme más... ¿No es así?

—Sí, porque no tengo derecho para hablar a Ud. de amor.

—Pero, sin embargo, Ud. lo ha hecho.

—Lo reconozco, —dijo él, con voz contrita—. No pudo evitarlo... Se me escapó... Compañero

perfectamente, cuán insensato es mi amor.

—Si Ud. lo comprende con tanta seguridad, hace muy bien en no ensayar... fortuna.

—¡Silvia!... Ud. no puede sentir lo que dice... Ud. al menos me compadece...

—¿Ud. realmente lo cree? —dijo ella con una franca risa de felicidad—. ¿Ud. lo cree?... ¡Qué estúpido es Ud.! Y sin embargo... yo lo quiero, y mucho.

El le cogió la mano, y ella se la dejó tomar sin resistencia.

—¡Ah! Silvia..., entonces Ud. ... Ud. Pero ¡Dios mío! ¡Qué egoísta soy!... Porque no boleo a los casamos. Pasarán años antes de que pueda llevarla conmigo... Ni su padre, ni su mamá, querrán oír nada de semejante amor.

—Tendrán que oírlo, y muy luego... Ahora mismo Horacio.

—Sí, deben oírlo. Me sentiría avergonzado si no lo dijera todo a su madre, pasare lo que pasare.

—Entonces no pasará Ud. vergüenza ninguna, porque iremos ahora mismo, juntos y se lo diremos.

Y Silvia se levantó de su asiento, y penetrando como un torbellino en la pieza de su padre, puso sus brazos alrededor del cuello de la señora Futvoye.

—Mamacita preciosa, —le dijo muy bajito... la culpa es suya por escribir cartas tan largas... pero... pero... yo no sé cómo ha sucedido... pero Horacio y yo... estamos en cierto modo de novios... ¿Ud. no se enojará demasiado? ¿No es cierto?

—Ustedes dos son un par de locos, —dijo la señora Futvoye, mientras se desembarazaba de los brazos de Silvia y volvía su rostro hacia Horacio—. Por todo cuanto sé, Ud., señor Ventimore, no está en circunstancias de poder casarse tan pronto.

—Desgraciadamente no, —dijo Horacio. Muy poco o nada hago en mi profesión. Pero la fortuna puede venir de un momento a otro. Yo no pido que me den a Silvia hasta entonces.

—Y Ud. piensa como Horacio, —dijo Silvia en tono suplicante.— Yo estoy resuelta a esperar a él todo el tiempo que sea necesario... Nada de este mundo será capaz de hacérmelo olvidar... y nunca, nunca, podré pensar en otro hombre... Ud. ve que tiene de todos modos que decir que sí...

—No debería permitirlo, —dijo la señora Futvoye— pero no impedire que Ud. venga aquí como un visitante ordinario. Sólo que, tengalo bien entendido, mientras Ud. no pruebe, a la satisfacción de mi marido, que Ud. es capaz de mantener a Silvia, en la forma en que ella está acostumbrada, no hay aquí ningún compromiso formal. Creo que tengo derecho para pedirle a Ud. por lo menos esto.

Era tan razonable la petición de la señora Futvoye, y se había mostrado tanto más indulgente de lo que Horacio esperaba, que éste aceptó su condición casi con gratitud. Después de todo, lo más importante para él era ser dueño del amor de Silvia y tener el derecho de poder verla de vez en cuando.

—Ha sido una desgracia, —dijo Silvia pensativa, un momento después, cuando su madre hubo vuelto a escribir su carta, mientras conversaba con Horacio de su porvenir—, es una desgracia, que Ud. no consiguiera comprar alguna cosa en ese dichoso remate. Eso lo habría levantado a los ojos de mi papá.

—Si... si compré algo, por mi propia cuenta, —dijo él— aun- que pienso no es ello nada que me proporcione hallar gracia a los ojos de su papá.

Y le contó como había adquirido la botella de bronce.

—Y Ud. dio una guinea por eso? —dijo Silvia— cuando pudo comprar exactamente la misma cosa en cualquier tienda, por siete peniques y medio. Nada semejante al del gusto de mi padre, si no está mohoso y tiene muchos siglos.

—La botella está muy mohosa y parece muy vieja. Yo la compré porque tuve la fantasía de que, como no estaba en el catálogo, bien podía interesar al profesor.

—¡Oh!, exclamó Silvia, batiendo sus lindas manos, ¡ojala sea así, Horacio! Ojalá resulte una cosa extraordinariamente rara y valiosa. Esto sólo bastaría para que él consintiera en todo... Ah... pero siento sus pasos allí afuera... Viene entrando... No se olvide de hablarle de la botella.

El profesor no parecía traer el mejor de los humores, cuando entró en el salón.

—Siento mucho, dijo, haberme visto precisado a salir de casa, y que no hubiera aquí sino a mi mujer y mi hija, para entretener a usted. Pero me alegro mucho de que me haya esperado... la verdad... me alegro mucho.

—Yo también me alegro, repuso Horacio.

Y procedió a dar cuenta del remate, lo que no mejoró ciertamente el humor del profesor.

—Debi personalmente, dijo. Esta taza, un verdadero ejemplar del arte persa en el siglo XVI, rematada sólo en cinco guineas! Habría dado por ella a lo menos diez.

(CONTINUARÁ)